

فیسہ گون و خواجہ رضا و گل اولیاء
مکتبہ جمال الدین خان قادری اردو
ضلع بہاولپور شریف پٹی ایچ ایف
پونال نمبر ۲ ← 7860520899

القرآن الکریم
کنز الایمان
تفسیر

نور العرفان
۵۶

ترجمہ امام اہلسنت وجماعت احمد رضا خان بریلوی ر.ہ.ک.
تفسیر حکیم الامت مفتی احمد یار خان نعیمی ر.ہ.ک.

فرین بک ڈپو (پرائیویٹ) لمیٹڈ
FARID BOOK DEPOT (Pvt.) Ltd.
NEW DELHI-110002

فیسہ گون و خواجہ رضا و گل اولیاء
مکتبہ جمال الدین خان قادری اردو
ضلع بہاولپور شریف پٹی ایچ ایف
پونال نمبر ۲ ← 7860520899

عبيد غوث وخواجہ رضا وکل اولیاء
محمّد جمال الدین خان قادری رضوی
ضلع بہرائچ شریف پو، پن، الہند
موبائل نمبر: ← 7860520899

ترجمہ قرآن مجید

کنز الایمان

تفسیر

تور العرفان

۶ اہلہ

ترجمہ

انام اہلسنت اعلیٰ حضرت احمد رضا خان بریلوی رحمۃ اللہ علیہ

تفسیر

حکیم الامت مفتی احمد یار خان رحیم اللہ علیہ

ناشر

عبيد غوث وخواجہ رضا وکل اولیاء
محمّد جمال الدین خان قادری رضوی
ضلع بہرائچ شریف پو، پن، الہند
موبائل نمبر: ← 7860520899

فرید بک ڈپو (پرائیویٹ) لمیٹڈ

۳۲۲ مٹیامحل اردو مارکیٹ جامع مسجد دہلی ۱۱۰۰۰۶
فون آفس: ۳۲۶۹۹۸، ۳۲۶۵۲۰۶ رہائش: ۳۲۶۲۲۸۶

۱۔ زمین پر چلنے والے کا اس لئے ذکر فرمایا کہ ہم کو انہیں کا مشاہدہ ہوتا ہے، ورنہ جنات، ملائکہ وغیرہ سب کو رب روزی دیتا ہے۔ اس کی رزاقیت صرف حیوانوں میں منحصر نہیں، پھر جو جس روزی کے لائق ہے اس کو وہی ملتی ہے پھر کوماں کے پیٹ میں اور قسم کی روزی ملتی ہے، اور پیدائش کے بعد دانت نکلنے سے پہلے اور طرح کی بڑے ہو کر اور طرح کی غرضیکہ دابتہ میں بھی عموم ہے اور رزق میں بھی ۲۔ اس سے معلوم ہوا کہ بندہ بمت یوقوف ہے، جو رزق کی فکر میں اپنی مغفرت کی فکر نہ

کرے، کیونکہ رزق کا رب نے وعدہ فرمایا مغفرت کا وعدہ نہیں فرمایا۔ بلکہ ارشاد فرمایا **يَغْفِرْ لِمَن يَشَاءُ** فکر اپنی نجات کی چاہیے اللہ نصیب کرے ۳۔ یعنی زندگی میں کہاں یہ ہے گا۔ اور بعد موت کہاں دفن ہو گا۔ یا کس باپ کی پشت میں اور کس ماں کے رحم میں، کس طرح اور کب تک رہے گا۔ یا عالم ارواح میں کس صف میں تھا۔ اور آئندہ قیامت میں کس صف میں ہو گا۔ خیال رہے کہ میثاق کے دن ارواح کی چار صفیں تھیں، پہلی صف میں انبیاء، دوسری میں اولیاء اللہ تیسری میں تمام مومنین چوتھی میں کفار منافقین کی ارواح تھیں (روح البیان وغیرہ) ۴۔ خیال رہے کہ ہر چیز کا لوح محفوظ میں لکھا جاتا اس لئے نہیں کہ اللہ تعالیٰ کو اپنے بھول جانے کا خطرہ تھا اس لئے لکھ لیا۔ بلکہ اس لئے ہے کہ لوح محفوظ دیکھنے والے بندے اس پر اطلاع پائیں۔ اس سے معلوم ہوا کہ جو لوح محفوظ پر نظر رکھتے ہیں انہیں بھی ہر ایک کے مستقر اور مستودع کی خبر ہے۔ کیونکہ یہ سب لوح محفوظ میں تحریر ہے اور لوح محفوظ ان کے علم میں ہے، لوح محفوظ کو مبین اس لئے فرمایا گیا کہ وہ خاص بندوں پر علوم غیبیہ بیان کر دیتی ہے ۵۔ آسمان بھی سات ہیں اور زمین بھی سات، لیکن آسمانوں کی حقیقتیں مختلف ہیں۔ کوئی تانبہ کا، کوئی چاندی کا کوئی سونے کا۔ اور تمام زمینوں کی حقیقت صرف مٹی ہے، نیز آسمانوں میں فاصلہ ہے اور زمین کے طبقات میں فاصلہ نہیں ایک دوسرے سے ایسی چٹنی ہیں جیسے پیاز کے چھلکے کہ دیکھنے میں ایک معلوم ہوتی ہے، اس لئے آسمان جمع فرمایا جاتا ہے اور زمین واحد بولی جاتی ہے۔ خیال رہے کہ آسمانوں کی پیدائش دو دن میں۔ زمین کی پیدائش دو دن میں اور حیوانات درخت وغیرہ کی پیدائش دو دن میں ہوئی، دن سے مراد اتنا وقت ہے، ورنہ اس وقت دن نہ تھا دن تو سورج سے ہوتا ہے اور اس وقت سورج نہ تھا ۶۔ یعنی یہ تمام مخلوقات تمہاری خاطر بنائی۔ تاکہ اس سے فائدہ اٹھاؤ اور نیک اعمال کرو۔ رب نے سب کچھ تمہارے لئے بنایا۔ کچھ تم بھی اس کے لئے کرو

وما من دابة الا عندها خزائن
۳۵۳
هود ۱۱

وَمَا مِنْ دَابَّةٍ فِي الْأَرْضِ إِلَّا عَلَى اللَّهِ رِزْقُهَا
اور زمین پر چلنے والا کوئی ایسا نہیں ہے جس کا رزق اللہ کے ذمہ کرم پر نہ ہو نہ

وَيَعْلَمُ مُسْتَقَرَّهَا وَمُسْتَوْدَعَهَا كُلٌّ فِي كِتَابٍ
اور جانتا ہے کہ کہاں ٹھہرے گا اور کہاں سپرد ہو گا سب کچھ ایک صاف بیان

مُبِينٍ ۝ وَهُوَ الَّذِي خَلَقَ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضَ
کرنے والی کتاب میں ہے کہ اور وہی ہے جس نے آسمانوں اور زمین کو چھ دن

فِي سِتَّةِ أَيَّامٍ وَكَانَ عَرْشُهُ عَلَى الْمَاءِ لِيَبْلُوَكُمْ
میں بنایا ہے اور اس کا عرش پانی پر تھا کہ نہیں آزمائے

أَيْكُمْ أَحْسَنُ عَمَلًا وَلَئِنْ قُلْتُمْ إِنَّكُمْ مَعْبُوثُونَ
تم میں کس کا کام اچھا ہے اور اگر تم فرماؤ کہ بے شک تم مرنے کے بعد

مِنْ بَعْدِ الْمَوْتِ لَيَقُولَنَّ الَّذِينَ كَفَرُوا إِنْ هَذَا
اٹھائے جاؤ گے تو کافر ضرور کہیں گے کہ یہ تو نہیں

إِلَّا سِحْرٌ مُّبِينٌ ۝ وَلَئِنْ أَخْرَنَاهُمْ الْعَذَابَ
مگر کھلا جادو ہے اور اگر ہم ان سے عذاب بکھ گنتی کی

إِلَىٰ أُمَّةٍ مَّعْدُودَةٍ لَيَقُولَنَّ مَا يَجِبُ سَهْهُ الْيَوْمِ
مدت تک بٹھا دیں تو ضرور کہیں گے کس چیز نے رکھا ہے سن لو جس دن

يَأْتِيهِمْ لَيْسَ مَصْرُوفًا عَنْهُمْ وَحَاقَ بِهِمْ مَا
ان پر آئے گا ان سے پھیرا نہ جائے گا اور انہیں گیرے گا وہی عذاب

كَانُوا بِهِ يَسْتَهْزِءُونَ ۝ وَلَئِنْ أَذَقْنَا الْإِنْسَانَ
جس کی ہنسی اڑاتے تھے اور اگر ہم آدمی کو بھگت اپنی کسی رحمت کا

مِتْرًا رَحْمَةً لَّمْ تَزْعَمْهَا مِنْهُ إِنَّهُ لَيَكْفُرُ ۝
زہ دیں پھر اسے اس سے پھین لیں ضرور وہ بڑا ناامید ناشکرا ہے

منزل ۳

۷۔ یعنی جیسے جادو کی حقیقت کچھ نہیں ہوتی مگر اثر کرتا ہے، ایسے ہی معاذ اللہ آپ کا کلام باطل ہے مگر دلنشین اور دلکش ہے کہ جس پر اثر کرتا ہے وہ آپ ہی کا ہو جاتا ہے ۸۔ اس سے معلوم ہوا کہ کافر سے عذاب دفع نہیں ہوتا، ہاں مؤخر ہوتا ہے کافر اس تاخیر سے دھوکا کھا جاتا ہے اور ظلمیان میں زیادتی کرتا ہے، چنانچہ ان کا حضور سے یہ سوال کرنا مذاق کے طور پر تھا نہ کہ خوف کی بنا پر ۹۔ آدمی سے مراد یا کافر انسان ہے یا غافل، اس سے معلوم ہوا کہ اللہ سے ناامیدی کفار کا کام ہے، رحمتوں کا آنا شکر کے لئے ہوتا ہے اور جانا صبر کے لئے۔ لہذا یہ آنا جانا دونوں ہی اللہ کی رحمت ہیں۔

۱۔ وہ اب نہ آئیں گی۔ یہ سمجھ کر وہ مطمئن ہو کر بیٹھ جاتا ہے بجائے شکر کے بد اعمالیاں کرتا ہے، جیسا آج دیکھا جا رہا ہے کہ امیر لوگ شفا پانے پر بھر پورے ہیں شادی بیاہ میں آپے سے باہر ہو جاتے ہیں ۲۔ معلوم ہوا کہ شیخی کی خوشی منع ہے۔ شکر یہ کی خوشی عبادت ہے، رب فرماتا ہے 'قُلْ بِفَضْلِ اللَّهِ وَبِرَحْمَتِهِ فَبِذَلِكَ فَلْيَفْرَحُوا' (یونس) شیخی میں نظر اپنی ذات پر ہوتی ہے اور شکر یہ میں توجہ رب کی طرف ہوتی ہے شیخی غفلت اور شکر یہ کی خوشی جذبہ اطاعت پیدا کرتی ہے، رب شیخی سے بچائے شکر کی خوشی ہمارے نصیب کرے ۳۔ اس طرح کہ راحت میں نفس کو فخر کرنے سے روکا اور مصیبت میں گھبراہٹ سے، یا جنہوں نے اللہ کی اطاعت پر صبر کیا کہ اس پر

دوامن دآتہ ۱۰ ۳۵۴ ۱۱ ہود

وَلِئِنْ أَدْقْنَاهُ نَعْمَاءً بَعْدَ ضَرَاءٍ مَسْتَنَّهُ لَيَقُولُنَّ
 اور اگر ہم اس نعمت کا مزہ دیں اس مصیبت کے بعد جو اسے پہنچی تو ضرور کہے گا

ذَهَبَ السَّيِّئَاتِ عَنِّي إِنَّهُ لَفَرِحَ فَخُورًا ۝ إِلَّا الَّذِينَ
 کہ برائیاں مجھ سے دور ہوئیں لہٰذا شکر وہ خوش ہوئے والا بڑا بڑا مارنے والا ہے مگر

صَبَرُوا وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ أُولَٰئِكَ لَهُمْ مَغْفِرَةٌ
 جنہوں نے صبر کیا تہ اور اچھے کام کئے ان کے لئے بخشش

وَأَجْرٌ كَبِيرٌ ۝ فَلَعَلَّكَ تَارِكٌ بَعْضَ مَا يُوحَىٰ إِلَيْكَ
 اور بڑا ثواب ہے تو کیا جو وحی تمہاری طرف ہوتی ہے اس میں سے کچھ تم

وَضَائِقَ بِهِ صَدْرُكَ أَنْ يَقُولُوا لَوْلَا أُنزِلَ
 چھوڑ دو گے اور اس پر دل تنگ ہو گے اس بنا پر وہ کہتے ہیں اچھے ساتھ

عَلَيْهِ كُنَّا وَجَاءَ مَعَهُ مَلَكَتْ إِيْمَانُكَ نَذِيرٌ
 کوئی خزانہ کیوں نہ اترا یا ان کے ساتھ کوئی فرشتہ آتا تہ تم تو ڈر سنانے والے ہو

وَاللَّهُ عَلَىٰ كُلِّ شَيْءٍ وَكِيلٌ ۝ أَمْ يَقُولُونَ افْتَرَاهُ
 اور اللہ ہر چیز پر محافظ ہے لہٰذا کیا یہ کہتے ہیں کہ انہوں نے اسے جی سے بنایا

قُلْ فَأْتُوا بِعَشْرِ سُوْرٍ مِّثْلِهِ مُفْتَرِيْتٍ وَادْعُوا
 تم فرماؤ کہ تم ایسی بنائی ہوئی دس سورتیں لے آؤ نہ اور اللہ کے سوا

مَنْ اسْتَطَعْتُمْ مِنْ دُونِ اللَّهِ إِنْ كُنْتُمْ
 جو مل سکیں سب کو بلا لہٰذا اگر تم

صٰدِقِيْنَ ۝ قَالَمْ يَسْتَجِيبُوا لَكُمْ فَاعْلَمُوا أَنَّمَا أُنزِلَ
 پہنچے ہو تو اے مسلمانو اگر وہ تمہاری اس بات کا جواب نہ دے سکیں تو سمجھو کہ وہ اللہ کے

بِعِلْمِ اللَّهِ وَإِنَّ لِلَّهِ الْاٰهُوَ فَلَئِنْ كُنْتُمْ مُسْلِمُوْنَ
 علم ہی سے اترا ہے لہٰذا اور یہ کہ اس کے سوا کوئی سہا مبود نہیں تو کیا اب تم مانو گے

منزل ۳

قائم رہے، فرضیکہ صبر ہر حال میں ہونا چاہیے ۳۔ اس سے معلوم ہوا کہ حضور نے ساری وحی کی تبلیغ فرمادی کوئی چھپائی نہیں، لہٰذا اوقات کے وقت جو کاغذ و قلم طلب فرمایا اور کچھ لکھنے کا ارادہ فرمایا، وہ ان ہی تبلیغ کئے ہوئے ادکام میں سے کچھ تھا جو یہ کہے کہ آپ نے کچھ ادکام نہیں پہنچائے وہ اس آیت کا منکر ہے ۵۔ (شان نزول) عبد اللہ بن امیہ نے حضور سے عرض کیا تھا کہ اگر آپ سچے رسول ہیں اور آپ کا رب ہر چیز پر قادر ہے تو اس نے آپ پر خزانے کیوں نہ اتارے، یا آپ کے ساتھ فرشتے کیوں نہ مقرر فرمایا، جو آپ کی رسالت کا گواہ ہوتا، اس پر یہ آیت کریمہ اتری ۶۔ یعنی جو ہم دیکھتے، ورنہ حضور کے پاس خزانے ہیں اور حضور پر فرشتے بھی اترتے ہیں خود فرماتے ہیں 'أُذِيتُ مَقَابِلَ خَزَائِنِ الْأَرْضِ' مجھے زمین کے خزانوں کی چابیاں دے دی گئیں، مگر چونکہ وہ کفار کی نگاہوں سے پوشیدہ تھیں، اس لئے انہوں نے یہ کہا، خیال رہے کہ حضور پر فرشتے آتے بعض صحابہ نے بھی دیکھے، ہاربا حضرت جبریل کو دیکھا۔ ہر میں فرشتوں کا معائنہ کیا۔ یعنی اے محبوب تم اس مذاق اور تسخر کی پرواہ نہ کرو، آپ کے ذمہ ان کی ہدایت نہیں، آپ تبلیغ فرمائیں، وہ مانیں یا نہ مانیں ۸۔ حضور کی حقانیت کی روشن دلیل یہ ہے کہ باوجود ایک آپ کے پاس ظاہری سامان کوئی نہیں، پھر بھی آپ کا دین اور آپ کا نام دنیا میں پھیلا ۹۔ یہ سوال اقراری ہے یعنی کفار کہتے ہیں کہ نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم نے قرآن خود دل سے گھڑایا ہے ۱۰۔ کیونکہ دنیاوی چیزوں کی پہچان یہی ہے کہ دنیا والے اس کی مثل بنا سکیں اور خدا کی چیزوں کی علامت یہ ہے کہ بندوں کی طاقت سے ان کا بنانا باہر ہو، ہم اس قاعدے سے چھوٹی اور جتنوں کو رب کی معنوع کہتے ہیں، اور ریل و گیس کو مخلوق کی صنعت، خیال رہے کہ رب تعالیٰ نے اولاً کفار سے فرمایا کہ قرآن کی مثل لاؤ، پھر فرمایا۔ اچھا دس سورتیں ہی اس جیسی لے آؤ۔ پھر فرمایا کہ اچھا ایک ہی سورت ایسی لے آؤ۔ ہر حال آیات

میں تعارض نہیں ۱۱۔ یہاں من دون اللہ سے مراد اللہ کے دشمن بت یا کفار ہیں، نہ کہ اولیاء انبیاء، یہ مطلب نہیں کہ اے عیسائیو! تم عیسیٰ و عزیر و موسیٰ علیہم السلام کو قرآن کے مقابلہ کے واسطے لے آؤ۔ یا عبد اللہ بن سلام و کعب احبار سے مدد لو۔ اس سے معلوم ہوا کہ بندوں سے مدد نہ چاہئے ہے ۱۲۔ یہ شک اور تردد سننے والوں کے لحاظ سے ہے ورنہ رب تعالیٰ تو جانتا ہے کہ وہ سب مل کر بھی قیامت تک قرآن کی مثل بنا سکیں گے ۱۳۔ یعنی اللہ تعالیٰ نے قرآن یہ جان کر اتارا ہے کہ اس کے لائق صرف حضور صلی اللہ علیہ وسلم ہیں، یا قرآن اللہ تعالیٰ کے علم پر مشتمل ہے، لہٰذا حضور کو اللہ نے اپنا علم دیا۔ کیونکہ انہیں قرآن دیا اور قرآن میں اللہ کا علم ہے۔

۱۔ اس طرح کہ دنیا کی نعمتوں کو ان کے اعمال کا بدلہ بنا دیں گے، یہ مطلب نہیں کہ جو مانتیں وہ انہیں دے دیا جائے، یعنی دنیا میں جو کچھ رزق وغیرہ انہیں دے گا وہ ان کی نیکیوں کا بدلہ ہو جائے گا۔ مومن خواہ کتنے ہی آرام سے رہے اس کی نیکیوں کا عوض آخرت میں ہے ۲۔ ان آیات میں یا تو وہ مشرکین مراد ہیں جو صدق خیرات، صلہ رحمی وغیرہ کرتے ہیں، رب انہیں وسعت رزق دے کر یہاں ہی بدلہ کر دیتا ہے، یا وہ منافقین مراد ہیں جو صرف مال نعمت کے لئے جماد میں جاتے تھے، ان کی جزا وہی مال ہو گیا (خزانہ) اس سے معلوم ہوا کہ دنیا صفر ہے اور آخرت عدد، اگر صفر اکیلا ہو تو خالی ہے اور اگر عدد کے ساتھ مل جائے۔ تو اسے دس گنا بنا دیتا ہے، عثمان غنی اور ابو جہل کی دنیا میں فرق ظاہر ہے ۳۔

اس سے معلوم ہوا کہ ایمان کے بغیر کوئی نیکی رب تعالیٰ کے نزدیک قبول نہیں جیسے نماز کے لئے وضو شرط جواز ہے ایسے ہی اعمال کے لئے ایمان شرط قبول ہے ۴۔ اس سے مراد وہ علماء یہود ہیں جو ایمان لا کر حضور کے صحابی بنے، جیسے عبداللہ ابن سلام اور ان کے ساتھی۔ روشن دلیل سے مراد حقانیت اسلام کے عقلی دلائل ہیں اور گواہ سے مراد قرآن کریم ہے۔ مقصد یہ ہے کہ کیا یہ اہل کتاب جن کو یہ نعمتیں میسر ہوں، ان کی طرح ہو سکتے ہیں جو محض ضد اور عناد سے اسلام سے دور ہیں ہرگز نہیں ۵۔ اس گواہ سے مراد عبداللہ بن سلام اور وہ علماء یہود ہیں جو قرآن کی حقانیت پر ایمان لائے، ۶۔ معلوم ہوا کہ صرف ایمان پر بھروسہ نہ کرے، بلکہ ہمیشہ رب پر دھیان رکھے، گناہ کر کے اس کی مغفرت پر اور نیکی کر کے اس کے فضل و کرم سے قبول فرمانے پر۔ نیکی حتم ہے اور اس کی رحمت بارش کا پانی۔ حتم بارش کا محتاج ہے اور ہمارے اعمال اس کے کرم کے حاجت مند ہیں ۷۔ یعنی یہ قرآن کریم حق ہے یا آپ کے مخالفوں کا جہنی ہونا برحق ہے، یا آپ کے غلاموں کا جہنی ہونا یقینی چیز ہے کہ قرآن پر کبھی باطل نہیں آ سکتا لہذا کافر جہنی اور مومن دائمی دوزخی نہیں ہو سکتا (روح) اس آیت سے صداہ ایمانی اور فقہی مسائل مستنبط ہو سکتے ہیں، صحابہ کا جہنی ہونا ابو جہل کا دوزخی ہونا یقینی ہے ۸۔ اس طرح کہ اس کی طرف اولاد یا شرک کو نسبت کرے، یا اس کی کتاب میں ملاوٹ کرے، اس سے معلوم ہوا کہ اللہ پر جھوٹ باندھنا بڑا گناہ ہے، حضور پر جھوٹ باندھنا بھی رب پر جھوٹ باندھنا ہے ۹۔ معلوم ہوا کہ کسی مقدمہ میں گواہی لینا حاکم کے بے علم ہونے کی دلیل نہیں، رب بھی گواہی لے کر قیامت میں فیصلہ فرمائے گا، لہذا حضور کا حضرت عائشہ صدیقہ کی تہمت کے وقت گواہی وغیرہ طلب فرمانا۔ تحقیقات کرنا بے علمی کی بنا پر نہ تھا، بلکہ امت کو مقدمہ کی تحقیقات کرنے کی تعلیم دینا مقصود تھا۔ اس آیت میں گواہ سے مراد انبیاء اور فرشتے

وما من دآئۃ ۳۵۵ ۱۱ ھود

مَنْ كَانَ يُرِيدُ الْحَيٰوةَ الدُّنْيَا وَزَيِّنٰهَا نُوَفِّ الَیْهِمْ
 جو دنیا کی زندگی اور اس کی آرزو پہنچاتا ہو، ہم اس میں ان کا پورا پورا پھل
 اَعْمَالِهِمْ فِیْهَا وَهُمْ فِیْهَا لَا یُبْخَسُوْنَ ۱۵ اُولَیْكَ
 دے دیں گے، اور اس میں کمی نہ دیں گے، یہ ہیں
 الَّذِیْنَ لَیْسَ لَهُمْ فِی الْاٰخِرَةِ اِلَّا النَّارُ وَحَبِطَ مَا
 وہ جن کے لئے آخرت میں کچھ نہیں مگر آگ ہے اور اکارت گیا جو
 صَنَعُوْا فِیْهَا وَبَطِلَ مَا كَانُوْا یَعْمَلُوْنَ ۱۶ اَفْهِنُ كَانَ
 کچھ وہاں کرتے تھے اور نابود ہونے جو انکے عمل تھے سب تو کھاتا جو اپنے
 عَلٰی بَیِّنٰتٍ مِّنْ رَّبِّهِ وَتَبٰوَدَتْ شٰہِدٰتُنَا وَمِنْ قَبْلِهِ
 رب کی طرف سے روشن دلیل پر ہوئے اور اس پر اللہ کی طرف سے گواہ آئے اور اس سے
 كَتَبَ مُوسٰی اِمَامًا وَرَحْمَةً ۱۷ اُولَیْكَ یُؤْمِنُوْنَ بِهٖ
 پہلے موسیٰ کی کتاب پیشوا اور رحمت وہ اس پر ایمان لائے ہیں سب
 وَمَنْ یَّكْفُرْ بِهٖ مِنَ الْاَحْزَابِ فَالْنَّارُ مَوْعِدُهَا فَلَا
 اور جو اس کا منکر ہو سارے گروہوں میں تو آگ اس کا مددہ ہے تو اسے
 تَكُ فِیْ هٰرِیۡتِهٖ مِّنْهُ ۱۸ اِنَّهُ الْحَقُّ مِنْ سَرٰبٍ وَّلٰكِنْ
 سننے والے تجھے کچھ اس میں ٹک نہ ہوئے، ٹک وہ حق ہے، تیرے رب کی طرف سے کین
 اَكْثَرُ النَّاسِ لَا یُؤْمِنُوْنَ ۱۹ وَمَنْ اَظْلَمُ مِنْ اٰتَمٰی
 بہت آدمی ایمان نہیں رکھتے اور اس سے بڑھ کر ظالم کون جو اللہ پر
 عَلٰی اللّٰهِ كَذِبًا ۲۰ اُولَیْكَ یُعْرَضُونَ عَلٰی سَرٰبٍ وَّ
 جھوٹ باندھے، وہ اپنے رب کے حضور پیش کئے جائیں گے اور
 یَقُوْلُ الْاَشْہَادُ هٰؤُلَاءِ الَّذِیْنَ كَذَبُوْا عَلٰی سَرٰبٍ ۲۱
 گواہ کہیں گے، یہ ہیں جنہوں نے اپنے رب پر جھوٹ بولا تھا، لہ

منزل ۳

ہیں۔ معلوم ہوا کہ نبی اور فرشتے ہمارے اعمال سے خبردار ہیں ورنہ گواہی کیسے دیتے ۱۰۔ اس سے معلوم ہوا کہ کفار و منافقین کو قیامت میں رسوا کیا جائے گا اور ان کی بدکاریاں بے ایمانیاں اعلانیہ بیان ہوں گی۔ بلکہ کفار کے چہرے مہرے ان کی بے ایمانی کی نشاندہی کریں گے۔ مسئلہ اللہ تعالیٰ گنہگار مومن کی پردہ پوشی فرماوے گا۔ کہ ان کے نیک اعمال کا اعلان ہو گا، برے اعمال صیغہ راز میں رکھے جائیں گے، دیکھو گزشتہ امتوں کی بدکاریاں قرآن کریم میں مذکور ہوئیں، جس سے وہ رسوا ہوئیں، قرآن کے بعد کوئی کتاب اترے گی نہیں، ہماری بدنامی بھی نہ ہوگی۔ گزشتہ کتابوں میں امت محمدیہ کی نیکیاں مذکور تھیں، بدیاں مذکور نہ تھیں۔ رب فرماتا ہے۔ ذٰلِكَ مَثَلُهُمْ فِی التَّوْرٰتِ وَمَثَلُهُمْ فِی الْاِنْجِیْلِ،

۱۔ اس آیت میں وہ کفار و مشرکین بھی شامل ہیں جو ایمان کا سیدھا راستہ چھوڑ کر کفر و الاٹیزہ راستہ اختیار کرتے ہیں اور وہ مرتدین بھی شامل ہیں جو قرآن کی معنوی تحریف کر کے صحابہ کبار اور عام مسلمانوں کے خلاف راستہ اختیار کرتے ہیں اور آیات کے وہ معنی کرتے ہیں جو متواتر معانی کے خلاف ہیں اگر انہیں آخرت کا ڈر ہوتا تو یہ جرات نہ کرتے ۲۔ یعنی وہ دنیا میں بھی ہمارے قابو میں ہیں ہم جب چاہیں ان کو عذاب میں گرفتار کر دیں۔ اور آخرت میں تو ہوں گے ہی ۳۔ دون کا ترجمہ جدا نہایت نفیس ہے کیونکہ دو دن کے معنی قصر ہیں (مفردات راغب) قصر کے معنی علیحدگی اور جدائی نہایت موزوں ہے رب فرماتا ہے ان تقصروا من الصلوة اور فرماتا ہے۔

و مقصوبین رب سے جدا ہو کر بندہ محض بیکار ہے۔ رب سے واصل ہو کر ہر طاقت کا مالک ہے جیسے بجلی کا تار کنکشن کٹنے پر بے کار ہے۔ کنکشن ہو جانے پر سبحان اللہ۔ ۴۔ معلوم ہوا کہ مومن کے لئے رب نے بہت مددگار مقرر فرمادئے ہیں کیونکہ مددگار نہ ہوتا یہاں کفار کے عذاب کے سلسلہ میں بیان ہوا ہے۔ اگر مومن کے بھی مددگار نہ ہوتے تو پھر یہ عذاب مومن کو بھی ہو جاتا مومن کے مددگار رسول اللہ، اولیاء اللہ، نیک اعمال خانہ کعبہ وغیرہ ہیں۔ رب فرماتا ہے اِنشَاءً دَرَيْكُمْ اللّٰهُ وَرَسُولُهُ وَالَّذِيْنَ اٰمَنُوْا ۝۵ معلوم ہوا کہ گمراہ گر کا عذاب گمراہ سے زیادہ ہے۔ کیونکہ وہ خود بھی گمراہ ہے اور دوسروں کو بھی گمراہ کرنے والا ۶۔ یعنی انہوں نے اپنے کو ایسا کر لیا کہ حق سننے، دیکھنے پر قادر نہ رہے۔ جیسے کوئی اپنی آنکھ چھوڑ کر اندھا، بہرہ بن جاوے۔ یہ مطلب نہیں کہ ان میں قدرتی طور پر یہ قدرت نہیں، ورنہ وہ مجرم نہ ہوتے۔ یعنی بتوں کی معبودیت اور ان کی شفاعت جس کے وہ معتقد تھے۔ مگر وہاں یہ کچھ بھی نہ ہو گا ۸۔ یعنی آخرت میں گنہگار لوگ بھی نقصان میں رہیں گے لیکن کفار زیادہ نقصان میں ہوں گے کیونکہ آخر کار عذاب الہی سے گنہگار کا چھٹکارا ہو جائے گا۔ کفار کا چھٹکارا کبھی نہ ہو گا ۹۔ یعنی جنتی وہ لوگ ہیں جن میں تین اوصاف ہوں ایمان، نیک اعمال، اور ہر حال میں اللہ کی طرف رجوع، راحت میں شاکر ہو کر مصیبت میں صابر ہو کر رب کی طرف رجوع کرتے رہیں ۱۰۔ یہ آیت اس آیت کی تفسیر ہے۔ فَآيَاكَ لَا تُسْمِعُ الْمَوْتٰى وَلَا تُسْمِعُ الْمَقْتَمَ الَّذِىْ اَعْتَدَ اور اس کی تفسیر ہے وَمَا اَنْتَ بِمُعْجِزٍ مَّعْلُوْمٌ ہوا کہ وہاں موتی اور اندھے، بہرے سے وہ کفار مراد ہیں جو کفر پر مرنے والے ہیں ۱۱۔ اگرچہ ظاہری شکل و شبہت میں گونگا اور بولنے والا، ایسے ہی بہرہ اور سننے والا یکساں معلوم ہوتے ہیں۔ مگر معنوی فرق ہے، ایسے ہی نبی اور غیر نبی یکساں نہیں، اگرچہ شکل و شبہت میں ظاہری مشابہت ہے۔

۳۵۶ دامنِ دآبۃ ۱۳ ہود ۱۱

اَلَا لَعْنَةُ اللّٰهِ عَلَى الظّٰلِمِيْنَ ۱۱ الَّذِيْنَ يَصُدُّوْنَ

۱۱ اے ظالموں پر خدا کی لعنت جو اللہ کی راہ سے روکتے

عَنْ سَبِيْلِ اللّٰهِ وَيَبْغُوْنَهَا عَوْجًا وَّهُمْ بِالْاٰخِرَةِ هُمْ

بئیں اور اس میں کبھی چاہتے ہیں نہ اور وہی آخرت کے

كٰفِرُوْنَ ۱۲ اُولٰٓئِكَ لَمْ يَكُوْنُوْا مُعْجِزِيْنَ فِي الْاَرْضِ

مگر ہیں وہ تھکانے والے نہیں زمین میں نہ

وَمَا كَانَ لَهُمْ مِّنْ دُوْنِ اللّٰهِ مِنْ اَوْلِيَاءٍ يُضَعِفُوْا

اور نہ اللہ سے جدا تھے ان کے کوئی حمایتی تھے انہیں عذاب پر

لَهُمُ الْعَذَابُ مَا كَانُوْا يَسْتَطِيْعُوْنَ السَّمْعَ وَمَا

Page 356.bmp تھے وہ نہ سن سکتے تھے نہ اور نہ

كَانُوْا يُبْصِرُوْنَ ۱۳ اُولٰٓئِكَ الَّذِيْنَ خَسِرُوْا اَنْفُسَهُمْ

دیکھتے وہی ہیں جنہوں نے اپنی جانیں گھائے میں ڈالیں

وَضَلَّ عَنْهُمْ مَا كَانُوْا يَفْتَرُوْنَ ۱۴ لَّا جْرَمَ اَنْتُمْ فِي

اور ان سے کھوئی گئیں جو باتیں جوڑتے تھے نہ خواہ سزاوار وہی آخرت میں

الْاٰخِرَةِ هُمْ الْاٰخِسِرُوْنَ ۱۵ اِنَّ الَّذِيْنَ اٰمَنُوْا وَعَمِلُوا

سب سے زیادہ نقصان میں ہیں نہ بے شک جو ایمان لائے اور اچھے

الصّٰلِحٰتِ وَاَخْبَتُوْا اِلٰى رَبِّهِمْ اُولٰٓئِكَ اَصْحٰبُ الْجَنَّةِ

کا کئے اور اپنے رب کی طرف رجوع لائے وہ جنت والے ہیں نہ

هُمْ فِيْهَا خٰلِدُوْنَ ۱۶ مَثَلُ الْفَرِيقَيْنِ كَالاَعْمٰى وَالْاَصْمٰى

وہ اس میں ہمیشہ رہیں گے دونوں فریق کا حال ایسا ہے جیسے ایک اندھا اور بہرا

وَالْبَصِيْرَ وَالسَّمِيعَ هَلْ يَسْتَوِيْنَ مَثَلًا اَفَلَا تَذَكَّرُوْنَ ۱۷

اور دوسرا دیکھتا اور سنتا نہ کیماں دونوں کا حال ایک سا ہے نہ تو کیا تم نصیحت نہیں کرتے

۱۔ نوح علیہ السلام کا نام شریف بشکر ہے۔ آپ آدم علیہ السلام کے زمین پر تشریف لانے کے ایک ہزار چھ سو بیالیس سال بعد ہوئے دمشق میں قیام تھا۔ کوفہ میں آپ دفن ہیں۔ ساڑھے نو سو سال تبلیغ فرمائی۔ ڈیڑھ ہزار سال عمر ہوئی (روح) میں نے آپ کی قبر شریف کی زیارت کی ہے الحمد للہ! بعض روایات میں ہے کہ آپ چالیس سال کی عمر میں بنی ہوئے اور ساڑھے نو سو برس تبلیغ فرمائی۔ طوفان کے بعد ساٹھ سال زندہ رہے اس حساب سے آپ کی عمر ایک ہزار پچاس سال ہوئی۔ واللہ اعلم ۲۔ چونکہ اس وقت قوم کافر تھی لہذا آپ نے بشارت کا ذکر نہ فرمایا ۳۔ یعنی ایمان لا کر صرف اللہ کی عبادت کرو۔ لہذا آیت پر کوئی اعتراض نہیں ۴۔ معلوم ہوا

کہ نبی کو اپنے جیسا بشر کہنا کفر کی جڑ اور گمراہی کی سیڑھی ہے۔ شیطان کی گمراہی کا سبب یہی ہوا۔ کہ اس نے آدم علیہ السلام کو صرف بشر جانا۔ خیال رہے کہ انبیاء کرام کو یا تو رب نے بشر فرمایا یا خود انہوں نے، یا کفار نے، چوتھے کسی نے بشر نہ پکارا۔ اب جو حضور کو بشر کہہ کر پکارے سمجھ لے کہ وہ کون ہے ۵۔ معلوم ہوا کہ نبی کے صحابہ

کو برا کہنا نظر حقارت سے دیکھنا کافروں کا کام ہے، تمام صحابہ رسول کا احترام نہ ہو گا اسے ایمان نصیب

ہے، تمام صحابہ کی عظمت ایمان کی نشانی ہے۔ یہ بھی معلوم ہوا کہ جس کے دل میں صحابہ رسول کا احترام نہ ہو گا اسے ایمان نصیب نہ ہو گا۔ بے ادب بے نصیب، بلکہ صحابہ کی طرف ہر منسوب چیز کا احترام چاہیے۔ ۶۔ یا تو کم میں خطاب صرف نوح علیہ السلام سے ہے۔ عربی زبان میں کبھی واحد کو جمع سے تعبیر کر دیتے ہیں یا خطاب آپ سے اور آپ کے متبعین سے ہے، وہ کہتے ہیں کہ اے نوح علیہ السلام آپ علم و دل میں ہم سے زیادہ نہیں پھر آپ نبی کیسے ہو گئے۔ آپ پر ایمان لانے والے عموماً کپڑا بنانے والے،

جو تاپینے والے لوگ تھے۔ جنہیں یہ حقارت کی نگاہ سے دیکھتے تھے ۷۔ معلوم ہوا کہ نبوت اعمال سے نہیں ملتی، رب کی خاص رحمت ہے، ہاں یہ رحمت کبھی نبی کی دعا سے بھی ملی ہے جیسے حضرت ہارون و حضرت لوط کی نبوت

۸۔ اس سے دو مسئلے معلوم ہوئے، ایک یہ کہ معجزے دکھانے کا مقصود صرف اپنی حقانیت ظاہر فرمانا ہوتی ہے نہ کہ قوم سے جبراً کلمہ پڑھوانا۔ ورنہ جب حضور کنکریوں سے کلمہ پڑھا سکتے ہیں۔ تو ابو جہل سے کلمہ کیوں نہ پڑھا لیا۔ کیونکہ جبری ایمان پر ثواب نہیں ملتا۔ اسی طرح جہاد کا مقصود کفر کا زور توڑنا ہے نہ کہ جبراً مسلمان بنانا۔

دوسرے یہ کہ ایمان اس کو نصیب ہو سکتا ہے۔ جس کے دل میں ایمانی چیزوں اور انبیاء سے نفرت نہ ہو، کراہت اور ایمان جمع نہیں ہوتے ۹۔ معلوم ہوا کہ تبلیغ پر اجرت لینا حرام ہے، نہ پیغمبروں نے اجرت لی، نہ علماء کو حلال۔ تعلیم دین وغیرہ کا اور حکم ہے ۱۰۔ قوم نے مطالبہ کیا کہ آپ غریب مومنوں کو اپنے پاس سے دور کر دیں۔ تا کہ ہم کو

آپ کے پاس آنے میں شرم نہ آئے۔ تب آپ نے یہ فرمایا ۱۱۔ یعنی تم میں اتنا غرور کہ غریب مسلمانوں کے پاس بیٹھنا گوارا نہیں کرتے جمالت کی وجہ سے ہے۔ جمالت سے تکبر پیدا ہوتا ہے۔ علم سے معجزو نیاز۔

وَمَامِنْ دَاآئِةٍ ۱۰ ۳۵۷ ۱۱ ھود

وَلَقَدْ أَرْسَلْنَا نُوحًا إِلَىٰ قَوْمِهِ إِنِّي لَكُمْ نَذِيرٌ مُّبِينٌ ﴿۲۵﴾

اور بیشک ہم نے نوح کو لے اس کی قوم کی طرف بھیجا کہ میں تمہارے لئے صریح ڈر سننے والا ہوں ۲۵

أَنْ لَا تَعْبُدُوا إِلَّا اللَّهَ إِنِّي أَخَافُ عَلَيْكُمْ عَذَابَ

کہ اللہ کے سوا کسی کو نہ پوجو جو بیشک میں تم پر ایک مہمیت والے دن کے عذاب

يَوْمِ إِلَيْمِ ﴿۲۶﴾ فَقَالَ الْمَلَائِكَةُ الَّذِينَ كَفَرُوا مِنْ قَوْمِهِ

سے ڈرتا ہوں تو اس کی قوم کے سردار جو کافر ہوئے تھے بولے ہم تو

مَا نُرِيكَ إِلَّا بَشَرًا مِّثْلَنَا وَمَا نُرِيكَ اتَّبَعَكَ إِلَّا الَّذِينَ

نہیں اپنے ہی جیسا آدمی دیکھتے ہیں گے اور ہم نہیں دیکھتے کہ تمہاری پیروی کسی نے کی ہو

هُمْ أَرَادُوا لَنَا بِأَدْيِ الرَّأْيِ وَمَا نُرِي لَكُمْ عَلَيْنَا مِنْ

مگر ہمارے کینوں نے کس سرسری نظر سے اور ہم تم میں اپنے اوپر کوئی بڑائی

فَضِيلٍ بَلْ نُنظِّمُ الَّذِينَ كَفَرُوا ﴿۲۷﴾ قَالَ يَقَوْمِ أَرَأَيْتُمْ إِنْ

نہیں پاتے بلکہ ہم نہیں جھوٹا خیال کرتے ہیں تہ بولا اے میری قوم بھلا بناؤ تو

كُنْتُ عَلَىٰ بَيْنَتِهِمْ مِنْ رَبِّي وَأَتَنبِي رَحْمَةً مِّنْ عِنْدِي

اگر میں ہنسنے رب کی طرف سے روشن دلیل ہوں اور اس نے مجھے اپنے پاس سے رحمت

فَعَبَّيْتُ عَلَيْكُمْ أَنْزِلْ مَكُومَهَا وَاتَّخِذْهَا كَرْهُونَ ﴿۲۸﴾

بہنشی کی تو تم اس سے اندھے رہے کیا ہم اسے تمہارے گلے چھپٹ دیں اور تم ہزار ہوں

وَلْيَقَوْمِ لَا أَسْأَلُكُمْ عَلَيْهِ مَا لَآ إِنْ أَجْرِي إِلَّا عَلَىٰ اللَّهِ

اور اے قوم میں تم سے کچھ اس پر مال نہیں مانگتا میرا اجر تو اللہ ہی پر ہے اور میں

وَمَا أَنَا بِطَارِدِ الَّذِينَ آمَنُوا إِنَّهُمْ مُّلَقُوا رَبَّهُمْ وَلَكِنِّي

مسلمانوں کو دور کرنے والا نہیں بلکہ وہ اپنے رب سے ملنے والے ہیں لیکن میں

أَرْبُكُمْ قَوْمًا تَجْهَلُونَ ﴿۲۹﴾ وَلْيَقَوْمِ مَنْ يَنْصُرُنِي مِنَ

تم کو نرسے ہاں لوگ پاتا ہوں لہ اور اے قوم مجھے اللہ سے کون بچالے گا

منزل ۳

۱۔ اس سے دو مسئلے معلوم ہوئے ایک یہ کہ مومنین سے محبت سنت انبیاء ہے اور ان سے نفرت طریقہ کفار ہے۔ دوسرا یہ کہ مومن فقراء کا دور ہو جانا عذاب الہی کا باعث ہے۔ ۲۔ تا کہ تم میرے فقر کی وجہ سے میری نبوت کا انکار کرو۔ میں نے نبوت کا دعویٰ کیا ہے نہ کہ امیری کا۔ ۳۔ ظاہری معنی میں یہ آیت وہابیوں کے بھی خلاف ہے۔ کیونکہ انبیاء کے لئے بعض علم غیب وہ بھی مانتے ہیں۔ لہذا وہ اس سے نفی علم غیب پر دلیل نہیں پکڑ سکتے۔ خیال رہے کہ بغیر غیب کے جہانے میں ایمان حاصل نہیں ہوتا۔ رب فرماتا ہے یُؤْمِنُونَ بِالْغَيْبِ ایمان علم کی اعلیٰ قسم ہے غیب جانے بغیر ایمان کیسا؟ اللہ کی ذات، قیامت، سب غیب ہے۔ لہذا اس آیت میں دعویٰ علم غیب

کی نفی ہے، نہ کہ علم غیب کی، یعنی میں تم سے یہ نہیں کہتا کہ میں غیب جانتا ہوں۔ خیال رہے کہ جنہیں اللہ تعالیٰ نعمتیں دیتا ہے انہیں ضبط کی طاقت بھی دیتا ہے۔ ۴۔ تا کہ تم میری بشریت کی وجہ سے میری نبوت کا انکار کرو۔ یہ ان کے اس قول کا رد ہے کہ مَا نَزَّلْنَا إِلَّا تَنْزِيلًا اس سے معلوم ہوا کہ نبوت انسانوں سے خاص ہے۔ فرشتہ نبی نہیں ہوتا، رب فرماتا ہے إِلَّا رَجَاءَ لَتُتَوَجَّحَ إِلَيْهِمْ ۵۔ اس میں اشارہ خبر دی گئی ہے کہ ان فقراء مومنین کو اللہ تعالیٰ دین و دنیا کی خیر و بہتری دے گا۔ چنانچہ ایسا ہی ہوا۔ کہ دنیا میں تو کفار ہلاک ہوئے اور یہ مومن ان کی جائیدادوں کے مالک بنے، اور آخرت میں جنت وغیرہ کے حقدار ہوئے، اللہ کے بندوں کے منہ سے جو کھتا ہے کر رہتا ہے۔ ۶۔ اس سے معلوم ہوا کہ مسلمان کو بلا دلیل منافق یا کافر کہنے والا ظالم ہے۔ شریعت کا حکم ظاہر ہے۔ یعنی سازھے نو سو برس تک ہم سے جھگڑتے رہے نبی کی تبلیغ یا علماء کے وعظ کو جھگڑا فساد کہنا کافروں کا کام ہے۔ ۸۔ اس سے معلوم ہوا کہ کفر یا بد عملی پر عذاب آنا ضروری نہیں، بلکہ یہ اللہ کے ارادے پر موقوف ہے (روح) ۱۰۔ معلوم ہوا کہ بغیر مرضی الہی تبلیغ کی تعلیم اثر نہیں کر سکتی۔ تعلیم رسول ہدایت کا تخم ہے اور رب کی مہربانی رحمت کی بارش کی طرح ہے۔ ۱۱۔ اس سے معلوم ہوا کہ نبی مشرکوں اور ان کے گناہوں سے بیزار ہیں۔ مومنوں اور ان کے گناہوں سے بیزار نہیں۔ ہاں گنہگار سے ناراض ہیں۔ مگر بیزار نہیں، ان کی شفاعت فرمائیں گے۔ حضور فرماتے ہیں۔ شَفَاعَتِي لِأَهْلِ الْكِتَابِ مِنْ أُمَّتِي اگر ہم سے حضور الگ اور بیزار ہو جاویں تو ہمارا بیزار غرق ہو جاوے۔ اس قل میں خطاب یا نوح علیہ السلام سے ہے یا نبی صلی اللہ علیہ وسلم سے۔ ۹۔ یعنی میں رب کا مقابلہ نہیں کر سکتا کہ وہ تمہیں گمراہ رکھنا چاہے اور میں تمہیں ہدایت دے دوں۔ یہ آیت اس آیت کی تفسیر ہے۔ لَا أَمْلِكُ لِنَفْسِي ضَرًّا وَلَا نَفْعًا ان جیسی نفی ملک کی آیات میں رب کے مقابل ملکیت کی نفی ہوتی ہے۔

وما من دآیة ۱۲ ۳۵۸ ھود ۱۱

اللَّهِ إِنَّ طَرَدْتَهُمْ أَفَلَا تَذَكَّرُونَ ﴿۳۰﴾ وَلَا أَقُولُ لَكُمْ
 اگر میں انہیں دور کروں گا کہ تو کیا نہیں دھیان نہیں اور میں تم سے نہیں کہتا
 عِنْدِي خَزَائِنُ اللَّهِ وَلَا أَعْلَمُ الْغَيْبَ وَلَا أَقُولُ
 کہ میرے پاس اللہ کے خزانے ہیں نہ اور نہ یہ کہ میں غیب جان لیتا ہوں نہ اور نہ یہ
 إِنِّي مَلَكٌ وَلَا أَقُولُ لِلَّذِينَ تَزْدَرِي أَعْيُنُكُمْ
 کہتا ہوں کہ میں فرشتہ ہوں نہ اور میں انہیں نہیں کہتا جن کو تمہاری نگاہیں حقیر
 لَنْ يُؤْتِيَهُمُ اللَّهُ خَيْرًا اللَّهُ أَعْلَمُ بِمَا فِي أَنْفُسِهِمْ
 سمجھتی ہیں کہ ہرگز انہیں اللہ کوئی بھلائی نہ دے گا کہ اللہ خوب جانتا ہے جو ان کے دلوں میں
 إِنِّي إِذًا لَمِنَ الظَّالِمِينَ ﴿۳۱﴾ قَالُوا أَيْنَ نوح قَدْ جَادَلْتَنَا
 ابھی ۳۵۸ اور ۳۵۹ میں ظالموں میں کہوں نہ بولے اے نوح تم ہم سے جھگڑے
 فَكَثُرْتَ جَدَالَنَا فَاتَّبِعْنَا بِمَا تَعُدُّنَا إِن كُنْتَ مِنَ
 اور بہت ہی جھگڑے نہ تو لے آؤ جس کا ہمیں وعدہ دے رہے ہو اگر تم
 الصَّادِقِينَ ﴿۳۲﴾ قَالَ إِنَّمَا يَأْتِيَكُمْ بِهِ اللَّهُ إِنْ شَاءَ وَمَا
 پسے ہو بولا وہ تو اللہ تم پر لانے گا اگر چاہے نہ اور تم
 أَنْتُمْ بِمَعْجُزَاتِنَا ﴿۳۳﴾ وَلَا يَنْفَعُكُمْ نُصْحِي إِنْ أَرَدْتُ
 تمہارا نہ سکو گے اور نہیں میری نصیحت نفع نہ دے گی اگر میں
 أَنْ أَنْصَحَ لَكُمْ إِنْ كَانَ اللَّهُ يُرِيدُ أَنْ يُغْوِيَكُمْ هُوَ
 تمہارا بھلا جائوں جب کہ اللہ تمہاری گمراہی چاہے نہ وہ تمہارا
 رَبُّكُمْ وَإِلَيْهِ تُرْجَعُونَ ﴿۳۴﴾ أَمْ يَقُولُونَ افْتَرَاهُ قُلْ
 رب، اور اسی کی طرف پھر دگے نہ کیا یہ کہتے ہیں کہ انہوں نے اپنے جہ سے بنایا تم
 إِنْ افْتَرَيْتَهُ فَعَلَىٰ إِجْرَامِي وَأَنَا بَرِيءٌ مِّمَّا تَجْرُمُونَ ﴿۳۵﴾
 فرماؤ اگر میں نے بنایا ہو گا تو میرا گناہ مجھ پر ہے اور میں تمہارے گناہ سے الگ ہوں گے

منزل ۳

۱۔ آپ پر تقریباً اتنی آدمی ایمان لائے آٹھ اپنے گھر کے۔ ہتر (۷۲) قوم کے ۲۔ یعنی یہ کفار جو کفر و شرک یا سرکشی یا آپ کو ایذا رسانی کر رہے ہیں، اس پر آپ ملول نہ ہوں۔ کچھ دن انہیں رنگ رلیاں کر لینے دو۔ اب ہلاک ہوا چاہتے ہیں، جیسے پھانسی کا ملزم حاکم پولیس کو گالیاں دیتا ہے تو کوئی اس کی پرواہ نہیں کرتا۔ یہ مطلب نہیں کہ آپ ان کے کفر سے بیزار یا ناراض نہ ہوں، کفر سے بیزاری و ناراضی کمال ایمان ہے ۳۔ چنانچہ آپ نے ساگون کی لکڑی سے پارہ سوگز بسی چھ سوگز چوڑی، تین سوگز اونچی کشتی بنائی۔ جس میں تین طبقے رکھے ایک چرندے جانوروں کے لئے۔ دوسرا انسانوں کے لئے تیسرا پرندوں کے لئے ۴۔ یعنی یہ کفار جن کے کفر

پر مرنے اور ہلاک ہونے کا فیصلہ ہو چکا ہے، ان کی سفارش و شفاعت نہ کرنا کہ ان کی ہلاکت قضا میرم ہو چکی جو ٹل نہیں سکتی اور آپ کی بات خالی جائے یہ مناسب نہیں اس ممانعت شفاعت میں ان حضرات کی انتہائی عظمت شان ہے۔ ۵۔ اس سے معلوم ہوا کہ جن کفار کے کفر پر مرنے کا فیصلہ ہو چکا ہے، ان کے لئے دعاء نجات کرنا منع ہے اور جو کافر ہو کر مر چکے ان کے لئے دعاء مغفرت حرام، رب فرماتا ہے۔ مَا كَانَ لِلنَّبِيِّ وَالَّذِينَ آمَنُوا أَنْ يَسْتَغْفِرُوا لِلْمُشْرِكِينَ وَلَوْ كَانُوا أُولِي قُرْبَىٰ ۖ أُولَٰئِكَ هُمُ الَّذِينَ كَانُوا ابْتِغَاءً لِّعَذَابِ اللَّهِ أَلَمْ يَكُن لَّهُمْ بَرَاهِينَ لِمَا كَانُوا يَفْعَلُونَ ﴿۳۱﴾ اور کہتے تھے کہ اب تک تو آپ نبی تھے اب بڑھتی ہو گئے مرد پروانے بڑھتی ہو کر بلا ضرورت خشکی میں کشتی بنا رہے ہو۔ خشکی کے لئے تو گاڑی بنائی ہوتی۔ خیال رہے کہ نوح علیہ السلام کشتی کے موجد ہیں ۷۔ اس سے معلوم ہوا کہ کفار کی ہلاکت پر خوش ہونا۔ ان کے کفر کا مذاق اڑانا عبادت ہے، آیت کے معنی یہ ہیں کہ آئندہ ہم دنیا میں تمہارے غرق پر آخرت میں تمہارے حرق پر نہیں گے اور خوش ہوں گے ۸۔ ظاہر یہ ہے کہ تور سے روٹی پکانے کا تور مراد ہے یہ تور کوفہ کی جامع مسجد کے دروازہ کی داہنی جانب واقع تھا۔ اب بھی وہاں کچھ آثار موجود ہیں۔ طوفان آنے کی یہ علامت فرمادی گئی تھی کہ جب اس تور سے قدرتی طور پر پانی جوش مارے تو سمجھ لو کہ عذاب آگیا۔ فوراً کشتی میں سوار ہو جاؤ۔ تور کے متعلق اور بھی کئی قول ہیں، یہ تور آدم علیہ السلام کے زمانہ کا تھا اور پتھر کا تھا۔ میں نے اس جگہ کی زیارت کی ہے، اب وہاں تور نہیں ہے۔ پانی اب بھی رہتا ہے۔ ۹۔ معلوم ہوا کہ کافر کتے بچے سے بھی زیادہ برا ہے، کیونکہ کتوں بچوں کو کشتی میں سوار کرنے کی اجازت تھی۔ کفار کو سوار کرنے کی اجازت نہ تھی ۱۰۔ اس سے معلوم ہوا کہ اولاد اور بیویاں سب اہل میں داخل ہیں۔ ۱۱۔ چنانچہ جب آپ کشتی چلانا چاہتے تو بسم اللہ پڑھتے چل پڑتی۔ اور جب اسے ٹھہرانا چاہتے تو بسم اللہ پڑھتے ٹھہر جاتی تھی۔ اب بھی جو شخص دریائی سواری میں سوار ہوتے وقت یہ دعا پڑھ لے تو انشاء اللہ ڈوبنے

وَمَا مِنْ دَابَّةٍ إِلَّا ۚ ﴿۳۱﴾ ۳۵۹ ۱۱ ہود

وَأَوْحِيَ إِلَىٰ نُوحٍ أَنَّهُ لَنْ يُؤْمِنَ مِنْ قَوْمِكَ إِلَّا مَن
 اور نوح کو وحی ہوئی کہ تمہاری قوم سے مسلمان نہ ہوں گے مگر

قَدْ آمَنَ فَلَا تَبْتَئِسْ بِهَا كَانُوا يَفْعَلُونَ ﴿۳۱﴾ وَأَصْنَعِ
 جتنے زمان لاچنگے تے تو غم نہ کھا اس پر جو وہ کرتے ہیں تے اور کشتی

الْفُلْكَ بِأَعْيُنِنَا وَوَحَيْنَا وَلَا تَخَاطِبُنِي فِي الَّذِينَ
 بناؤ ہمارے سامنے تے اور ہمارے حکم سے اور ظالموں کے بارے میں مجھ سے بات

ظَلَمُوا إِنَّهُمْ مُّغْرَقُونَ ﴿۳۱﴾ وَيَصْنَعِ الْفُلْكَ وَكَلَّمَا مَرَّ
 نہ کرنا وہ ضرور ڈوبائے جانیں گے تے اور نوح کشتی بنا رہا ہے اور جب اس کی

عَلَيْهِ مَلَائِكَةٌ مِّنْ قَوْمِهِ سَخِرُوا مِنْهُ قَالَ إِنْ تَسْخَرُوا
 قوم کے سردار اس پر گزرتے اس پر ہنستے تے بولا اگر تم ہم پر ہنستے ہو

مِنَّا فَإِنَّا نَسْخَرُ مِنْكُمْ كَمَا تَسْخَرُونَ ﴿۳۱﴾ فَسَوْفَ نَعْلَمُونَ
 تو ایک وقت ہم تم پر ہنسیں گے تے جیسا تم ہنستے ہو تو اب جان جاؤ گے کس پر

مَنْ يَأْتِيهِ عَذَابٌ يُخْزِيهِ وَيَحِلُّ عَلَيْهِ عَذَابٌ
 آتا ہے وہ مذاب کہ اسے رسوا کرے اور اترتا ہے وہ مذاب جو ہمیشہ

مُقِيمٌ ﴿۳۱﴾ حَتَّىٰ إِذَا جَاءَ أَمْرُنَا وَفَارَ التَّنُورُ قُلْنَا احْمِلْ
 رہتے یہاں تک کہ جب ہمارا حکم آیا اور تنور ابلا تے ہم نے فرمایا کشتی میں

فِيهَا مِنْ كُلِّ ذَوْبٍ إِنَّنِ لَنَبِينٌ وَأَهْلَكَ إِلَّا مَن سَبَقَ
 سوار کرے ہر جنس میں سے ایک جوڑا فرد سادہ اور جن پر بات پڑ چکی ہے تے

عَلَيْهِ الْقَوْلُ وَمَنْ آمَنَ وَمَا آمَنَ مَعَهُ إِلَّا قَلِيلٌ ﴿۳۱﴾
 ان کے سوا ہنٹے گھروالوں تے اور باقی مسلمانوں کو اور اس کے ساتھ مسلمان نہ تھے مگر تھوڑے

وَقَالَ ارْكَبُوا فِيهَا بِسْمِ اللَّهِ مَجْرِبَهَا وَهِيَ سَهَا إِنْ رَبِّي
 اور بولا اس میں سوار ہوا اللہ کے نام پر اس کا چلنا اور اس کا ٹھہرنا لے بیٹک میرا رب

مَنْزِل ۳

سے محفوظ رہے گا۔ اس سے معلوم ہوا کہ ہر کام پر بسم اللہ پڑھنا بڑی پرانی سنت ہے۔ یہ بھی معلوم ہوا کہ بسم اللہ کے ساتھ موقع کے مطابق الفاظ ملا دینا چاہیے، چنانچہ دوا پیتے وقت بسم اللہ اشافی بسم اللہ لکافی پڑھے اور زنج لڑتے وقت بسم اللہ اکبر کے دم کرتے وقت بسم اللہ اذنیك کے۔

۱۔ کیونکہ کئی دن تک مسلسل بارش موسلا دھار ہوتی رہی۔ زمین نے بجائے پانی چوسنے کے پانی اگلنا شروع کر دیا ۲۔ حضرت علی کی قرأت میں ہے ہنہائتی آپ کی کافرہ بیوی و املہ کا بیٹا۔ بعض علماء نے اس بناء پر فرمایا کہ کنعان آپ کا سوتیلایا بیٹا تھا۔ مگر حق یہ ہے کہ وہ آپ کا سگا بیٹا تھا ۳۔ یعنی ایمان لا کر کشتی پر سوار ہو جا۔ کیونکہ کشتی میں سوار ہونے کی صرف مومنوں کو اجازت تھی اس سے معلوم ہوا کہ یہ طغیانی ایک نوعیت سے عذاب تھی لہذا کنعان کا اس وقت ایمان لانا معتبر ہو جاتا۔ نیز اگر یہ پانی ہر طرح عذاب ہوتا تو پھر کسی مسلمان کو اس حصہ زمین پر آباد ہونا درست نہ ہوتا جہاں یہ طغیانی آئی۔ کیونکہ عذاب کی بہتی میں ٹھہرنا منع ہے ۴۔ یہ گفتگو پہاڑوں کے

وَمَا مِنْ دَابَّةٍ إِلَّا ۱۲ ۳۶۰ ۱۱ ھود

لَعَفْوُرٍ رَّحِيمٍ ۱۱ وَهِيَ تَجْرِي بِرِمِّ فِي مَوْجٍ كَالْجِبَالِ تَف
 ضرور بخشنے والا مہربان ہے اور وہ کھانہ نہیں لئے جارہی ہے ایسی موجوں میں جیسے پہاڑ

وَنَادَى نُوحٌ ابْنَهُ وَكَانَ فِي مَعْزِلٍ يُبْنَىٰ رُكْبٌ
 لے اور نوح نے اپنے بیٹے کو پکارا کہ اور وہ اس سے کنا سے تھا اسے میرے پکے ہائے

مَعَنَا وَلَا تَكُنْ مَعَ الْكَافِرِينَ ۱۲ قَالَ سَاوِمِي إِلَىٰ جَبَلٍ
 ساتھ سوار ہو جا اور کافروں کے ساتھ نہ ہوتے بولا اب میں کسی پہاڑ کی پناہ لیتا

يَعْصِمُنِي مِنَ الْمَاءِ قَالَ لَأَعَاصِمُ الْيَوْمَ مِنْ أَمْرِ اللَّهِ
 ہوں وہ مجھے پانی سے بھالے گا کہ آج اللہ کے عذاب سے کوئی بھانے والا نہیں

إِلَّا مَنْ رَحِمَهُ وَحَالٌ بَيْنَهُمَا الْمَوْجُ فَكَانَ مِنَ الْمُعْرِضِينَ ۱۳
 مگر جس پر وہ رحم کرے اور انکے بیچ میں موج آڑے آئی تو وہ ڈوبوں میں رہ گیا

وَقِيلَ يَا رِاضِ ابْلَعِي مَاءَكَ وَلسِمْاءُ أَقْلَعِي وَغِيضُ الْمَاءِ
 اور حکم فرمایا گیا کہ لے زمین اپنا پانی نکل لے اور لے آسمان تم جا اور پانی خشک

وَقَضَى الْأَمْرَ وَأَسْتَوَتْ عَلَى الْجُودِيِّ وَقِيلَ بُعْدًا لِلْقَوْمِ
 کر دیا گیا اور کام تمام ہوا اور کشتی کوہ جودی پر ٹھہری ت اور فرمایا گیا کہ دور ہوں بے

الظَّالِمِينَ ۱۴ وَنَادَى نُوحٌ رَبَّهُ فَقَالَ رَبِّ إِنَّ ابْنِي مِنْ
 انسان لوگ اور نوح نے اپنے رب کو پکارا عرض کی اے میرے رب میرا بیٹا بھی تو میرا

أَهْلِي وَإِنَّ وَعْدَكَ الْحَقُّ وَأَنْتَ أَحْكَمُ الْحَكِيمِينَ ۱۵ قَالَ
 گھر والا ہے ت اور بے شک تیرا وعدہ سچا ہے اور تو سب سے بڑھ کر حکم والا ت فرمایا

يٰنُوحُ إِنَّهُ لَيْسَ مِنْ أَهْلِكَ إِنَّهُ عَمَلٌ غَيْرُصَالِحٍ فَلَا
 اے نوح وہ تیرے گھر والوں میں نہیں تے بے شک اس کے کاڑھے نالائق ہیں نہ تو مجھ سے

تَسْأَلُنَّ مَا لَيْسَ لَكَ بِهِ عِلْمٌ إِنِّي أَعِظُكَ أَنْ تَكُونَ
 وہ بات نہ مانگ جس کا تجھے علم نہیں تے میں تجھے نصیحت فرماتا ہوں کہ

منزل ۳

پانی میں غرق ہو جانے سے پہلے کی ہے، آخر میں تمام پہاڑ بھی پانی میں غرق ہو گئے تھے ۵۔ کنعان کا ڈوبنا بھی نوح علیہ السلام کی دعا سے ہی ہوا تھا کیونکہ آپ نے دعا کی تھی رَبِّ لَا تَذَرْنِي الْاَرْضِ مِنْ الْكٰفِرِيْنَ دِيَارًا اس دعا میں کسی کافر کا استثناء نہیں فرمایا گیا۔ نہ کنعان کا نہ کسی اور اپنے گھر والے کافر کا۔ لہذا اس میں آپ کی دعا کارو نہیں۔ بلکہ پچھلی دعا کی قبولیت کی تکمیل ہوئی ۶۔ جودی پہاڑ موصل کے علاقہ میں واقع ہے۔ نوح علیہ السلام دسویں رجب کشتی پر سوار ہوئے اور دسویں محرم کو جمعہ کے دن جودی پہاڑ پر اترے اور شکر یہ کاروزہ رکھا۔ شام کو مختلف غلے جمع کر کے پکا کر ملاحظہ فرمائے۔ (خزائن وغیرہ) دسویں محرم کو نجات موسیٰ علیہ السلام ملاقات یعقوب و یوسف علیہما السلام۔ نجات یونس علیہ السلام ہوئی ۷۔ اس کا مطلب یہ نہیں ہے کہ نوح علیہ السلام رب کے کلام کا مطلب نہ سمجھ سکے کہ اھلک سے مراد مومن اہل بیت ہیں۔ بلکہ یہ متکلم کے کلام کو رحمت پر محمول کرنا ہے، جیسے قائل کا قول۔ وَمَشَكَكَ الْاَمِيْرُ يَجْعَلُ عَلٰى الْاَدْوَمِ يه غایت رحمت کی دلیل ہے۔ اھلی میں لغوی معنی مراد ہیں اور لَيْسَ مِنْ اَهْلِكَ میں مقصودی معنی مراد ہیں ۸۔ اس عرض میں کنعان کے بچنے کی دعا نہیں، کیونکہ وہ تو ڈوب چکا تھا اب بچنے کے کیا معنی مقصد یہ ہے اب میری قوم کے گی کہ کنعان تو تمہارا گھر والا تھا وہ کیوں ڈوب گیا۔ میں اسے کیا جواب دوں ۹۔ یعنی تمہارا گھر والا وہ ہے جو تمہارے دین پر ہو ۱۰۔ یہاں عمل غیر صالح سے مراد بد عقیدگی بھی ہے کہ یہ دل کا عمل ہے اور کفار کی صحبت بھی۔ اس آیت سے معلوم ہوا کہ جو شخص شیعہ وہابی یا مرزائی ہو جاوے وہ سید نہیں۔ اگرچہ حضرت علی کی اولاد سے ہو۔ کیونکہ سید ہونے کے لئے ایمان ضروری ہے۔ دیکھو کافر جینا مومن باپ کی میراث نہیں پاتا۔ قرابت نسبی اگرچہ دینی قرابت سے قوی ہے، لیکن بغیر قرابت دینی کے نسبی قرابت بیکار ہے۔ ۱۱۔ یعنی اتنی ظاہریات ہم سے نہ پوچھو۔ اس کا جواب تم خود ہی قوم کو دے دو۔ جیسے کوئی بڑا شاگرد استاد سے معمولی سوال کرے تو استاد کہے کہ نادان نہ بنو۔ یہ سوال تمہاری شان کے خلاف ہے۔

۱۔ خیال رہے کہ اس آیت میں حضرت نوح کے علم کی نفی مقصود نہیں، کیونکہ آپ یہ بھی جانتے تھے کہ کنعان میرا بیٹا ہے اور واقعی وہ بیٹا تھا۔ یہ بھی جانتے تھے کہ کافر ہے۔ یہ بھی جانتے تھے کہ کافر کی بخشش نہیں، کہ یہ عقاید کا مسئلہ ہے، اس میں انکار غضب سے رب منافقین کے بارے میں فرماتا ہے۔ لَا تَعْلَمُهُمْ تَحْنُ نَعْلَمُهُمْ اے محبوب ان بے ایمانوں کو تم نہیں جانتے ہم جانتے ہیں۔ یعنی ان کی شفاعت نہ کرو ۲۔ یہاں ناممکن کو ناممکن پر معلق فرمایا گیا ہے جیسے رب تعالیٰ کا یہ فرمان اِنْ كَانَتْ لِذَلٰلٰتِكُمْ وَاٰلِهٰتِكُمْ شٰكٌ فَاَنْزِلْ عَلٰی سَمَوٰتِنَا مَائِدًا مِّنَ السَّمَآءِ فَاِنْ كَانَتْ اٰیٰتِنَا اٰیٰتِیۡنَ لِقَوْمٍ اٰمِنٍ ۱۰۰۔ ان کے صدقہ سے ہزار ہا گنہگار مومن بخشے جائیں گے اور نہ تو یہ ہو سکتا ہے کہ رب تعالیٰ نبی کی بخشش نہ فرمائے نہ یہ ہو سکتا ہے کہ وہ نقصان والوں سے ہوں۔ ان کے صدقہ سے ہزار ہا گنہگار مومن بخشے جائیں گے

۳۔ برکتوں سے مراد زیادہ اولاد ہے اور اولاد میں انبیاء و اولیاء ہیں، کیونکہ بعد کی تمام دنیا نوح علیہ السلام کی اولاد سے ہے، اور سارے پیغمبروں کے آپ جدا امجد ہیں ۴۔ یا تو کشتی کے ساتھی مراد ہیں یا قیامت تک ایمان کے ساتھی۔ یعنی مومنین ۵۔ اس سے آپ کی اولاد کے کفار مراد ہیں، کیونکہ دنیاوی سامان انہیں بھی ملے گا ۶۔ اس میں یہ نہ فرمایا کہ کتنے پہلے، قوم تو اس خبر دینے سے پہلے بالکل نہ جانتی تھی، اور نبی صلی اللہ علیہ وسلم رب کے بتانے سے پہلے نہ جانتے تھے۔ مگر بتایا کہ اس کے لئے خود سرکار فرماتے ہیں۔ کہ اس نے دست رحمت میرے سینے پر رکھا۔ تو تمام چیزیں مجھ پر ظاہر ہو گئیں ۷۔ یعنی اگرچہ بعض دفعہ متقیوں پر آزمائش آجاتی ہے مگر انجام کار غلبہ انہیں کا ہوتا ہے، یا یہ مطلب ہے کہ دنیا تو متقی و فاسق سب کو مل جاتی ہے، مگر آخرت کی بھلائی صرف متقیوں کے لئے ہے، خیال رہے کہ متقی کی بت قسمیں ہیں، ایسے ہی آخرت کی بھلائی کی بھی بت صورتیں ہیں، جس درجہ کا متقی ہو گا اسی درجہ کی بھلائی ملے گی۔ صحابہ کرام کی بھلائی اور درجہ کی ہے۔ اولیاء اللہ کی بھلائی کچھ اور بلکہ ہر مومن بھی مومن اور متقی ہے وہ بھی وہاں کی بھلائی کا مستحق ہے، ۸۔ یہاں بھلائی نسبی اعتبار سے فرمایا گیا، کہ ہود علیہ السلام اس قوم کے ہم نسب تھے۔ یہ مطلب نہیں کہ مسلمانوں کو انہیں بھلائی کہنے کی اجازت تھی ۹۔ خیال رہے کہ ایمان لانا بھی عبادت ہے تو آیت کا مطلب یہ ہوا کہ کفر چھوڑو، ایمان قبول کرو، یا مطلب یہ ہے کہ ایمان لا کر رب کی عبادت کرو، جیسے بے وضو سے کما جائے کہ نماز پڑھ، یعنی وضو کر پھر نماز پڑھ لہذا آیت پر یہ اعتراض نہیں ہو سکتا کہ مشرک عبادت کا مکلف نہیں ۱۰۔ سارے رسولوں نے اپنی قوموں سے یہ ہی فرمایا۔ کیونکہ خالص نصیحت وہ ہی کر سکتا ہے۔ جو بے غرض ہو۔ اس سے معلوم ہوا کہ مرزا قادیانی نبی نہیں۔ کہ اس نے نبوت کے بہانہ سے اپنا اور اپنی اولاد کا پیٹ پالا۔ بے غرض نصیحت کرنے والا یعنی سچا خیر خواہ ہوتا ہے ۱۱۔ اس

وما من دآآة اۛ ۳۶۱ ھود ۱۱

مِنَ الْجٰہِلِیْنَ ۳۶۱ قَالَ رَبِّ اِنِّیْ اَعُوْذُبِكَ اَنْ اَسْأَلَكَ

نلدان نہ بن لہ عرض کی اے رب میرے میں تیری پناہ چاہتا ہوں کہ تجھ سے

مَا لَیْسَ لِیْ بِہٖ عِلْمٌ وَّ اِلَّا تَغْفِرْ لِیْ وَ تَرْحَمْنِیْ اَکُنُّ مِنَ

وہ چیز مانگو جس کا مجھے علم نہیں اور اگر تو مجھے نہ بخشے اور رحم نہ کرے تو میں زباں کار

الْخٰسِرِیْنَ ۳۶۲ قَبْلِ یُنُوْحٍ اٰهْبَطْ بِسَلٰمٍ مِّنَّا وَ بَرَکٰتِ عَلَیْكَ

ہو جاؤں نہ فرمایا گیا اے نوح کشتی سے اتر ہماری طرف سے سلام اور برکتوں کے ساتھ

وَ عَلٰی اٰمِمٍ مِّمَّنْ مَّعَكَ وَاَمْرٌ سَبِیْعٌ لِّہُمْ ثُمَّ لَیْسَ لَہُمْ

جو تجھ پر میں اور تیرے ساتھ کے کچھ گروہوں پر اور نہ گروہ وہ ہیں جنہیں ہم دنیا برتنے

مِّنَّا عَذَابٌ اَلِیْمٌ ۳۶۳ تِلْكَ مِنْ اَنْبِیَآءِ الْغَیْبِ نُوْحِیْہَا

دیں گے کچھ پھر انہیں ہماری طرف سے دردناک عذاب پہنچے گا، یہ غیب کی خبر ہے ہم تمہاری

اَلِیْکَ مَا کُنْتَ تَعْلَمُہَا اَنْتَ وَاَلْقَوْمٰکَ مِنْ قَبْلِ ہٰذَا

طرف دہی کرتے ہیں انہیں نہ تم جانتے تھے نہ ہماری قوم اس سے پہلے

فَاَصْبِرْ اِنَّ الْعَاقِبَةَ لِلْمُتَّقِیْنَ ۳۶۴ وَاِلٰی عَادِ اٰخَاہُمْ

تو صبر کرو بے شک بھلا انجام ہمہ نیک کاروں کا ہے اور عادی کی طرف ان کے ہم قوم

ہُوْدًا قَالَ یٰقَوْمِ اَعْبُدُوا اللّٰہَ مَا لَکُمْ مِّنْ اِلٰہٍ غَیْرَہٗ

ہود کوٹ کہا اے میری قوم اللہ کو بلو جو اس کے سوا تمہارا کوئی مبود نہیں

اِنْ اَنْتُمْ اِلَّا مُفْتَرُوْنَ ۳۶۵ یٰقَوْمِ لَا اَسْأَلُکُمْ عَلَیْہِ اَجْرًا

تم نے مفری ہوئے قوم میں اس پر تم سے کچھ اجرت نہیں مانگتا

اِنْ اَجْرِیْ اِلَّا عَلٰی الَّذِیْ فَطَرَنِیْ اَفَلَا تَعْقِلُوْنَ ۳۶۶

میری مزدوری تو اسی کے ذمہ ہے جس نے مجھے پیدا کیا نہ تو کیا نہیں عقل نہیں

وَ لَیْقَوْمٌ اَسْتَغْفِرُوْا رَبَّکُمْ ثُمَّ تُوْبُوْا اِلَیْہِ یُرْسِلِ السَّمَآءَ

اور لے میری قوم اپنے رب سے معافی چاہو پھر اس کی طرف رجوع لاؤ تم پر زور رکھانی

منزل ۳

طرح کہ ایمان لا کر کفر سے توبہ کرو، اور نیک اعمال کر کے گزشتہ گناہوں سے توبہ کرو۔ یعنی زبانی توبہ اور عملی توبہ کرو۔

۱۔ جب ہو علیہ السلام کی قوم نے آپ کی بات نہ مانی، تو تین سال تک ان پر بارش نہ آئی۔ ان کی عورتیں بانجھ ہو گئیں، سخت قحط پڑ گیا تو وہ لوگ آپ کی خدمت میں معذرت کرتے ہوئے حاضر ہوئے، تب آپ نے یہ جواب دیا۔ اس سے معلوم ہوا کہ استغفار کی برکت سے مال میں اولاد میں برکت ہوتی ہے، بارشیں آتی ہیں، یہ قرآنی عمل ہے اور استغفار پڑھنے کا بہترین وقت بعد سنت فجر ہے ۲۔ ہمیشہ ضدی اور جھوٹے لوگ یہ ہی کہتے ہیں، ہزار ہا قوی دلائل سن کر بھی کہتے ہیں کہ تم نے کوئی دلیل دی ہی نہیں ۳۔ یعنی ہم صرف تمہاری باتوں سے ایمان نہ لائیں گے کوئی قوی دلیل لاؤ۔ یہ ہے مقولہ کفار مومن کے لئے نبی کافرمان ہزار دلائل سے بڑھ کر

دوامن داآجہ ۱۲ ۳۶۳ ۱۱

عَلَيْكُمْ مَدَارًا وَبِزْدِكُمْ قُوَّةً إِلَى قُوتِكُمْ وَلَا تَتَوَلَّوْا
 مَجْرِمِينَ ﴿۵۶﴾ قَالُوا يَا هُودُ مَا جِئْتَنَا بِبَيِّنَةٍ وَمَا نَحْنُ
 بِتَارِكِي آلِ هَارُونَ عَنْ قَوْلِكَ وَمَا نَحْنُ لَكَ بِمُؤْمِنِينَ ﴿۵۷﴾
 إِنَّ تَقْوُلُ إِلَّا اعْتَرَاكَ بَعْضُ آلِهَتِنَا بِسُوءٍ قَالَ
 إِنِّي آنسُهُدُ اللَّهِ وَأَشْهَدُ وَأَنِّي بَرِحِي مِمَّا تَشْرِكُونَ ﴿۵۸﴾
 مِنْ دُونِهِ فَيَكِيدُوْنِي جَمِيْعًا تَمَّ لَا تَنْظُرُونَ ﴿۵۹﴾
 تَوَكَّلْتُ عَلَى اللَّهِ رَبِّي وَرَبِّكُمْ مَا مِنْ دَابَّةٍ إِلَّا هُوَ
 آخِذٌ بِنَاصِيَتِهَا إِنَّ رَبِّي عَلَى صِرَاطٍ مُسْتَقِيمٍ ﴿۶۰﴾
 إِنَّ رَبِّي عَلَى كُلِّ شَيْءٍ حَفِيظٌ ﴿۶۱﴾ وَلَمَّا جَاءَ أَمْرُنَا
 بَلَّ شَمْرُ رَبِّي عَلَى كُلِّ شَيْءٍ حَفِيظٌ ﴿۶۱﴾

منزل ۳

دلیل ہے۔ نبی کی نبوت کی دلیل ان کا معجزہ ہے جب معجزے سے ان کی نبوت مان لی تو پھر وہ خود توحید، ایمان، اعمال کی دلیل ہو گئے۔ مصرع۔ آفتاب آمد دلیل آفتاب۔ ۳۔ اس سے اشارہ معلوم ہوتا ہے کہ شیاطین نبی کی عقل پر غالب نہیں آسکتے۔ اور نہ انہیں دیوانہ کر سکتے ہیں۔ نظریہ اور جادو کا نبی پر اثر ہو جانا ایسا ہے، جیسا کھوار اور زہر کا اثر ہو جانا۔ مگر شیطان کا ان پر اثر نہیں ہو سکتا۔ رب فرماتا ہے: **إِنَّ بِنَادِي لَيْسَ نَدَى عَلَيْهِمْ مُنْذَرًا** اس لئے رب نے اسے مقولہ کفار فرمایا ۵۔ یہاں بطور استہزاء اور انہیں ذلیل کرنے کے لئے یہ فرمایا گیا۔ شرعی گواہی اس سے مراد نہیں۔ کیونکہ مومن کا گواہ کافر نہیں ہوتا۔ نیز دشمن دشمن کا اپنی مخالفت پر گواہ نہیں ہوا کرتا ۶۔ یہ ہے **لَا خَفَىٰ عَلَيْهِمْ** کے معنی کا ظہور جس سے معلوم ہوا کہ نبی کے دل میں رب کے مقابل کسی کا خوف نہیں ہوتا۔ اگر قادیانی نبی ہوتا تو چمچانوں کے خوف سے حج نہ چھوڑتا ۷۔ آپ نے توکل کی اعلیٰ قسم پیش فرمائی۔ یعنی اسباب چھوڑنا، خالق اسباب پر نظر رکھنا ۸۔ اللہ تعالیٰ یا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے سیدھے راستہ پر ہونے کے معنی یہ ہیں کہ جو انہیں چاہے وہ سیدھا راستہ اختیار کرے۔ وہ تب ملیں گے۔ ورنہ راستہ پر تو وہ ہوتا ہے جو منزل پر نہ پہنچا ہو۔ جیسے کہا جاوے کہ لاہور سیدھے راستہ پر ہے، رب نے حضور سے فرمایا **إِنَّكَ لَكَلِمَتَيْنِ قَلْبِي** **جَوَابٌ مُسْتَقِيمٌ** ۹۔ اس سے معلوم ہوا۔ کہ نبی اپنی امت تک سارے شرعی احکام اپنی حیات شریف میں پہنچا دیتے ہیں کوئی بات چھپا نہیں رکھتے، لہذا بوقت وفات حضور کا فرمانا کہ قلم دوات لاؤ، میں کچھ لکھ دوں، نئے حکم کی تحریر کے لئے نہ تھا۔ بلکہ انہی بتائی ہوئی باتوں میں سے بعض باتیں لکھنا مقصود تھیں، اسی لئے بعد میں حضور نے تحریر بھی نہ فرمایا۔ ضروری باتیں تو حیات شریف ہی میں پہنچا دی تھیں ۱۰۔ یہ قانون قدرت ہے کہ اگر کوئی قوم دین کی خدمت نہ کرے، تو اللہ تعالیٰ اسے برباد کر کے دوسری قوم اس کی جگہ مقرر فرما دیتا ہے، ابو جہل وغیرہ نے سرکشی کی تو انہیں ہلاک فرما کر مدینہ طیبہ کے انصار سے دین کی خدمت لے لی۔ ہم اس کے حاجت مند ہیں۔ وہ سب سے بے نیاز ہے۔

۱۔ معلوم ہوا کہ مومن نبی کے ساتھ ہوتے ہیں اور نبی کی ہمراہی عذاب سے نجات کا ذریعہ ہے ۲۔ آپ پر کل چار ہزار آدمی ایمان لائے جو عذاب سے محفوظ رہے، اس آیت سے معلوم ہوا کہ ایمان و نیک اعمال نجات کا ذریعہ اور سبب ہیں۔ درحقیقت نجات رب کی رحمت سے ملتی ہے۔ اس لئے بِرَحْمَةٍ مِنَّا فرمایا گیا ۳۔ معلوم ہوا کہ بغیر نبی کے انکار کے عذاب الہی نہیں آتا۔ اگرچہ انسان دعویٰ خدا کی کرے۔ رب فرماتا ہے۔ وَمَا كُنَّا مُعَذِّبِينَ حَتَّىٰ نَبْعَثَ رَسُولًا یہ بھی معلوم ہوا کہ ایک پیغمبر کا انکار سارے پیغمبروں کا انکار ہے۔ کیونکہ قوم عاد کے پاس صرف ایک نبی ہود علیہ السلام تشریف لائے تھے اور فرمایا گیا جمع کا صیغہ درسلہ یعنی انہوں نے سارے رسولوں

کا انکار کیا۔ اس لئے کہ سارے رسولوں کا دعویٰ ایک ہی ہے یعنی ایمان بالتحید، لہذا ایک کا انکار سب کا انکار ہوا ۴۔ دنیا میں لعنت تو توبہ کی توفیق نہ ملنا اور عذاب کا آنا بدنام ہونا اللہ کے بندوں کا ناراض ہونا ہے، قیامت کی لعنت منہ کا لا ہونا۔ پائیں ہاتھ میں نامہ اعمال ملنا اور فرشتوں کے ہاتھ گرفتار ہونا ہے ۵۔ اس طرح کہ اس کے پیغمبر کا انکار کیا اور پیغمبر کا انکار رب کا انکار ہے ۶۔ قوم عاد دو ہیں عاد ہود جنہیں عاد اول اور عاد قدیمہ بھی کہتے ہیں۔ دوسرے عاد ارم جنہیں عاد حدیہ یا عاد جدیدہ بھی کہا جاتا ہے۔ اس لئے عاد کے ساتھ فرمایا گیا قوم ہود ۷۔ ان انبیاء کو اظہم فرما کر یہ بتایا گیا کہ وہ حضرات اسی قوم سے تھے ابراہیم و لوط علیہما السلام کی طرح دوسری قوموں یا دوسری جگہ سے تشریف نہ لائے تھے، اس سے یہ ثابت نہیں ہوتا کہ قوم کو اجازت تھی کہ وہ ان پیغمبروں کو بھیجا کہہ کر پکارے، رب فرماتا ہے لَنَجْجِعَنَّكَ مِنَ الَّذِينَ كَفَرُوا بَعْضًا مِّنْهُمْ ۸۔ اس طرح کہ تمہارے جد امجد آدم علیہ السلام کو زمین سے بنایا۔ ان کا زمین سے بنانا تم سب کا اس سے بنانا ہے، اسی لئے انہیں آدم اور تمہیں آدمی کہا جاتا ہے یعنی مٹی والا ۹۔ اسعمر یا تو عمران سے بنا ہے یا عمر سے عمران، معنی آبادی یعنی زمین کو تم سے آباد کیا یا تمہیں لمبی عمریں بخشیں، چنانچہ قوم ثمود کی عمریں تین سو برس سے ایک ہزار سال تک ہوتی تھیں۔ لیکن انہوں نے اس لمبی عمر سے لے گناہ کئے ۱۰۔ یہاں استغفار سے مراد زبانی توبہ ہے اور توبہ سے مراد عملی توبہ، زبانی توبہ عملی توبہ سے پہلے ہونی چاہیے۔ اسی لئے یہاں تم فرمایا گیا۔ یا استغفار گزشتہ گناہوں سے معافی مانگنا ہے اور توبہ آئندہ گناہوں سے کنارہ کش ہو جانے کا معاہدہ کرنا یا استغفار بد عقیدگیوں سے علیحدگی کا نام ہے اور توبہ بد عملیوں سے دور رہنے کا نام بہر حال آیت میں تکرار نہیں ہے، اس سے معلوم ہوا کہ توبہ و استغفار بڑی پرانی سنت ہے آدم علیہ السلام نے سب سے پہلی عبادت توبہ ہی کی ۱۱۔ یعنی اس کی رحمت توبہ کرنے والوں سے قریب

وما من دآآة ۲ ۳۳۳ ھود

نَجَّيْنَا هُودًا وَالَّذِينَ آمَنُوا مَعَهُ بِرَحْمَةٍ مِنَّا وَنَجَّيْنَاهُمْ مِّنْ عَذَابٍ غَلِيظٍ ۝۱۱ وَتِلْكَ آيَاتُ الْكِتَابِ الَّتِي كُنَّا نُنزِّلُهَا عَلَيْكَ لَعَلَّ لَآءِ قَوْمِكَ تُنكَّرُ ۝۱۲

ہم نے ہود اور اس کے ساتھ کے مسازوں کو اپنی رحمت فرما کر بچا لیا اور انہیں سخت عذاب سے نجات دی تھی اور یہ عاد میں کہ اپنے پالیت رہیم وعصوارسله واتبعوا امر كل جبار عنيدي واتبعوا في هذه الدنيا لعنة ويوم القيمة

ہٹ دھرا کے کہنے پر چلے اور انکے پیچھے نکلے اس دنیا میں لعنت لے اور قیامت کے دن الا ان عاد اكفروا ربهم الا بعد العاد قوم هود سن لو بیشک عاد اپنے رب سے منکر ہوئے تھے اسے دور ہوں عاد ہود کی قوم تھی والی ثمود اخاهم صلحا قال يقوم عبد والله اور ثمود کی طرف ان کے ہم قوم صالح کوٹ کہا اسے میری قوم اللہ کو پڑھو اس کے مالکم من الہ غیرہ ہوا نشاکم من الارض سوا تہارا کوئی مبود نہیں اس نے نہیں زمین سے پیدا کیا تھ واستعمرکم فیہا فاستغفروا ثم توبوا الیہ ان اور اس میں تمہیں بسا با تھ تو اس سے معافی مانگا پھر اس کی طرف رجوع لاؤ تھ بیشک ربی قریب مجیب قالوا یصدح قد کنت فینا میرا رب قریب ہے دعا سننے والا لہ بولے اے صالح اس سے پہلے تو تم ہمیں پونہا نوم مرجوا قبل هذا اتنهنا ان تعبدوا بعد اباونا ہوتے تھے تھ کیا تم ہمیں اس سے منع کرتے ہو کہ اپنے باپ دادا کے مبودوں کو واننا لفی شک مما تدعوننا الیہ مریب قال پڑھیں تھ اور بیشک جس بات کی طرف ہمیں بلاتے ہو ہم اس سے ایک بڑے دھوکا ڈالنے والے تھ

منزل ۳

ہے، اس کی تفسیر آیت ہے إِنَّ رَحْمَةَ اللَّهِ قَرِيبٌ مِنَ الْمُحْسِنِينَ ۱۲۔ یعنی ہم کو تم سے یہ امید تھی کہ تم ہمارے سردار بنو گے، یہ اس لئے کہا کہ آپ ظہور نبوت سے پہلے اعلیٰ اخلاق کے مالک تھے، مہمان نوازی، غریبوں کی مدد، حاجت مندوں کی حاجت روائی آپ کا محبوب مشغلہ تھا۔ معلوم ہوا کہ انبیاء کرام ظہور نبوت سے پہلے ہی اعلیٰ صفات کے مالک ہوتے ہیں لیکن مرزا قادیانی کا یہ حال نہیں اس کی ابتدائی زندگی بہت خراب ہے ۱۳۔ اس سے معلوم ہوا کہ صالح علیہ السلام نے کبھی بت پرستی نہ کی ورنہ وہ یہ کہتے کہ جن کی پوجا کل تک تم خود کرتے تھے آج انہیں اس سے روکتے ہیں بلکہ یہ بھی معلوم ہوا کہ آپ کے باپ دادوں نے بھی بت پرستی نہ کی، ورنہ وہ کہتے کہ جنہیں تمہارے باپ دادا پوجتے تھے اس سے ہمیں روکتے ہو۔ اباؤنا سے ان کی کمال توحید معلوم ہوئی۔ خیال رہے کہ یہاں یُبَدِّلُ مَصَارِعَ معنی ماضی

(بقیہ صفحہ ۳۶۳) ہے، جیسا کہ روح البیان وغیرہ میں ہے ۱۳۔ یہاں شک سے مراد انکار ہے نہ کہ تردد، وہ تو صالح علیہ السلام کو بالکل سچا نہ مانے گئے۔ جیسا کہ آیات سے معلوم ہوتا ہے۔

۱۔ یہاں اگر فرمانا شک کے لئے نہیں بلکہ اتمام حجت کے لئے ہے واجب پر تعلق تاکید کے لئے ہوتی ہے ۲۔ بعض لوگ بعض اولیاء کے جنگل میں شکار نہیں کرتے، وہاں کی لکڑی نہیں جلاتے ان کی دلیل یہ آیت ہے، کہ صالح علیہ السلام کی اونٹنی کا گوشت شرعاً حرام نہ تھا اونٹ حلال ہے، مگر نقصان دہ تھا، اس سے عذاب الہی آ

جاتا تھا۔ اس لئے اس سے بچنے کا حکم دیا گیا۔ ایسے ہی ان جنگلوں کے جانور یا لکڑیاں حرام نہیں، مگر نقصان دہ ہوتی ہیں، جس کا بار بار تجربہ ہو چکا ہوتا ہے۔ لہذا اس سے بچتے ہیں، جیسے کہ طیب کسی کو گائے کے گوشت یا اردو کی دال سے منع کر دیتے ہیں۔ حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے عذاب والی جگہ کے پانی پینے سے منع فرمایا۔ بلکہ اس سے گوندھے ہوئے آٹے کو بھی پھینکوا دیا۔ حرمت کی وجہ سے نہیں بلکہ نقصان کی وجہ سے ۳۔ یعنی اسے زخمی نہ کرو، اسے زنج نہ کرو۔ اگر کسی کے کھیت سے کھائے تو اسے نہ نکالو اس اونٹنی کا یہ لوگ دودھ پیتے تھے، اسکا دودھ ساری قوم کو کافی ہوتا تھا۔ حالانکہ وہ ڈیڑھ ہزار تھے، اس سے معلوم ہوا کہ نبی کے معجزے کا احترام چاہیے، اس کی بے حرمتی پر عذاب الہی آنے کا خطرہ ہوتا ہے، پاکستان میں ایک بھینس کے بچہ ہوا جس کی پیشانی پر محمد لکھا ہوا تھا۔ گجرات میں مرغی کے انڈے پر محمد اور احمد لکھا ہوا دیکھا گیا۔ بعض پتھروں پر حضور کے نام لکھے دیکھے گئے، ایسا ایک پتھر میرے پاس بھی ہے ان تمہرات کو مٹانا نہ چاہیے۔ بلکہ ان کا احترام ضروری ہے۔ کہ یہ نبی کے معجزے ہیں، ان کی بے حرمتی لَا تَسْتَوْهَابُ شَوْبًا میں داخل ہے ۴۔ انہوں نے بدھ کی رات کو اس اونٹنی کے پاؤں کاٹنے اور ہفتہ کی صبح کو ان پر عذاب آیا۔ آپ نے فرمایا کہ پہلے دن تمہارے چہرے پیلے پڑ جائیں گے، دوسرے روز سرخ تیسرے دن کالے، ایسا ہی ہوا۔ معلوم ہوا کہ اللہ کے مقبول آئندہ کے حالات یہ تعلیم الہی جانتے ہیں ۵۔ معلوم ہوا کہ صالح علیہ السلام کو تعلیم الہی سے اس قوم کی موت کا وقت معلوم تھا کہ تین دن کے بعد مرے گی، یہ علوم خمسہ میں سے ہے۔ ۶۔ یہاں معیت سے ایمانی ہمراہی مراد ہے نہ کہ وقت کی ہمراہی، کیونکہ نبی کا ایمان امت کے ایمان سے پہلے ہوتا ہے، اللہ تعالیٰ نے ان سب بزرگوں کو پہلے ہی وہاں سے نکال دیا، ان کے پیچھے کفار پر عذاب آیا جس کا ذکر اگلی آیت میں ہے ۷۔ یہ آواز حضرت جبریل علیہ السلام کی آواز تھی، جس کی ہیبت

پہنچ

اور ما من آیتہ ۱۲ ۳۶۳ ھود ۱۱

يَقَوْمِ أَرَأَيْتُمْ إِنْ كُنْتُمْ عَلَىٰ بَيْتِنَا مِنَ رَبِّنَا وَاتَّبَعْتُمْ
 میں ہیں بلکہ بولا اے میری قوم بھلا بتاؤ تو اگر میں اپنے رب کی طرف سے روشن دلیل پر ہوں نہ اور

مِنْهُ رَحْمَةً فَمَنْ يَبْصُرْ نِيَّ مِنْ اللَّهِ إِنْ عَصَيْتُهُ
 اس نے مجھے اپنے پاس سے رحمت بخش تو مجھے اللہ سے کون بچائے گا اگر میں اس کی نافرمانی

فَمَا تَزِيدُوْنِي غَيْرَ تَخْسِيرٍ ۗ وَيَقَوْمِ هَذِهِ نَاقَةٌ
 کر دوں تو تم مجھے سوا نقصان کے کچھ نہ بڑھاؤ گے اور اے میری قوم یہ اللہ کا ناقہ ہے

اللَّهُ لَكُمْ آيَةٌ فذُرُّوْهَا تَأْكُلُ فِي أَرْضِ اللَّهِ وَلَا
 تمہارے لئے نشانی تو اسے چھوڑ دو سب اللہ کی زمین میں کھائے اور اسے بری طرح

تَسْسُوْهَا بِسَوْءٍ فَيَأْخُذْكُمْ عَذَابٌ قَرِيْبٌ ۗ فَعَقَرُوْهَا
 باقہ نہ لگانا کہ تم کو نزدیک مذاب پہنچے گا تو انہوں نے اس کی

فَقَالَ لَمَسَّوْا فِي دَارِكُمْ ثَلَاثَةَ أَيَّامٍ ذٰلِكَ وَعَدُوْا غَيْرَ
 کو چھیں کا میں نے تو صالح نے کہا اپنے گھروں میں تین دن اور برت لو یہ یہ وعدہ ہے کہ

مَكْدُوْبٍ ۗ فَلَمَّا جَاءَ أَقْرَبُنَا بَحِيْنَا صٰلِحًا وَالَّذِيْنَ آمَنُوْا
 جھوٹا نہ ہو گا پھر جب ہمارا حکم آیا ہم نے صالح اور اس کے ساتھ کے مسلمانوں

مَعَهُ بِرَحْمَةٍ مِّنَّا وَمِنْ خِزْيٍ يُومِيْنَ ۗ إِنَّ سَرَابَكُمْ
 کو اپنی رحمت فرما کر بچا لیا اور اس دن کی روانی سے بیشک تمہارا رب

هُوَ الْقَوِيُّ الْعَزِيْزُ ۗ وَأَخَذَ الَّذِينَ ظَلَمُوا الصَّيْحَةَ
 قوی عزت والا ہے اور ظالموں کو چنگھاڑنے آیا

فَأَصْبَحُوا فِي دِيَارِهِمْ جِثْمِيْنَ ۗ كَانُوا لَمْ يَعْنُوْا
 تر صبح اپنے گھروں میں گھٹنوں کے بل پڑے رہ گئے گویا کبھی یہاں بسے ہی

فِيْهَا إِلَّا أَنْ تَمُوْدَ أَكْفَرُوْا لَهُمْ ۗ الْآبَعْدَ النَّمُوْدَ ۗ
 نہ تھے سن لو بیشک تمود اپنے رب سے منکر ہونے سے اسے لعنت ہو شود پیر

منزل ۳

سے ان کے دل پھٹ گئے آج بھی بجلی کی کڑک اور ہم کی آواز سے موت واقع ہو جاتی ہے دوسری جگہ قرآن کریم میں سے فاخذتہم الوجلعتہم انہیں زلزلے نے پکڑ لیا ہو سکتا ہے کہ اس آواز سے زمین میں زلزلہ بھی پیدا ہو گیا ہو، جیسا آج دھماکے سے زمین ہل جاتی ہے، لہذا آیات میں تعارض نہیں ۸۔ کیونکہ وہ نبی کے انکاری ہوئے، اور نبی کا انکار رب کا انکار ہے۔

۱۔ جبریل علیہ السلام اور ان کے ساتھ کچھ اور فرشتے حسین لڑکوں کی شکل میں یہ خوشخبری دینے آئے کہ حضرت سارہ کے شکم سے اسحاق علیہ السلام پیدا ہوں گے۔ اس سے چند مسئلے معلوم ہوئے، ایک یہ کہ انبیاء کرام کی تشریف آوری بہت شاندار ہوتی ہے کہ ان کی بشارتیں پہلے دی جاتی ہیں۔ دوسرے یہ کہ فرشتوں کو رب نے علم غیب بخشا ہے جس سے وہ آئندہ کی خبریں دیتے ہیں تیسرے یہ کہ ملاقات کے وقت سلام کرنا سنت ملا کہ اور سنت انبیاء ہے، چوتھے یہ کہ سنت یہ ہے کہ آنے والا سلام کرے ۲۔ اس سے معلوم ہوا کہ گائے کا گوشت کھانا، مہمانوں کو کھانا سنت ابراہیمی ہے، اور مہمان کی تواضع کھانے سے کرنا، اگرچہ واقعیت نہ ہو سنت ہے ۳۔

کیونکہ اس زمانے میں نووارد کامیزیان کے گھر سے کچھ نہ کھانا جنگ کی علامت تھی۔ کہ یہ لڑنے آیا ہے، اس سے معلوم ہوا کہ غیر خدا کا خوف توکل اور نبوت کے خلاف نہیں۔ یہ بھی معلوم ہوا کہ اگر فرشتہ کسی اور کام کے لئے آئے تو ہو سکتا ہے کہ پیغمبر اسے نہ پہچانے۔ مگر جب شری وحی لے کر آئے گا تو پیغمبر کا پہچانا لازم ہے ۴۔ خوشی کی وجہ سے معلوم ہوا کہ کفار کی ہلاکت پر خوشی منانا اچھا ہے ۵۔ یعنی اے سارہ تم یعقوب علیہ السلام کو بھی اپنی گود میں کھلاؤ گی۔ تمہاری عمر اتنی دراز ہو گی کہ پوتے کی ہماریں دیکھو گی۔ معلوم ہوا کہ اللہ والوں کا کام رب کا کام ہے۔ خوشخبری فرشتوں نے دی، رب نے فرمایا ہم نے دی ۶۔ یا تو یہ کلام تعجب کے طور پر ہے یا کیفیت ولادت کے بارے میں سوال ہے کہ آیا ہم دونوں دوبارہ جو ان کئے جاویں گے، پھر بچہ ملے گا یا اسی طرح بوڑھے ہونے کی حالت میں، یہ کلام افسوس کا نہیں، خوشی کا ہے ۷۔ کہ ایک سو بیس برس کے بوڑھے اور ننانوے برس کی بوڑھی بانجھ بی بی کے اولاد ہو۔ معلوم ہوا کہ بیٹا اللہ کی بڑی نعمت ہے، خصوصاً ایسا صالح فرزند۔ ۸۔ اس سے معلوم ہوا کہ بیوی اہل بیت میں داخل ہے۔ یہاں حضرت سارہ کو، علیکم سے اس لئے خطاب فرمایا۔ کہ انہیں اہل بیت کہا گیا ہے جو مذکور ہے۔ ۹۔ یہ معلوم ہو کر کہ یہ لوگ فرشتے ہیں۔ اس لئے نہیں کھاتے آپ کا خطرہ دور ہو گیا۔ ۱۰۔ معلوم ہوا کہ اللہ کے پیارے اللہ پر ناز فرماتے ہوئے اس سے جھگڑتے بھی ہیں، اور اس پر ضد بھی کرتے ہیں، ان کی یہ ضد رب کو پسند ہے۔ یہ بھی معلوم ہوا کہ رب کے پیاروں سے جھگڑنا رب سے جھگڑنا ہے، کہ ابراہیم علیہ السلام فرشتوں سے جھگڑتے تھے، رب نے فرمایا ہم سے جھگڑے۔ خیال رہے کہ ابراہیم علیہ السلام نے اس موقع پر قوم لوط کی شفاعت نہ کی بلکہ ضمناً تاخیر عذاب کی کوشش کی۔

رومان دآبۃ ۳۶۵ ۱۱ ہود

وَلَقَدْ جَاءَتْ رُسُلُنَا إِبْرَاهِيمَ بِالْبَشْرَى قَالُوا سَلَامًا

اور بیشک ہمارے فرشتے ابراہیم کے پاس مژدہ لے کر آئے بولے سلام لے

قَالَ سَلَامٌ فَمَا لَبِثَ أَنْ جَاءَ بِعُجْلٍ حَنِيدٍ ۱۹

کہا سلام پھر کچھ دیر نہ کی کہ ایک بچھڑا بھننا لے آئے لے

فَلَمَّا رَأَىٰ أَيْدِيَهُمْ لَا تَصِلُ إِلَيْهِ نَكِرَهُمْ وَأَوْجَسَ

پھر جب دیکھا کہ ان کے ہاتھ کھانے کی طرف نہیں پہنچتے انکی اد پری بھما اور جی

مِنْهُمْ خَيْفَةً قَالُوا لَا تَخَفْ إِنَّا أُرْسِلْنَا إِلَىٰ قَوْمِ

ہی جی میں ان سے ڈرنے لگات بولے ڈرینے نہیں ہم قوم لوط کی طرف بھیجے

لُوطٍ ۲۰ وَأَمْرَاتُهُ قَائِمَةٌ فَضَحِكَتْ فَبَشَّرْنَاهَا

گئے ہیں اور اس کی بی بی کھڑی تھی وہ ہنسنے لگی تے تو

بِأَسْحَقٍ وَمِنْ وَرَاءِ إِسْحَقَ يَعْقُوبَ ۲۱ قَالَتْ

اسحاق کی خوشخبری دی اور اسحاق کے پیچھے یعقوب کی لے بولی

يُؤْتِيكُمُ الْإِلَادُ وَأَنَا عَجُوزٌ وَهَذَا بَعْلِي شَيْخًا إِنَّ

بائے خرائی کیا میرے بچہ ہو گا ان اور میں بوڑھی ہوں اور یہ میں میرے شوہر بوڑھے بیشک

هَذَا الشَّيْءُ عَجِيبٌ ۲۲ قَالُوا اتَّعَجِبِينَ مِنْ أَمْرِ اللَّهِ

یہ تو ایجنے کی بات ہے ت فرشتے بولے کیا اللہ کے کام کا ایضا کرتی ہو

رَحِمَتُ اللَّهِ وَبَرَكَتُهُ عَلَيْكُمْ أَهْلَ الْبَيْتِ إِنَّهُ حَمِيدٌ

اللہ کی رحمت اور اس کی برکتیں تم پر اس گھر والوں بیشک ہی ہے سب فریبوں وال

مَجِيدٌ ۲۳ فَلَمَّا ذَهَبَ عَنْ إِبْرَاهِيمَ الرَّوْعُ وَجَاءَتْهُ

عزت والا، پھر جب ابراہیم کا خوف زائل ہوا ان اور اسے

الْبَشْرَىٰ يُجَادِلُنَا فِي قَوْمِ لُوطٍ ۲۴ إِنَّ إِبْرَاهِيمَ

خوشخبری ملی ہم سے قوم لوط کے بارے میں جھگڑنے لگا تے بیشک ابراہیم

منزل ۳

۱۔ یعنی آپ بہت رقیق القلب تھے، کفار کی ہلاکت نہ چاہتے تھے، چاہتے تھے کہ قوم لوط کو کچھ اور تامل اور غور کا موقع مل جائے، شاید وہ ایمان لے آویں، اس سے معلوم ہوا کہ کفار کے لئے شفاعت نہیں، مومنوں کے لئے شفاعت ہے، ۲۔ اس سے دو مسئلے معلوم ہوئے ایک یہ کہ تقدیر مبرم کسی صورت میں نہیں ٹل سکتی دوسرے یہ کہ انبیاء کرام کی رب کی بارگاہ میں وہ عزت ہے کہ رب ان کو تقدیر مبرم کے خلاف دعا کرنے سے روک دیتا ہے، تا کہ انکی زبان خالی نہ جاوے، ۳۔ آپ مہمانوں کی آمد سے تنگ دل نہ ہوئے، بلکہ اپنی قوم کی بد عملی سے، کیونکہ یہ فرشتے نہایت حسین لڑکوں کی شکل میں تھے، مہمانوں سے تنگ دل ہونا پیغمبر کی شان کے

خلاف ہے، یہ فرشتے ابراہیم علیہ السلام کے پاس سے رخصت ہو کر ہستی سدوم میں پہنچے، ۴۔ کیونکہ انہیں لوط علیہ السلام کی کافرہ بیوی نے خبر دے دی تھی کہ ہمارے گھر نہایت حسین لڑکے آئے ہیں، ۵۔ تمہاری بیویاں جو میری قوی بیٹیاں ہیں۔ اس کی تفسیر وہ آیت ہے وَتَذُنُّونَ مَا خَلَقَ لَكُمْ رَبُّكُمْ مِنْ أَرْوَاحِكُمْ اس سے پتہ لگا کہ آپ اس مردود قوم کی بیویوں کو اپنی بیٹیاں فرما رہے ہیں، جیسے بزرگ اپنے چھوٹوں کو بیٹا یا بیٹی کہہ دیا کرتے ہیں۔ اس سے یہ بھی معلوم ہوا کہ مہمانوں کی خدمت اور ان کی حفاظت سنت انبیاء ہے۔ اگرچہ ان کو پہچانتا بھی نہ ہو، ۶۔ اس سے معلوم ہوا کہ اللہ کے مقبول اپنے مہمانوں کو ستانے والوں پر ناراض اور ان کی خدمت کرنے والوں سے خوش ہوتے ہیں، اسی لئے اہل مدینہ اب بھی زائرین کی خدمت کرتے ہیں، کہ یہ لوگ صاحب عرس کے مہمان ہیں۔ ان کی خدمت سے صاحب عرس خوش ہوں گے، ان سب کی اصل یہ آیت ہے ۷۔ یعنی اگر تم ضد سے میری بات نہیں مانتے تو تم میں اگر کوئی عقلمند ہو جو تمہیں ان حرکتوں سے روکے اس کی مان لو، یہ کلام آپ نے نہایت پریشانی کی حالت میں کیا، ۸۔ یعنی ہم کو ان کی طرف رغبت نہیں، یا ہم عورت کے قابل نہیں رہے، کیونکہ افلام کرنے والا عورت پر قادر نہیں ہوا کرتا۔ ورنہ وہ ان کی بیویاں تھیں، ۹۔ معلوم ہوا کہ قوم کی یا ظاہری طاقت کی پناہ لینا شرک نہیں۔ نبی کا فعل ہے آپ نے اس پر افسوس کیا کہ میری قوم میں میرا مددگار کوئی نہیں، ۱۰۔ اس قوم پر عذاب لائے ہیں۔ نہ کہ آپ پر وحی کیونکہ وحی لانے والے فرشتے کو نبی ضرور پہچانتے ہیں، ورنہ وہ وحی یقینی نہ رہے، خیال رہے کہ فرشتوں کا خوبصورت لڑکوں کی شکل میں آنا گویا مجرموں کو موقع واردات پر پکڑنے کے لئے تھا۔ جیسے پولیس مجرم کے پاس سادہ وردی میں پہنچ کر جرم کرتے ہوئے مجرم موقع پر پکڑتی ہے۔ جس سے مقدمہ کا ثبوت قوی ہو جاتا ہے۔

لَحَلِيمٍ اَوْ اٰوٰةٍ مِّنۢ بَیۡتٍ ۙ یَّابُرْہِیۡمَ اَعْرَضَ عَنۢ ہٰذَا

تھل والا بہت آہیں کرے والا رجوع لا نوالا ہے لہ اے ابراہیم اس خیال میں نہ پڑ

اِنَّہٗ قَدْ جَآءَ اَمْرٌ مِّنۡ رَّبِّکَ ۚ وَاِنَّہُمۡ اَتِیۡمٌ عَذَابٌ

بیشک تیرے رب کا حکم آچکا اور بیشک ان پر عذاب آنے والا ہے

غَیۡرَ مَرۡدُوۡدٍ ۙ وَکَمَا جَآءَتْ رُسُلُنَا لُوطًا سِیۡۡءًا

کہ پھیرا نہ جائے گا اور جب لوط کے یہاں ہمارے فرشتے آئے اے ان کا

بِہِمۡ وَصَاقٍ بِہِمۡ ذُرَّعًا وَقَالَ ہٰذَا یَوْمٌ عَصِیۡبٌ ۙ

غم ہوا اور ان کے سبب دل تنگ ہوا تاکہ اور بولا یہ بڑی سختی کا دن ہے

وَجَآءَہٗ قَوْمُہٗ یُہۡرَعُوۡنَ اِلَیۡہِ ۙ وَمِنۡ قَبۡلُ کَاۡنُوۡا

Page-366.bmp اس کی قوم دوڑتی آئی تھی اور انہیں آگے ہی سے برے

یَعۡمَلُوۡنَ السَّیۡۡۤاتِ ۙ قَالَ یٰۤاَقۡوَمُ ہٰؤَآءِ بَنَاتِیۡ

کاموں کی عادت پڑی تھی کہا اے قوم یہ میری قوم کی بیٹیاں

ہُنَّ اَطۡہَرُ لَکُمۡ فَاتَّقُوا اللّٰہَ وَلَا تَحْزُوۡنَ فِیۡ

میں یہ تمہارے لئے ستھری ہیں تو اللہ سے ڈرو اور مجھے میرے مہمانوں میں روا

ضَیۡفٰی ۙ اَلِیۡسَ مِنْکُمْ رَجُلٌ رَّشِیۡدٌ ۙ قَالُوۡۤا لَقَدْ

نہ کر دتے کہا تم میں ایک آدمی بھی نیک چلن نہیں ہے بولے تمہیں

عَلِمۡتَ مَا لَنَا فِیۡ بَنَاتِکَ مِنْ حَقِّ ۙ وَاِنَّکَ لَتَعۡلَمُ

معلوم ہے کہ تمہاری قوم کی بیٹیوں میں ہمارا کوئی حق نہیں ہے اور تم ضرور جانتے

مَا نُرِیۡدُ ۙ قَالَ لَوۡ اَنَّ لِیۡ بِکُمۡ قُوۡۃٌ اَوْ اُوۡمِیۡۤ اِلَیۡ

ہو جو ہماری خواہش ہے بولے اے کاش مجھے تمہارے مقابل زور ہوتا یا کسی

رَّکۡنٍ شَدِیۡدٍ ۙ قَالُوۡۤا یٰۤاٰوٰطُ اِنَّا رُسُلُ رَبِّکَ لَنۡ

مضبوط پائے کی پناہ لیتا، فرشتے بولے اے لوط ہم تمہارے رب کے بھیجے ہوئے ہیں تاکہ

۱۔ ڈیکٹی وچوری کرتے ہوئے ۲۔ اس سے معلوم ہوا کہ حلال میں برکت ہے حرام میں بے برکتی۔ بکری سال میں ایک دو بچے دیتی ہے اور کتیا دس بارہ۔ اور بکریاں ہزاروں ذبح ہوتی ہیں کتا کوئی ذبح نہیں ہوتا۔ مگر ریوڑ بکریوں کے دیکھے جاتے ہیں نہ کہ کتوں کے حلال کی تھوڑی روزی حرام کی بست روزی سے بہتر ہے ۳۔ شعیب علیہ السلام کے دین میں جہاد نہ تھا صرف زبانی تبلیغ کا حکم تھا آپ تمام دن وعظ فرماتے، اور تمام رات نماز پڑھتے تھے ۴۔ معلوم ہوا کہ نبی کی توہین کی نیت سے تعریف کے الفاظ بولنا بھی کفر ہے۔ کیونکہ یہ تعریف نہیں بلکہ مذاق اور دل گلی ہے، خیال رہے کہ نعت گو اور نعت خواں نعت میں اپنی اپنی نیت درست کریں۔ کفار نے اپنے

و ما من دآیة ۱۲ ۳۶۸ ھود ۱۱

وَلَا تَعْتَوُوا فِي الْأَرْضِ مُفْسِدِينَ ۝۱۵۱ يَقِيْتُ اللَّهُ خَيْرًا

اور زمین میں فساد چماتے نہ پھردلہ اللہ کا دیا جو بچ رہے وہ ہمارے لئے

لَكُمْ إِنْ كُنْتُمْ مُؤْمِنِينَ ۝ وَمَا أَنَا عَلَيْكُمْ بِحَفِيظٍ ۝۱۵۲

بہتر ہے اگر تمہیں یقین ہوٹ اور میں کچھ تم پر نگہبان نہیں ہوں

قَالُوا ايشعيبُ اَصْلُوْتُكَ تَأْمُرُكَ اَنْ تَتْرَكَ مَا يَعْْبُدُ

بولے اے شعیب کیا تمہاری نواز تمہیں یہ حکم دیتی ہے کہ ہم اپنے باپ دادا

اَبَاؤُنَا اَوْ اَنْ نَّفْعَلَ فِيْ اَمْوَالِنَا مَا نَشَاءُ اِنَّكَ

کے خداؤں کو چھوڑ دیں یا اپنے مال میں جو چاہیں نہ کریں ہاں جی

لَاَنْتَ الْحَلِيمُ الرَّشِيْدُ ۝۱۵۳ قَالَ يَقَوْمِ اَرَأَيْتُمْ اِنْ كُنْتُمْ

ہیں برے عقلمند نیک چلن ہوئے کہا اے میری قوم بھلا بناؤ تو اگر میں

عَلَى بَيْنَةٍ مِّنْ سَرَّبِيْ وَرَزَقْنِيْ مِنْهُ رِزْقًا حَسَنًا وَمَا

اپنے رب کی طرف سے ایک روشن دلیل پر ہوں اور اس نے مجھے اپنے پاس سے

اُرِيْدُ اَنْ اُخْلِفَكُمْ اِلَى مَا اَنْهَيْتُمْ عَنْهُ اِنْ اُرِيْدُ

اچھی روزی دی نہ اور میں نہیں چاہتا ہوں کہ جس بات سے تمہیں منع کرتا ہوں آپ

اِلَّا الْاِصْلَاحَ مَا اسْتَطَعْتُ وَمَا تَوْفِيقِيْ اِلَّا بِاللّٰهِ

اس کے خلاف کرنے لگوں گا میں تو جہاں تک بنے سنوارنا ہی چاہتا ہوں نہ اور میری

عَلَيْهِ تَوَكَّلْتُ وَالْبِيْهَ اُنْيَبُ ۝۱۵۴ وَيَقَوْمِ لَا يَجْرِمَنَّكُمْ

توفیق اللہ ہی کی طرف سے ہے میں نے اسی پر بھروسہ کیا اور اس کی طرف جوعا ہوتا ہوں نہ اور

شِقَاقِيْ اَنْ يُّصِيبَكُمْ مِّثْلُ مَا اَصَابَ قَوْمَ نُوحٍ اَوْ قَوْمِ

اے میری قوم تمہیں میری ضد نہ کوانے کہ تم پر ہڑے جو پڑا تھا نوح کی قوم یا بود کی

هُودٍ اَوْ قَوْمِ صَالِحٍ وَمَا قَوْمُ لُوطٍ مِّنْكُمْ بِبَعِيْدٍ ۝۱۵۵

قوم یا صالح کی قوم پر اور لوط کی قوم تو کچھ تم سے دور نہیں ہے

منزل ۳

نبی کو حلیم اور رشید کہا۔ لفظ ایتھے تھے مگر نیت گندی تھی ۵۔ روشن دلیل سے مراد نبوت اور وحی ہے اگر فرمانا قوم کی حالت کی بنا پر ہے ورنہ آپ کی نبوت اور وحی ایسی حق یقین تھی کہ جس میں شک کی گنجائش نہ تھی ۶۔ روحانی روزی یعنی ہدایت، نبوت اور وحی جس سے دائمی زندگی وابستہ ہے یا جسمانی حلال روزی، جس میں حرام کا شائبہ بھی نہ ہو۔ حضرت شعیب علیہ السلام بست بڑے مالدار تھے۔ جائیداد جانور وغیرہ بست تھے، (روح البیان) ۷۔ معلوم ہوا کہ حضرات انبیاء گناہ کا ارادہ بھی نہیں کرتے کیونکہ گناہ کرانا یا نفس امارہ کا کام ہے یا شیطان کا۔ انبیاء کرام کا نفس امارہ نہیں ہوتا رب فرماتا ہے۔ اِنَّ اَنْفُسَنَا لَا تَمَارَتُ بِالْاَشْوَابِ اَلَمْ اَرْحَمْ رَبِّيْ۔ اور شیطان ان پر مسلط نہیں، رب فرماتا ہے اِنَّ يَبْدَا يَؤِيْ كَيْفَ تَكُنْ مَّا يَكْتُمِبُ مَسْطُوْنٌ اس آیت میں بتایا گیا میں ممنوع کام کرنا تو کیا معنی اس کا ارادہ بھی نہیں کرتا۔ جب انبیاء کرام ارادہ گناہ سے محفوظ ہیں تو گناہ کیا معنی جو انہیں گنہگار مانے وہ شیطان سے بدتر ہے۔ کیونکہ شیطان نے کہا تھا کہ میں خاص بندوں پر غلبہ نہ پا سکوں گا اور یہ بد نصیب انہیں گنہگار یا گمراہ مانتا ہے ۸۔ آپ کے اس کلام شریف میں اس جانب اشارہ ہے کہ کوئی شخص بغیر رب تعالیٰ کی دیکھیری محض اپنی عقل سے ہدایت نہیں پاسکتا۔ یعنی میرا ہاتھ رب کے ہاتھ میں ہے۔ تم کو چاہیے کہ اپنا ہاتھ میرے ہاتھ میں دو تا کہ رحمت الہی تمہاری دیکھیری کرے، معلوم ہوا کہ رب سے براہ راست تعلق صرف پیغمبر کا ہوتا ہے، ان کے ذریعہ سے دوسرے لوگ اللہ تک پہنچ سکتے ہیں ۹۔ یعنی قوم لوط کی ہلاکت، بمقابلہ قوم نوح و قوم ہود کے قریب ہے، ورنہ قوم لوط کو ہلاک ہوئے بھی ہزاروں سال گزر چکے تھے۔ کیونکہ لوط علیہ السلام حضرت ابراہیم علیہ السلام کے ہم زمانہ تھے۔ اور شعیب علیہ السلام موسیٰ علیہ السلام کے ہم زمانہ ہیں۔

۱۔ معلوم ہوا کہ انسانوں کے گناہ کی وجہ سے دیگر حیوانات بھی عذاب میں گرفتار ہو جاتے ہیں، جیسے جانوروں کی برکت سے کبھی انسانوں پر رحمت کی بارش وغیرہ ہو جاتی ہے۔ ۲۔ آیت سے مراد عبرت اور نصیحت ہے، مقصد یہ ہے کہ ان واقعات کو سنیں گے سب، مگر عبرت صرف وہ لوگ حاصل کریں گے، جن کے دل میں خوف خدا ہو بے خوف کسی چیز سے عبرت نہیں لیتا ۳۔ بعض علماء نے شاہد و مشہود میں شاہد سے مراد حضور کی ذات پاک اور مشہود سے مراد قیامت کا دن لیا ہے۔ ان کی دلیل یہ آیت ہو سکتی ہے اور رب کا وہ فرمان بھی بَيَاتِيهَا النَّيْتُ إِنَّا أَرْسَلْنَاكَ شَاهِدًا غَرَضُ كَرْتَانِ كِي بَمْتَر تَفْسِيرُوهُ هِي جُو خُوْد قُرْآنِ كَرِي ۴۔ یعنی نفع مند کلام، معذرت یا شفاعت

یا سوال کا درست جواب، اذن الہی کے بغیر نہ ہو سکے گا ان کے علاوہ اور کلام بھی ہوں گے، جیسے کفار کا جھوٹ بولنا کہ وَاللّٰهِ رَبِّنَا مَا كُنَّا مُشْرِكِيْنَ رَبِّ كِي قَسْمِ هَم تُو مُشْرِكِ نِه تَحِي وَغِيْرُه لِهَذَا آيَاتِ مِي كُوْنِي تَعَارُضِ نَيْسِي ۵۔ یعنی آج دنیا میں بعض لوگ خوش نصیب ہیں، بعض بد نصیب، دل کی نرمی، زیادہ رونا، دنیا سے نفرت، شرم و حیا خوش نصیب ہونے کی علامات ہیں اور دل کی سختی، آنکھوں کی خشکی، دنیا کی رغبت، بے حیائی لمبی امیدیں بد بختی کی نشانیاں ہیں۔ (خزائن العرفان) یا قیامت میں بعض سعید ہوں گے، بعض شقی، منہ اجیلا ہونا دانہ ہاتھ میں اعمال نامہ ہونا ہاتھ کھلے ہونا وہاں سعید کی پہچان ہوگی۔ اس کے برعکس بد بخت کی پہچان۔ اس سے معلوم ہوا کہ چھوٹے بچے دیوانہ وغیرہ بھی انہیں دو جماعتوں میں داخل ہیں، کیونکہ رب نے ان کے لئے کوئی تیسری قسم بیان نہ فرمائی ۶۔ اس سے معلوم ہوا کہ بعض گنہگار مسلمان اگرچہ دوزخ میں عارضی طور پر جائیں گے مگر ان کی آوازیں گدھے وغیرہ کی سی نہ ہوں گی۔ یہ کفار کے لئے خاص ہے، ۷۔ یعنی ہمیشہ، کیونکہ رب کی مشیت کی کبھی حد ہی نہ آوے گی۔ یعنی آسمان و زمین کی بقا کے برابر وہ دوزخ میں رہیں گے اور اس کے علاوہ جب تک ہم اور رکھنا چاہیں، اس اور رکھنے کی حد کوئی نہیں رب فرماتا ہے خَلْدِيْنِ بَيْنِهْمَا لِهَذَا نِه تُو آيَاتِ مِي تَعَارُضِ هِي هِي اُوْر نِه يِه ثَابِتِ هُوْتَا هِي كِه جَنّتِ اُوْر دُوْرُخِ كُوْفَا هِي۔ اس آیت کے اخیر میں ہے عَطَاؤُنَّ غَيْرَ مَجْدُوْدٍ يِه عَطِي كِهِي خْتَمِ نِه هُوِي كِه ۸۔ خواہ اپنے آپ جیسے نیک کار مسلمان، یا دوسروں کے طفیل، جیسے مسلمانوں کی چھوٹی اولاد یا مجھ جیسے گنہگار جو حضور کی طفیل انشاء اللہ سعید ہوں گے، یہ سب جنتی ہیں، ۹۔ عَطَاؤُنَّ غَيْرَ مَجْدُوْدٍ سے معلوم ہوا کہ جنت اور وہاں کی نعمتوں کو فنا نہیں، دائمی ہیں۔ لہذا اس آیت کے وہ ہی معنی کرو جو ہم نے کئے۔

رومان دآبۃ ۱۳ ۳۷۱ ۱۱ ہود

إِذَا أَخَذَ الْقُرَىٰ وَهِيَ ظَالِمَةٌ إِنَّ أَخَذَهُ أَلِيمٌ شَدِيدٌ ۱۰

کڑی ہے بے شک اس میں نشانی ہے اس کے لئے جو آخرت کے مذاہبے

الْآخِرَةِ ذَلِكَ يَوْمٌ مَّجْمُوعٌ لَّهُ النَّاسُ وَذَلِكَ يَوْمٌ مَّشْهُودٌ ۱۱

ڈرے نہ یہ وہ دن ہے جس میں سب لوگ اکٹھے ہوں گے اور وہ دن حاضری کا ہے اور ہم اسے پہچنے نہیں ہٹاتے مگر ایک گنی ہوئی مدت کہلئے جب وہ

يَا تِلْكَ لَاتَكَلَّمُ نَفْسٌ إِلَّا بِذَنبِهَا فَبِمَا نَسَقَتْ لَهَا وَسَعِيدٌ ۱۲

دن آئے گا کوئی بے حکم خدا بات نہ کرے گا نہ تو ان میں کوئی بد بخت سے لے کر خود خوش نصیب

فَأَمَّا الَّذِينَ شَقُوا فِي النَّارِ لَهُمْ فِيهَا زَفِيرٌ وَشَهِيقٌ ۱۳

نہ تو وہ جو بد بخت ہیں وہ تو دوزخ میں ہیں وہ اس میں گدھے کی طرح

الْأَرْضِ إِلَّا مَا شَاءَ رَبُّكَ إِنَّ رَبَّكَ فَعَّالٌ لِّمَا يُرِيدُ ۱۴

زمین رہیں مگر جتنا تمہارے رب نے چاہا ہے بیشک تمہارا رب جب

فِيهَا مَا دَامَتِ السَّمَوَاتُ وَالْأَرْضُ إِلَّا مَا شَاءَ رَبُّكَ ۱۵

میں رہیں گے جب تک آسمان و زمین رہیں مگر جتنا تمہارے رب نے چاہا

عَطَاءً غَيْرَ مَجْدُوْدٍ ۱۶

یہ بخشش ہے کبھی ختم نہ ہوگی نہ تو اسے سننے والے دھوکہ میں نہ پڑاس سے جسے

منزل ۳

۱۔ یعنی اسے قرآن پڑھنے والے مسلمان گزشتہ قوموں کی ہلاکت کے واقعات سن کر شک نہ کرنا کہ شاید بت پرستی حق ہو۔ لہذا اسے حضور سے صلے میں اس میں مسلمانوں سے خطاب ہے ۲۔ اس سے معلوم ہوا کہ اگرچہ سرداران کفر پر تمام بیروی کرنے والوں کا عذاب ہو گا مگر اس سے ان کے تابع کافروں کا عذاب کم نہ ہو گا۔ جیسے کہ ایمان والوں کے پیشواؤں کو سب کے برابر ثواب ملے گا مگر نیکی کرنے والے کا ثواب کم نہ ہو گا۔ اس سے یہ بھی معلوم ہوا کہ ایصال ثواب کر دینے سے عامل کا ثواب نہیں گھٹتا۔ یہ بھی معلوم ہوا کہ قیاس شرعی برحق ہے، کیونکہ رب تعالیٰ نے موجودہ کافروں کو گزشتہ کافروں پر قیاس فرمایا کفر اور بد عملی کے مشترک

وما من دابة الا لله راجعة ۳۷۲ ۱۱

هُؤْلًا مَّا يَعْبُدُونَ إِلَّا كَمَا يَعْبُدُ آبَاءَهُمْ مِّنْ قَبْلُ وَإِنَّا لَمَوْفُوهُمْ نَصِيبُهُمْ غَيْرَ مَنْقُوصٍ ۱۰

تھے اور بیشک ہم ان کا حقہ انہیں پورا پورا پھیر دیں گے جس میں کسی نہ ہو گی لے

وَلَقَدْ آتَيْنَا مُوسَى الْكِتَابَ فَاخْتَلَفَ فِيهِ وَلَوْلَا كَلِمَةٌ تَخْرُجُ مِنِّي لَمَّا كَانَتْ فِي أَرْحَامِ الْعِزَّةِ لَمَكَّنَّا لِلْفِجْرِ نَاصِبًا وَسَيُجَنَّبُكَ الْمُؤْمِنُونَ وَالَّذِينَ كَفَرُوا سَابِقٌ لَّهُمْ فِي الْبَغْيِ وَسَبِقَتِ لَهُمُ الْأُمَمُ فِي الْقِتَالِ وَإِن يَرَوْا كِسْفًا مِّنَ السَّمَاءِ سَاقِطَةً فَلَتَوَلَّوْا الْبُقَاعَ الْكُفْرَانِ ۱۱

اور بیشک ہم نے موسیٰ کو کتاب دی تھی تو اس میں پھوٹ پڑ گئی اگر نہ ہمارے رب کی ایک بات پہلے نہ ہو چکی ہوتی تو جیسی انکا فیصلہ کر دیا جاتا تھے اور بیشک وہ اسکی طرف سے

مِنَهُ مُرِيبٌ ۱۲ وَإِن كَانُوا لَيُؤْفِقِينَ رَبَّكَ وَعَسَىٰ لَمَّا يَكْفُرُونَ لَئِيْلٌ مَّا يَكْفُرُونَ ۱۳

دھوکا ڈالنے والے نیک میں ہیں اور بیشک جتنے ہیں ایک ایک کو تمہارا رب اس کا عمل

أَعْمَالُهُمْ إِنَّهُم بِمَا يَعْمَلُونَ خَبِيرٌ ۱۴ فَاسْتَقِمْ كَمَا أُمِرْتَ وَمَنْ تَابَ مَعَكَ وَلَا تَطْغَوْا إِنَّهُ بِمَا تَعْمَلُونَ بَصِيرٌ ۱۵ وَلَا تَزْكُتُوا إِلَى الَّذِينَ ظَلَمُوا فَتَمَسَّكُمُ النَّارُ وَمَا لَكُم مِّنْ دُونِ اللَّهِ مِنْ أَوْلِيَاءٍ ثُمَّ لَا تُنصَرُونَ ۱۶

پورا بھرے گا اسے ان کے کاموں کی خبر ہے تو قائم رہو جیسا نہیں

وَأَقِمِ الصَّلَاةَ طَرَفِي النَّهَارِ وَزُلْفًا مِّنَ اللَّيْلِ إِنَّ الْحَسَنَاتِ يُذْهِبُنَ السَّيِّئَاتِ ذَلِكَ ذِكْرِي لِلَّذِينَ كَانُوا يُحِبُّونَ ۱۷

اور بیشک

۱۰ اور بیشک ہم ان کا حقہ انہیں پورا پورا پھیر دیں گے جس میں کسی نہ ہو گی لے

۱۱ اور بیشک ہم نے موسیٰ کو کتاب دی تھی تو اس میں پھوٹ پڑ گئی اگر نہ ہمارے رب کی ایک بات پہلے نہ ہو چکی ہوتی تو جیسی انکا فیصلہ کر دیا جاتا تھے اور بیشک وہ اسکی طرف سے

۱۲ اور بیشک ہم نے موسیٰ کو کتاب دی تھی تو اس میں پھوٹ پڑ گئی اگر نہ ہمارے رب کی ایک بات پہلے نہ ہو چکی ہوتی تو جیسی انکا فیصلہ کر دیا جاتا تھے اور بیشک وہ اسکی طرف سے

۱۳ اور بیشک ہم نے موسیٰ کو کتاب دی تھی تو اس میں پھوٹ پڑ گئی اگر نہ ہمارے رب کی ایک بات پہلے نہ ہو چکی ہوتی تو جیسی انکا فیصلہ کر دیا جاتا تھے اور بیشک وہ اسکی طرف سے

۱۴ اور بیشک ہم نے موسیٰ کو کتاب دی تھی تو اس میں پھوٹ پڑ گئی اگر نہ ہمارے رب کی ایک بات پہلے نہ ہو چکی ہوتی تو جیسی انکا فیصلہ کر دیا جاتا تھے اور بیشک وہ اسکی طرف سے

۱۵ اور بیشک ہم نے موسیٰ کو کتاب دی تھی تو اس میں پھوٹ پڑ گئی اگر نہ ہمارے رب کی ایک بات پہلے نہ ہو چکی ہوتی تو جیسی انکا فیصلہ کر دیا جاتا تھے اور بیشک وہ اسکی طرف سے

۱۶ اور بیشک ہم نے موسیٰ کو کتاب دی تھی تو اس میں پھوٹ پڑ گئی اگر نہ ہمارے رب کی ایک بات پہلے نہ ہو چکی ہوتی تو جیسی انکا فیصلہ کر دیا جاتا تھے اور بیشک وہ اسکی طرف سے

۱۷ اور بیشک ہم نے موسیٰ کو کتاب دی تھی تو اس میں پھوٹ پڑ گئی اگر نہ ہمارے رب کی ایک بات پہلے نہ ہو چکی ہوتی تو جیسی انکا فیصلہ کر دیا جاتا تھے اور بیشک وہ اسکی طرف سے

ہونے کی وجہ سے ۳۔ موسیٰ علیہ السلام پہلے صاحب کتاب پیغمبر ہیں اور تورات شریف پہلی آسمانی کتاب ہے آپ کی امت میں آپ کی وفات کے بعد اصل کتاب میں جھگڑے پڑ گئے، کسی کے پاس اصل تورات رہی اور کسی کے پاس تحریف شدہ۔ الحمد للہ قرآن کریم کے متعلق مسلمانوں میں یہ اختلاف نہ ہوا، نہ ہو گا، تحریف سے یہ محفوظ رہے گا ۴۔ یعنی ہمارا فیصلہ ہو چکا کہ ان پر عذاب اور حساب قیامت میں ہو گا، اس لئے ابھی انہیں نہیں پکڑتے ۵۔ اس طرح کہ مومن کی نیکیوں میں کمی اور کافر کے گناہوں میں زیادتی نہ فرمائے گا۔ مومن کی نیکیوں میں زیادتی، گنہگار کے گناہوں کی معافی اس کے خلاف نہیں، لہذا اس آیت سے اللہ کی رحمت کا انکار نہیں کیا جاسکتا ۶۔ صوفیاء کرام فرماتے ہیں کہ ایک استقامت ہزار کرامتوں سے بہتر ہے، استقامت یہ ہے کہ بندہ رنج و غم، مصیبت و راحت میں اللہ کی بندگی سے منہ نہ موڑے ہر حال میں راضی بہ راضی رہے، استقامت ہی ولایت کی جز ہے، جس سے حضور کی ہمراہی ملتی ہے، ۷۔ یہاں ظالم سے مراد کافر اور سارے گمراہ و مرتدین ہیں، اور ان کی طرف جھکنے سے مراد ان سے محبت یا میل جول رکھنا ان کے اعمال سے راضی ہونا۔ ان کے مقابلہ میں پلپلا پن دکھانا، ان کی خوشامد کرنا، سب ہی ہے، کسی بے دین سے یہ کوئی معاملہ نہ کیا جاوے ۸۔ معلوم ہوا کہ مومنوں کے لئے رب مددگار مقرر فرمادیتا ہے کیونکہ مددگار نہ ہونا کفار کا عذاب ہے یہ بھی معلوم ہوا کہ کافروں کی طرف دلی میلان کفر ہے کہ رب نے اس کی یہ سزا ارشاد فرمائی، یعنی عذاب آنا اور مددگار نہ ہونا ۹۔ اس آیت سے اشارہ پانچ وقت کی نماز ثابت ہے، کیونکہ صبح و شام کی نمازیں دن کے کناروں کی نمازیں ہیں۔ ایسے ہی ظہر و عصر اور عشاء کی نماز زلفا میں داخل ہے ۱۰۔ اس سے معلوم ہوا کہ نیکیوں سے برائیاں معاف ہو جاتی ہیں، اور نیکیوں کے طفیل بروں کو معافی ملتی ہے، حسنات اور سینات عام ہیں، (شان نزول) اس آیت کا شان نزول یہ ہے کہ ایک شخص نے غلطی سے اجنبی عورت کو نظرد سے دیکھ لیا، اور کوئی خفیف سی حرکت کی۔ پھر نام ہو کر حضور کی خدمت میں حاضر ہوا۔ اس پر یہ آیت اتری، اس نے پوچھا کہ کیا یہ میرے لئے خاص ہے فرمایا نہیں۔ میری ساری امت کے لئے ہے، گناہ صغیرہ نیکیوں کی برکت سے معاف ہو جاتے ہیں۔ ۱۱۔ یعنی قرآن اگرچہ سب ہی کے لئے نصیحت ہے، مگر اس کی نصیحت سے فائدہ صرف ماننے والے اٹھائیں گے جیسے رب کا فرمان هُدًى لِّلْمُتَّقِينَ دیکھو حضور صلی اللہ علیہ وسلم رحمۃ للعالمین بھی ہیں اور رحمت للمؤمنین بھی۔ لہذا نہ تو آیات میں تعارض ہے نہ اس سے یہ ثابت ہوتا ہے کہ قرآن سب کے لئے نصیحت نہیں

نے غلطی سے اجنبی عورت کو نظرد سے دیکھ لیا، اور کوئی خفیف سی حرکت کی۔ پھر نام ہو کر حضور کی خدمت میں حاضر ہوا۔ اس پر یہ آیت اتری، اس نے پوچھا کہ کیا یہ میرے لئے خاص ہے فرمایا نہیں۔ میری ساری امت کے لئے ہے، گناہ صغیرہ نیکیوں کی برکت سے معاف ہو جاتے ہیں۔ ۱۱۔ یعنی قرآن اگرچہ سب ہی کے لئے نصیحت ہے، مگر اس کی نصیحت سے فائدہ صرف ماننے والے اٹھائیں گے جیسے رب کا فرمان هُدًى لِّلْمُتَّقِينَ دیکھو حضور صلی اللہ علیہ وسلم رحمۃ للعالمین بھی ہیں اور رحمت للمؤمنین بھی۔ لہذا نہ تو آیات میں تعارض ہے نہ اس سے یہ ثابت ہوتا ہے کہ قرآن سب کے لئے نصیحت نہیں

۱۔ اگرچہ کبھی اجر دیر سے ملتا ہے غرضیکہ اس کے ہاں دیر ہے اندھیر نہیں ۲۔ لولوا بقیۃ سے مراد علماء ربانی ہیں، یعنی علم و فضل والوں سے باقی لوگ یہ مقصد یہ ہے کہ گزشتہ قوموں کی عام گمراہی کا باعث یہ ہوا کہ ان میں علماء ربانی نہ رہے، اگر وہ رہتے تو اس طرح گمراہی نہ پھیلتی، حضور نے فرمایا کہ میری امت میں ہمیشہ ایک جماعت حق پر قائم رہے گی۔ وہ اہل سنت و الجماعت اور ان کے علماء ہی ہیں ۳۔ اس سے معلوم ہوا کہ علماء حق کی پیروی نجات کا ذریعہ ہے اور مالداروں کی اطاعت گمراہی کا ۴۔ عوام اس لئے مجرم تھے کہ بدکاریاں کرتے تھے اور علماء اس لئے مجرم تھے کہ انہیں منع نہ کرتے تھے۔ ۵۔ اس سے دو مسئلے معلوم ہوئے، ایک یہ کہ اللہ

تعالیٰ ظلم سے پاک ہے، ظلم الوہیت کے منافی ہے، دوسرے یہ کہ جہاں نیک لوگ ہوں، وہاں عذاب نہیں آتا۔ ان کا وجود امن کا تعویذ ہے ۶۔ چنانچہ دیکھ لو کہ انسان اپنی بولی، غذا، طریق زندگی اور دین و ملت میں مختلف ہیں، یکساں نہیں، رب کا یہ فرمان بالکل حق ہے۔ خدا کی شان تو دیکھو کہ جانوروں میں کوئی کافر مشرک نہیں، یہ بیماری صرف انسان یا جنات میں ہے ۷۔ یعنی اس اختلاف کے لئے جیسا کہ رب نے فرمایا وَكُنَّا اَصْنَعًا بَعَثْنَا بَعْضُكُمْ بَعْضًا عَدُوًّا يَا رَحْمَتُ فَرَمَانِے كَلِّے اسی لئے اس کا نام ارحم الراحمین ہے، خیال رہے کہ انسان کی پیدائش کی حکمت عبادت ہے یعنی اس کو عبادت کے لئے پیدا فرمایا۔ رب فرماتا ہے اَلَا يَتَذَكَّرُونَ گمراہ انسان کی پیدائش کا نتیجہ اختلاف ہے، جیسا یہاں ارشاد ہوا۔ لہذا آیات میں تعارض نہیں ۸۔ اس آیت سے صراحت معلوم ہوا کہ بدکار جنات بدکار انسانوں کی طرح دوزخ میں جائیں گے مگر سورہ احقاف و سورہ جن کی آیات سے معلوم ہوتا ہے کہ مومن جن صرف دوزخ سے نجات پا جائیں گے، یعنی ان کے لئے جنت نہیں، لہذا صحیح یہ ہی ہے کہ جنت صرف مومن انسانوں کے لئے ہے، خیال رہے کہ چاند، سورج، بت وغیرہ بھی دوزخ میں جائیں گے مگر عذاب پانے کے لئے نہیں۔ بلکہ عذاب دینے کے لئے۔ لہذا یہ آیت اس کے خلاف نہیں رَوَّحُوا النَّاسَ وَالْجِبَارَةَ ۹۔ اس سے معلوم ہوا کہ رب تعالیٰ نے اپنے حبیب صلی اللہ علیہ وسلم کو سارے رسولوں کے قصے سنا دیئے اور بتا دیئے کچھ قرآن کریم میں اور کچھ رازداری کے ساتھ حضور سب رسولوں سے خبردار ہیں، ۱۰۔ تا کہ کفار کا برابر تاؤ دیکھ کر آپ کے قلب پاک کو ایذا نہ ہو، اور برداشت کی قوت پیدا ہو۔ اس سے دو مسئلے معلوم ہوئے ایک یہ کہ اللہ والوں کے ذکر سے دل کو چین ہوتا ہے، دوسرے یہ کہ حضور اللہ تعالیٰ کے ایسے پیارے ہیں کہ پروردگار ان کی دل جمعی کا انتظام فرماتا ہے۔ ان کا دل گھبرانے نہیں دیتا۔

دوامن آیتہ ۱۳ ۳۷۳ ۱۱ ہود

وَأَصْبِرْ فَإِنَّ اللَّهَ لَا يُضِيعُ أَجْرَ الْمُحْسِنِينَ ﴿۱۱﴾ قَالُوا
اور صبر کرو کہ اللہ نیکوں کا نیک منافع انہیں کوتاہ تو کیوں نہ
كَانَ مِنَ الْقُرُونِ مِنْ قَبْلِكُمْ أُولُوا بَقِيَّةٍ يَنْهَوْنَ
ہونے تم سے اگلی سنگتوں میں ایسے جن میں بھلائی کا کچھ حصہ لگا رہا ہوتا
عَنِ الْفَسَادِ فِي الْأَرْضِ إِلَّا قَلِيلًا مِمَّنْ أَنْجَيْنَا
کہ زمین میں فساد سے روکتے ہاں ان میں تھوڑے تھے وہی جن کو ہم
مِنْهُمْ وَاتَّبَعَ الَّذِينَ ظَلَمُوا مَا أُتْرِفُوا فِيهِ وَكَانُوا
نے نجات دی اور ظالم اسی بیش کے پیچھے بڑھے رہے جو انہیں دیا گیا اور
مُجْرِمِينَ ﴿۱۲﴾ وَمَا كَانَ رَبُّكَ لِيُهْلِكَ الْقُرَىٰ بِظُلْمٍ
وہ گنہگار تھے نہ اور تمہارا رب ایسا نہیں کہ بستیوں کو بے وجہ
أَهْلُهَا مُصْطَحُونَ ﴿۱۳﴾ وَلَوْ شَاءَ رَبُّكَ لَجَعَلَ النَّاسَ
ان کے لوگ اچھے ہوں نہ اور اگر تمہارا رب چاہتا تو سب آدمیوں کو
أُمَّةً وَاحِدَةً وَلَا يَزَالُ الْأُنْجُرِيُّونَ مُخْتَلِفِينَ ﴿۱۴﴾ إِلَّا مَنْ
ایک ہی امت کر دیتا اور وہ ہمیشہ اختلاف میں رہیں گے نہ مگر جن پر
رَّحِمَ رَبُّكَ وَلِذَلِكَ خَلَقَهُمْ وَتَمَّتْ كَلِمَةُ
تمہارے رب نے رحم کیا اور لوگ اسی لئے بنائے ہیں اور تمہارے رب کی
رَبُّكَ لَا مَعْنَ جَهَنَّمَ مِنَ الْجِنَّةِ وَالنَّاسِ
بات پیوری ہو چکی کہ بے شک ضرور جہنم بھر دوں گا جنوں اور آدمیوں کو
أَجْمَعِينَ ﴿۱۵﴾ وَكَلَّا تَقْصُصُ عَلَيْكَ مِنْ أَنْبَاءِ
ملا کر نہ اور سب کچھ ہم نہیں رسولوں کی خبریں سناتے
الرُّسُلِ مَا نُنَبِّئُ بِهِ فُؤَادَكَ وَجَاءَكَ فِي هَذِهِ
ہیں نہ جس سے تمہارا دل ٹھہرائیں نہ اور اس سورت میں تمہارے پاس حق

منزل ۳

۱۔ اس سے معلوم ہوا کہ اعمال صالحہ کی فصاحت صرف مسلمانوں کے لئے ہے، عقائد وغیرہ کی ہدایت سارے انسانوں کے لئے ۲۔ یہ حکم انتہائی غضب کے اظہار کے لئے ہے، معلوم ہوا کہ امر کبھی وجوب کے سوا دیگر معنی کے لئے بھی آتا ہے، اس آیت میں بدکاری کرنے کی اجازت نہیں دی گئی ۳۔ وہ جس کو چاہے اس پر اطلاع دے، جیسے رب فرماتا ہے لَنْ مَّأْنِي السَّمُوتِ وَمَا فِي الْأَرْضِ، آسمان و زمین کی ہر چیز اللہ کی ملک ہے، اب وہ جسے چاہے سلطنت بخشے۔ لہذا اس آیت سے انبیاء، اولیاء کے علوم غیب کی نفی نہیں ہو سکتی ورنہ یہ آیت منکرین کے بھی خلاف ہوگی، کیونکہ انبیاء کو بعض علم غیب تو وہ بھی مانتے ہیں ۴۔ (شان نزول) سورۃ یوسف کا شان نزول

وَمَا مِنْ آيَةٍ إِلَّا ۱۳ ۳۷۴ یوسف ۱۲

الْحَقُّ وَمَوْعِظَةٌ وَذِكْرٌ لِلْمُؤْمِنِينَ ۱۰ وَقُلْ

آیا اور مسلمانوں کو ہندو نصیحت ۱۰ اور کافروں

لِلَّذِينَ لَا يُؤْمِنُونَ أَعْمَلُوا عَلَىٰ مَكَانَتِكُمْ إِنَّا

سے فرماؤ تم اپنی جگہ کام کئے جاؤ ۱۰ ہم اپنا کام

عَمَلُونَ ۱۱ وَانْتَظِرُوا إِنَّا مُنْتَظِرُونَ ۱۲ وَاللَّهُ غَيْبُ

کرتے ہیں اور راہ دیکھو ہم بھی راہ دیکھتے ہیں اور اللہ ہی کیلئے ہیں

السَّمٰوٰتِ وَالْاَرْضِ وَاِلَيْهِ يَرْجِعُ الْاَمْرُ كُلُّهُ فَاعْبُدُوهُ

آسمانوں اور زمین کے غیب سہ اور اسی کی طرف سب کاموں کی رجوع ہے تو اس کی

وَتَوَكَّلْ عَلَيْهِ وَمَا رَبُّكَ بِغَافِلٍ عَمَّا تَعْمَلُونَ ۱۳

بندگی کرو اور اس پر بھروسہ رکھو اور تمہارا رب تمہارے کاموں سے غافل نہیں

Page 374 of 376 ۱۳ سُورَةُ يُوسُفَ مَكِّيَّةٌ ۱۲ رُكُوعَاتُهَا ۱۲

سورہ یوسف مکی ہے اس میں ۱۱ آیات اور ۱۲ رکوع ہیں

بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ ۱

اللہ کے نام سے شروع جو بہت مہربان رحم والا

الرَّتِّكَ اٰیٰتِ الْكِتٰبِ الْمُبِیْنِ ۱۱ اِنَّا اَنْزَلْنٰهُ

یہ روشن کتاب کی آیتیں ہیں ۱۱ بیشک ہم نے اسے

قَدْ نَاغَرَ بَیِّنًا لِّعَلَّكُمْ تَعْقِلُوْنَ ۱۲ نَحْنُ نَقُصُّ

۱۲ یعنی قرآن اتار ۱۲ کہ تم سمجھو ۱۲ ہم تمہیں سب سے

عَلَيْكَ اَحْسَنَ الْقَصَصِ بِمَا اَوْحَيْنَا اِلَيْكَ هٰذَا

اچھا بیان سناتے ہیں ۱۲ کہ ہم نے تمہاری طرف اس

الْقُرْآنِ ۱۳ وَاِنْ كُنْتَ مِنْ قَبْلِهِ لَمِنَ الْغٰفِلِیْنَ ۱۴

قرآن کی وحی بھی اگرچہ بے شک اس سے پہلے نہیں خبر نہ تھی ۱۴

منزل ۳

یہ ہے کہ یہود کے علماء نے عرب کے سرداروں کو سکھایا کہ تم حضور صلی اللہ علیہ وسلم سے دریافت کرو کہ اولاد حضرت یعقوب علیہ السلام ملک شام سے مصر میں کیسے پہنچی اور ان کے مصر میں آباد ہونے کا کیا سبب ہوا اور حضرت یوسف علیہ السلام کا کیا واقعہ ہے اس پر یہ سورۃ شریف اتری، یہ سورت مکہ ہے، اس کے بارہ رکوع اور ایک سو گیارہ آیات اور ایک ہزار چھ سو کلمات اور سات ہزار ایک سو چھیالیس حروف ہیں ۵۔ قرآن کو مبین یا تو اس لئے کہتے ہیں کہ وہ تمام اولین و آخرین کی باتیں ظاہر فرماتا ہے، یا اس لئے کہ احکام شریعہ حلال و حرام کو واضح طور پر بیان فرماتا ہے ۶۔ اس سے معلوم ہوا کہ قرآن کے لئے یہ ہی عربی عبارت ضروری ہے اس کے ترجمے قرآن نہیں، نہ انہیں نماز میں پڑھ سکیں، نہ ان کی تلاوت کا ثواب، ۷۔ اے عرب والو! اور تمہارے ذریعے دوسرے لوگ سمجھیں۔ گویا حضور کا عرب میں اور قرآن کا عربی میں آنا تم لوگوں پر رب کا بڑا احسان ہے، اس سے تمام دنیا تمہاری حاجت مند ہو گئی۔ یا مطلب یہ ہے کہ قرآن کا عربی زبان میں آنا تم لوگوں کو سمجھانے کے لئے ہے، نہ کہ حضور کو سمجھانے کے لئے وہ تو ہر زبان سمجھتے ہیں، وہ تو جانوروں پتھروں کی بولیاں بھی جانتے ہیں، کیوں نہ جانیں کہ تمام دنیا کے نبی ہیں، اور نبی اپنی قوم کی زبان جانتا ہے، آج حضور کے آستانہ پر ہر زبان میں عرض و معروض کی جاتی ہے۔ حضور سب کی سنتے سمجھتے ہیں، کوئی فرشتہ ترجمہ کر کے بتانے پر مقرر نہیں، ۸۔ یوسف علیہ السلام کے قصہ کو سب سے اچھا قصہ اس لئے فرمایا گیا۔ کہ اس میں عجیب حکمتیں اور عبرتیں ہیں۔ بادشاہوں اور رعایا کے احوال۔ عورتوں کی عادات، دشمنوں کی ایذاؤں پر صبر، دشمن پر قابو پا کر اسے معاف کر دینا، جوانی میں پاک دامنی اور دنیا کی بے ثباتی، انبیاء کرام کا علم غیب، تمکات کا دفاع، امراض ہونا، نبی کے دور کے حالات سے خبردار ہونا۔ غرضیکہ یہ قصہ ایمانی و اعمالی ہے، اور بے شمار حکمتوں پر مشتمل ہے۔ ۹۔ یعنی نزول قرآن سے پہلے، اس سے

معلوم ہوا کہ حضور نزول قرآن کے بعد بے خبر اور غافل نہیں عالم کے اگلے پچھلے واقعات سے خبردار ہیں۔

۱۔ اس سے معلوم ہوا کہ برادران یوسف علیہ السلام مومن صالح اور صحابی ہیں، کیونکہ انہیں یوسف علیہ السلام نے تاروں کی شکل میں دیکھا۔ حضور فرماتے ہیں

ملاحظہ فرمایا تھا جس کی پیشانی ہوتی ہے یا یہاں سجدہ سے مراد تواضع اور عاجزی و انکساری ہے، پہلے معنی زیادہ قوی ہیں ۳۔ اس سے معلوم ہوا کہ خواب ہر شخص کو نہ سنائی جاوے۔ خصوصاً "عداوت رکھنے والے اور نا سمجھ آدمی کو" خواب کی اول تعبیر کا اعتبار ہوتا ہے۔ ۴۔ یعنی ہمیں ہلاک کرنے کی خفیہ تدبیر کریں گے، اس سے معلوم ہوا۔ کہ آپ جانتے تھے کہ ہلاک نہ کر سکیں گے کیونکہ یہ خواب برحق ہے، اس کی تعبیر ہو کر رہے گی۔ ۵۔ اس سے معلوم ہوا کہ گمشدگی کے زمانہ میں یعقوب علیہ السلام، یوسف علیہ السلام سے بے خبر نہ تھے اور نہ ان کی موت کا یقین کر چکے تھے، کیونکہ خود انہوں نے یہ تعبیر دی تھی کہ اے یوسف تمہیں نبوت اور علم وغیرہ عطا ہو گا تو حضرت یوسف علم و نبوت حاصل کئے بغیر کیسے وفات پا سکتے تھے۔ بعض علماء کرام نے اس آیت سے اس پر دلیل پکڑی ہے کہ یوسف علیہ السلام کے بھائی نبی نہ تھے، کیونکہ نبوت کے لئے پختہ صرف یوسف علیہ السلام کا ہوا۔ واللہ اعلم ۶۔ یعنی میری ساری اولاد پر نعمت پوری فرمادے گا اور سلطنت سے نوازے گا۔ اس سے معلوم ہوا کہ برادران یوسف علیہ السلام نبی یا ولی ہیں، بعض علماء نے اس آیت سے دلیل پکڑی ہے کہ یوسف علیہ السلام کے تمام بھائی نبی ہوئے۔ اللہ و رسول اعلم ۷۔ لہذا اس نے جسے نبوت کے لئے چنا، بالکل حق چنا۔ اس پر کوئی اعتراض نہیں۔ یا رب علیم و حکیم ہے، اس نے مجھے علم و حکمت بخشی ہیں جو کچھ خرد سے رہا ہوں، اس کی عطا سے دے رہا ہوں اس میں خطا نہیں ہو سکتی ۸۔ یہاں پوچھنے والوں سے وہ یہود مراد ہیں جنہوں نے حضور صلی اللہ علیہ وسلم سے یوسف علیہ السلام کا حال، اور یعقوب علیہ السلام کی اولاد کے کنعان سے مصر کی طرف جانے کی وجہ پوچھی تھی۔ جب حضور نے کھل واقعہ بیان فرمایا۔ اور انہوں نے تورات و انجیل کے مطابق پایا، تو انہیں تعجب ہوا کہ نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم نے نہ کسی سے پڑھا نہ آپ علماء کی صحبت میں بیٹھے تو ایسے مخفی واقعہ کو بالکل

۱۲ وہامن جاثیہ ۱۲

۳۷۵

یوسف ۱۲

اِذْ قَالَ يُوسُفُ لِأَبِيهِ يَا أَبَتِ إِنِّي رَأَيْتُ أَحَدَ عَشَرَ كَوْكَبًا وَالشَّمْسَ وَالْقَمَرَ رَأَيْتُهُمْ لِي سَاجِدِينَ ﴿۱۲﴾

تارے لہ اور سورج اور چاند دیکھے انہیں اپنے لئے سجدہ کرتے دیکھا

قَالَ يَبْنِي لَا تَقْضُصْ رُءْيَاكَ عَلَىٰ إِخْوَتِكَ فَيَكِيدُوا لَكَ كَيْدًا إِنَّ الشَّيْطَانَ لِلْإِنْسَانِ عَدُوٌّ مُّبِينٌ ﴿۱۳﴾

کہا اے میرے بچے اپنا خواب اپنے بھائیوں سے نہ کہنا کہ وہ تیرے ساتھ کوئی پال پھیس گے، بیشک شیطان آدمی کا کھلا دشمن ہے

وَكَذَلِكَ يَجْتَبِيكَ رَبُّكَ وَيُعَلِّمُكَ مِنْ تَأْوِيلِ الْأَحَادِيثِ وَيُتِمُّ نِعْمَتَهُ عَلَيْكَ وَعَلَىٰ آلِ يَعْقُوبَ

اور اسی طرح تجھے تیرا رب جن لے گا اور تجھے باتوں کا انہماک بھاننا سکھائے گا اور تجھ پر اپنی نعمت پوری کرے گا اور یعقوب کے گھر والوں پر برکت

كَمَا أَنْتَ مَا عَلَىٰ آبُوكَ مِنْ قَبْلُ إِبْرَاهِيمَ وَإِسْحَاقَ

جس طرح تیرے پہلے دونوں باپ دادا ابراہیم اور اسحاق پر پوری

إِنَّ رَبَّكَ عَلَيْهِمْ حَكِيمٌ ﴿۱۴﴾ لَقَدْ كَانَ فِي يُوسُفَ وَإِخْوَتِهِ آيَاتٍ لِلْسَّالِفِينَ ﴿۱۵﴾ اِذْ قَالُوا لِيُوسُفُ

میں پوچھنے والوں کے لئے نشانیاں ہیں جب بولے کہ ضرور یوسف

وَآخُوهُ أَحَبُّ إِلَىٰ آبِينَا مِنَّا وَنَحْنُ عُصْبَةٌ إِنَّ آبَانَا

اور اسکا بھائی ہے ہمارے باپ کو ہم سے زیادہ پیارے ہیں اور ہم ایک جماعت ہیں نہ بیشک

لَفِي ضَلِيلٍ مُّبِينٍ ﴿۱۶﴾ اِقْتُلُوا يُوسُفَ وَأَطْرَحُوهُ

ہمارے باپ ملاحظہ ان کی محبت میں ڈوبے ہوئے ہیں لا یوسف کو مار ڈالو کہیں زمین میں

مَنْزِل ۳

ٹھیک ٹھیک کیسے بیان فرمایا (خزانہ) اس سے آپ کی نبوت کا ثبوت دیا گیا ہے، ۹۔ خیال رہے کہ یعقوب علیہ السلام کی دو بیویاں تھیں، لایا اور راحیل، اور دو لوتزیاں تھیں، زلفہ اور بلہ، ان چاروں کے بطن سے بارہ بیٹے اور کچھ بیٹیاں تھیں چنانچہ لایا کے شکم سے ایک بیٹی دنیہ اور چھ بیٹے تھے، روتیل، سمعون، لادی، یودا، بشجر، زیلون، راحیل کے شکم سے دو فرزند ہوئے۔ یوسف علیہ السلام اور بنیامین، زلفہ لوتزی کے بطن سے دو بیٹے پیدا ہوئے، جاد اور آشربلہ کے بطن سے دو لڑکے ہوئے، دان اور نفتالی، راحیل پہلے ہاتھ تھیں ان کی اولاد بڑھاپے میں ہوئی، یہ بنیامین کی ولادت کے سال میں وفات پا گئیں۔ اس وقت یوسف علیہ السلام کی عمر دو برس تھی، ان سب میں یوسف علیہ السلام والد کو بہت پیارے تھے ۱۰۔ یعنی یعقوب علیہ السلام کی ضرورت کے وقت ہم زیادہ کام آسکتے ہیں، کیونکہ ہم پوری جماعت

(بقیہ صفحہ ۳۷۵) ہیں اور جوان و تندرست ہیں، وہ یہ نہ سمجھے کہ یوسف علیہ السلام کی والدہ بچپن میں فوت ہو چکی ہیں والد کو ان پر زیادہ مہربان ہونا چاہیے کیونکہ وہ بے ماں کے بچے ہیں، اس سے معلوم ہوا کہ اپنی بعض اولاد سے زیادہ محبت ہونا برائیاں نہیں، کمزور اور چھوٹا بچہ عموماً زیادہ پیارا ہوتا ہے، ہاں اولاد میں انصاف نہ کرنا منع ہے۔ اس سے معلوم ہوا کہ نبی کی رائے کی مخالفت کفر نہیں۔ کیونکہ برادران یوسف علیہ السلام نے یعقوب علیہ السلام کو جو کہ نبی تھے ایذا دی اور ان کی رائے کو غلط قرار دیا۔ لیکن قرآن کریم نے اسے کفر قرار نہ دیا نہ بعد ملاقات یوسف علیہ السلام نے ان سے توبہ کرا کر انہیں دوبارہ مسلمان کیا۔ لہذا امیر معاویہ کو محض علی

مرافضی کی مخالفت کی وجہ سے فاسق و غیرہ نہیں کہا جاسکتا۔ یہاں ضلال سے مراد گمراہی نہیں کیونکہ نبی کو گمراہ جاننا کفر ہے بلکہ یوسف علیہ السلام سے زیادہ محبت کرنا مراد ہے۔

۱۔ تا کہ انہیں بھیڑا کھا جائے یا کوئی آدمی اٹھا کر لے جاوے۔ جن علماء نے ان تمام بھائیوں کو نبی مانا ہے وہ کہتے ہیں کہ پیغمبر کفر و شرک سے تو ہمیشہ معصوم ہوتے ہیں، لیکن گناہ سے نبوت کے بعد معصوم ہوتے ہیں نہ کہ پہلے اور یہ حضرات اس وقت نبی نہ تھے بعد میں بنے کیونکہ یہ ارادہ سخت گناہ ہے۔ ۲۔ اس سے معلوم ہوا کہ ان لوگوں کی یہ ساری حرکات صرف یعقوب علیہ السلام کو اپنی طرف مائل کرنے کے لئے تھیں، نفس کی خاطر نہ تھیں، اسی لئے ان کو بھی توبہ نصیب ہو گئی، اور قاتل کی حرکات نفس امارہ کے لئے تھیں، اسے توبہ نصیب نہ ہوئی، پتہ لگا کہ پیغمبر کی محبت میں گناہ کر لینے کا بھی انجام اچھا ہوتا ہے اور توبہ نصیب ہو جاتی ہے، یہاں نیک بن جانے سے مراد ہے باپ کی خدمت کر کے انہیں راضی کر لینا ورنہ توبہ کے ارادے سے گناہ کرنا کفر ہے کہ یہ اللہ پر امن ہے نیز کسی کو ستا کر کسی کا حق مار کر توبہ کرنے سے انسان صالح نہیں بن سکتا، حق العہد توبہ سے معاف نہیں ہوتے ۳۔ کیونکہ بے گناہ کو مارنا سخت گناہ ہے۔ یہ یہودانے کہا تھا جو ان سب میں رقیق القلب تھے ۴۔ یعنی آج تک آپ نے کبھی یوسف علیہ السلام کو ہمارے ساتھ سیر و تفریح کرنے جنگل نہ بھیجا، حالانکہ بھائی، بھائی کا قوت ہازو ہوتا ہے اگرچہ سوتلا ہو ۵۔ اس سے معلوم ہوا کہ بچوں کو جائز کھیل کھیلنا جائز ہے ایسے ہی جنگلی میوے جن کا کوئی مالک نہ ہو کھانا جائز ہیں کیونکہ یعقوب علیہ السلام کسی باغ کے مالک نہ تھے ۶۔ شاید بھیڑیے سے مراد خود بھائی ہی ہوں۔ کیونکہ یعقوب علیہ السلام کو معلوم تھا کہ یوسف علیہ السلام نبی ہیں اور نبی کا گوشت کوئی جانور تو کیا قبر کی مٹی بھی نہیں کھا سکتی، لہذا بھیڑیے کے کھانے سے مراد خود بھائیوں کا انہیں ہلاک کر دینا ہے اور اَنْتُمْ عَنْهُمْ غٰفِلُونَ سے مراد ہو کہ تم ان کے رجب سے غافل ہو، ۷۔ چنانچہ آپ نے یوسف علیہ السلام کو ان کے ساتھ جنگل کی طرف بھیج دیا اور چلتے وقت ابراہیم علیہ السلام کی وہ قمیص جو نمود کی آگ میں جاتے وقت آپ کے گلے میں تھی تعویذ بنا کر یوسف علیہ السلام کے گلے میں ڈال دی، اس سے معلوم ہوا کہ بزرگوں کے تمکات گلے میں ڈالنا حفاظت کے لئے جائز ہے ۸۔ آپ جب تک یعقوب علیہ السلام کی نظر میں رہے اس وقت تک تو بھائی بہت پیار و محبت سے اپنے کندھوں پر اٹھائے رہے اور جب ان کی نظر سے اوجھل ہوئے تو یوسف علیہ السلام کو زمین پر ہٹک دیا، اور ہر ایک نے مارنا پینٹا شروع کر دیا۔ یوسف علیہ السلام جس کے پاس جاتے وہی مارتا، جب بہت ظلم کر چکے تو یہودانے کہا کہ تم بد عہدی کر رہے ہو تم سے قتل کرنے کی نہ ٹھہری تھی، تب وہ اس سے باز آئے، ۹۔ چنانچہ ان لوگوں نے کنعان سے تین کوس دور بیت المقدس کے علاقہ میں یوسف علیہ السلام کو ایک ایسے

بیمینک اؤر لے کہ تہا سے باپ کا منہ سرت تہاری ہی طرف ہے اور اسکے بعد قوم ماصلحین ۱۰ قال قابل منہم لا تقتلوا یوسف

پھر نیک ہو جانا ۱۱ ان میں ایک کہنے والا بولا یوسف کو مارو نہیں تہ

والقوہ فی غیبت الحب یتقطہ بعض السیارتہ اور اسے اندھے کنویں میں ڈال دو کہ کوئی چلتا اسے آکر لے جائے

ان کنتم فعیلین ۱۲ قالوا یا بانا مالک لاتا مننا اگر تمہیں کڑا ہے بولے اے ہمارے باپ آپ کو کیا ہوا کہ یوسف کے معاملہ میں

علی یوسف وانا لہ لنا صحون ۱۳ ارسله معنا ہمارا اعتبار نہیں کرتے اور ہم تو اسکے خیر خواہ ہیں لہٰذا اسے ہمارے ساتھ

غدا یرتغ ویراعب وانا لہ لحفظون ۱۴ قال ائی بیج دیجئے کہ بیوے کھائے اور کھیلے اور بیشک ہم اس کے نگہبان ہیں بولا بیشک

لیجزئی ان تذاہبوا بہ وَاخاف ان یاکلہ الذئب مجھے رنج دے گا کہ اسے لے جاؤ اور ڈرتا ہوں کہ اسے بھیڑیا کھالے تہ

وانتم عنہ غفلون ۱۵ قالوا لیس اکلہ الذئب اور تم اس سے بے خبر ہو بولے اگر اسے بھیڑیا کھا جائے

ونحن عصبہ انا اذ الخسرون ۱۶ فلما ذہبوا بہ اور ہم ایک جماعت میں جب تو ہم کسی مصرت کے نہیں تہ پھر جب اسے لے گئے تہ

واجمعوا ان یجعلوہ فی غیبت الحب و اوجینا اور سب کی رائے یہی ٹھہری کہ اسے اندھے کنویں میں ڈال دیں اور ہم نے اسے مٹی

الیہ لتنبئتم بامرہم ہذا وہم لا یشترون ۱۷ بھیجی تہ کہ ضرور تو انہیں ان کا کام بتائے گا ایسے وقت کہ وہ نہ جانتے ہوں گے لہٰذا

بیمینک اؤر لے کہ تہا سے باپ کا منہ سرت تہاری ہی طرف ہے اور اسکے بعد قوم ماصلحین ۱۰ قال قابل منہم لا تقتلوا یوسف

(بقیہ صفحہ ۳۷۶) کنوئیں میں ڈالا جو اوپر سے نکل تھا نیچے سے کشادہ۔ ڈالتے وقت آپ کی قمیص اتاری اور آپ کے دونوں ہاتھ باندھ کر کنوئیں میں لٹکا دیا۔ آدھے کنوئیں تک پہنچے تھے کہ چھوڑ دیا۔ جبریل امین فوراً کنوئیں میں پہنچے اور یوسف علیہ السلام کو اپنے پروں پر لے لیا اور ابراہیم علیہ السلام کی قمیص جو تعویذی شکل میں گلے میں پڑی تھی اتار کر پنادی، جس سے اندھیرے کنوئیں میں روشنی ہو گئی ۱۰۔ یہاں وحی سے مراد یا تو الہام ہے یا حضرت جبریل کا کلام کیونکہ اس وقت یوسف علیہ السلام نبی نہ تھے اور وحی نبی پر آتی ہے، اس سے معلوم ہوا کہ اللہ کے مقبول کلام رب کا کلام ہے کہ حضرت جبریل نے بات کی اور رب نے کہا کہ ہم نے فرمایا ۱۱۔

یعنی ایک وقت ایسا آوے گا کہ تم تخت شاہی پر جلوہ گر ہو گے اور یہ بھائی تمہارے حاجت مند ہو کر تمہارے پاس آویں گے اور تم انہیں آج کے واقعات یاد دلاؤ گے، اور یہ شرمندہ ہوں گے، رب فرماتا ہے آپ نے اس وقت فرمایا، **كَلَّمْنَا يُوْسُفَ**، اس سے معلوم ہوا کہ رب نے یوسف علیہ السلام کو آئندہ واقعات کا پورا علم بخشا اور علم غیب عطا فرمایا، آپ اس کنوئیں میں تین دن رہے اس زمانے میں فرشتے اس کنوئیں کی زیارت کرنے آتے تھے، اور آپ کے ساتھ ذکر الہی میں مشغول رہتے تھے، اس وقت آپ کی عمر شریف بارہ برس تھی اسی سال کے بعد والد صاحب سے ملاقات ہوئی۔ آپ کنوئیں میں اللہ کا ذکر بہت فرماتے تھے۔

۱۔ معلوم ہوا کہ ہر رونے والا سچا یا مظلوم نہیں ہوتا، کبھی ظالم اور جھوٹا بھی رویا کرتا ہے، اس سے قاضی اور مفتی صاحبان کو سبق لینا چاہیے ۲۔ یعنی ہم تو تیرا اندازی یا دوڑ کرتے ہوئے دور نکل گئے انہیں اپنے کپڑوں وغیرہ کے پاس چھوڑ گئے معلوم ہوا کہ دوڑ اور تیر اندازی بڑا پرانا مشغلہ ہے اس سے پہلے بھی راج تھا، اس سے معلوم ہوا کہ حاکم ملزم کو دلیل کی تلقین نہ کرے، ان لوگوں کو بھیڑیے کا ہمان بنانا یعقوب علیہ السلام کے قول سے معلوم ہوا کہ آپ نے فرمایا **تَمَارَ أَخَاكَ أَنْ يَأْكُلَهُ الْإِدْبِيُّ** ۳۔ اس طرح کہ ایک بکری ذبح کر کے اس کے خون میں قمیص رنگ لی، یعقوب علیہ السلام اس قمیص کو منہ پر رکھ کر بہت روئے اور فرمایا کہ عجیب سمجھ دار بھیڑیا تھا جس نے یوسف کو کھالیا اور قمیص نہ پھاڑی، یہ لوگ قمیص پھاڑنا بھول گئے تھے، یہ معنی ہیں کذب کے، یعنی ان کا جھوٹ ظاہر تھا، ۴۔ اس سے صاف معلوم ہوا کہ حضرت یعقوب علیہ السلام نے ان کے جھوٹے ہونے کا یقین فرمایا کیونکہ پیغمبر کے جسم کو تو قبر کی مٹی بھی نہیں کھاتی، بھیڑیا کیسے کھا سکتا ہے اور یوسف علیہ السلام کی نبوت ان کے خواب سے آپ معلوم کر چکے تھے، اسی لئے فرمایا کہ تم نے بناوٹ کی ہے اور آپ تلاش کے لئے جنگل نہ گئے، اسرار

دوا من دآیة ۱۲ ۳۷۶ یوسف ۱۲

وَجَاءُوا أَبَاهُمْ عِشَاءً يَبْكُونَ ﴿۱۱﴾ قَالُوا يَا بَانَا إِنَّا نَذْهَبْنَا نَسْتَبِقُ وَتَرَكْنَا يُوسُفَ عِنْدَ مَتَاعِنَا
 اور رات ہوئے اپنے باپ کے پاس روتے ہوئے آئے نہ بولے اسے ہمارے باپ ہم
 دوڑ کرتے نکل گئے اور یوسف کو اپنے ابا ب کے پاس چھوڑا

فَاكَلَهُ الذُّبُّ وَمَا أَنْتَ بِمُؤْمِنٍ لَّنَا وَلَوْ كُنَّا صَادِقِينَ ﴿۱۲﴾ وَجَاءُوا عَلَى قَمِيصِهِ بِدَمٍ كَذِبٍ
 تو اسے بھیڑیا کھا گیا اور آپ کسی طرح ہمارا یقین نہ کریں گے اگرچہ ہم
 سچے ہوں اور اس کے کرتے پر ایک جھوٹا خون لگا لائے تھے

قَالَ بَلْ سَوَّلَتْ لَكُمْ أَنْفُسُكُمْ أَمْراً فَصَبِرْْ جَمِيلٌ
 کہا بلکہ تمہارے دلوں نے ایک بات تمہارے واسطے بنالی ہے کہ تو صبر اچھا

وَاللَّهُ الْمُسْتَعَانُ عَلَى مَا تَصِفُونَ ﴿۱۳﴾ وَجَاءَتْ سَيَّارَةٌ
 اور اللہ ہی سے مدد چاہتا ہوں ان باتوں پر جو تم بتا رہے ہو اور ایک قافلہ آگیا انہوں

فَأرْسَلُوا وَأرْسَلَهُمْ فَاذْلَى دَلْوَةٌ قَالَ يَبْشُرِي هَذَا عِلْمٌ وَأَسْرُوهُ بِضَاعَةً وَاللَّهُ عَلِيمٌ بِمَا يَعْمَلُونَ ﴿۱۴﴾
 نے اپنا پانی لانے والا بھیجا تو اس نے اپنا ڈول ڈالا کہ بولا آیا کسی خوشی کی بات ہے
 یہ تو ایک لڑکا ہے اور اسے ایک پونہ بنا کر بھیجا یا اللہ جاننا ہے جو وہ کرتے ہیں

وَشَرَوْهُ بِثَمَنٍ بَخِيسٍ دَرَاهِمَ مَعْدُودَةٍ وَكَانُوا فِيهِ مِنَ الزَّاهِدِينَ ﴿۱۵﴾ وَقَالَ الَّذِي اشْتَرَاهُ مِنْ مِصْرَ
 اور بھیانیوں نے اسے کھوٹے داموں گنتی کے روپوں پر بیچ ڈالا اور انہیں اس میں
 کہہ رغبت نہ تھی وہ اور مصر کے جس شخص نے اسے خریدنا وہ اپنی عورت سے

لَا مَرَاتِهِ أَكْرَمِي مَثْوَاهُ عَسَى أَنْ يَنْفَعَنَا أَوْ نَتَّخِذَهُ
 بولا کہ انہیں عزت سے رکھو شاید ان سے ہمیں نفع پہنچے یا تمکو ہم بیٹا بنالیں

منزل ۳

الہی جانتے تھے مگر ظاہر نہ فرماتے تھے ۱۵۔ یہ قافلہ مدین سے آرہا تھا مصر جا رہا تھا مگر راستہ بھول کر اس جنگل میں پہنچا، اس کنوئیں سے کچھ فاصلہ پر ڈیر ڈالا، پہلے اس کنوئیں کا پانی کھاری تھا۔ یوسف علیہ السلام کی برکت سے بیٹھا ہو گیا، جیسے ہمارے حضور صلی اللہ علیہ وسلم کے لعاب سے ہوا، ۱۶۔ اس شخص کا نام مالک ابن زعر خزاعی تھا۔ یہ شخص مدین کا رہنے والا تھا، جب اس نے کنوئیں میں ڈول ڈالا، تو یوسف علیہ السلام نے ڈول پکڑ لیا اور لنگ گئے، اس کے کھینچنے سے باہر تشریف لائے، وہ آپ کا حسن خدا داد دیکھ کر حیران رہ گیا ۱۷۔ یعنی اس ڈول والے، اور اس کے خاص ساتھیوں نے یوسف علیہ السلام کو چھپالیا، تا کہ قافلہ والے شرکت کا دعویٰ نہ کریں۔ بھائی روزانہ بکریاں چرانے اس کنوئیں کے پاس آیا کرتے تھے اور خبر لیتے رہتے تھے، آج یوسف علیہ السلام کو کنوئیں میں نہ دیکھ کر قافلہ میں پہنچے تلاش کے بعد آپ کو

(بقیہ صفحہ ۷۷ سے ۳) پایا تو قافلہ والوں سے بولے کہ یہ ہمارا بھگوڑا غلام ہے، اگر تم چاہو تو ہم اسے داموں تمہارے ہاتھ فروخت کر دیں، یوسف علیہ السلام بوجہ خوف کے خرید سے خاموش رہے ۸۔ غصے سے مراد کھونٹے درہم ہیں یا حرام۔ کیونکہ جو حرام ذریعہ سے حاصل ہو، وہ حرام ہے، یا بے برکت وہ درہم چالیس سے کم تھے کیونکہ چالیس درہم اس زمانہ میں تولے جاتے تھے، اس سے کم گنے جاتے تھے، بیس یا بائیس، ۹۔ یہ بیچنے والے بھائی یا خریدنے والے اہل قافلہ، ان کی بے رغبتی کی وجہ یہ تھی کہ ان سے کہا گیا تھا یہ بھگوڑے غلام ہیں اور بھگوڑا ہونا عیب ہے، ۱۰۔ اس وقت مصر کا بادشاہ ریمان بن ولید عمالقی تھا، اور اس کا وزیر اعظم قطفیر مصری تھا، اسے عزیز مصر کہتے تھے، اس نے آپ کو اس طرح خرید کر آپ کے وزن کے برابر سونا اور اتنی ہی چاندی اتنا ہی نامارکہ منگ، اتنے ہی موتی، اتنا ہی ریشمی کپڑا دیا، اس وقت آپ کا وزن چار سو رطل یعنی قریباً پانچ من تھا، عمر شرف بارہ برس، خیال رہے کہ آپ کے خریدنے کی ہر شخص کو خواہش تھی ۱۱۔ اس عورت کا نام راعیل بنت رعائیل تھا، لقب زلیخا بروزن حینہ، یا تغیر سے ۱۲۔ حسن یوسفی کی جھٹک کنعان کے کنوئیں پر اور طرح کی تھی، لہذا اس وقت قیمت چند درہم لگے، مگر بازار مصر میں اور طرح کی تھی کہ ایک نظارے کے لئے ہزاروں دینار لگے، زنان مصر کے سامنے اور طرح کی کہ ہاتھ کٹ گئے، قحط زدوں کے سامنے اور طرح کی تھی کہ پیٹ بھر گئے، جیسے سورج کی جلی صبح کے وقت اور طرح ہوتی، دوپہر کو اور طرح کی شام کو اور طرح، ہادل میں اور طرح کی، یونہی حسن محمدی دنیا میں اور طرح تھا، معراج میں اور طرح قبروں میں اور طرح، حشر میں اور طرح ۱۳۔ اللہ تعالیٰ نے یوسف علیہ السلام اور موسیٰ علیہ السلام کو کافروں کے گھر رکھ کر پرورش کرائی، معلوم ہوا کہ کافر کے ہدایا قبول کرنے جائز ہیں، اگلے گھر ضرورۃ دعوت کھانا حلال ہے، اللہ تعالیٰ اپنے نبی کو حرام غذا سے بچاتا ہے۔

دوامن دآبۃ ۱۱ ۳۷۸ یوسف ۱۳

وَلَدًا وَكَذَلِكَ مَكَّنَّا لِيُوسُفَ فِي الْأَرْضِ وَلِنُعَلِّمَهُ
 اور اسی طرح ہم نے یوسف کو اس زمین میں بھلا دیا، اور اس لئے کہ اسے
 مِنْ تَأْوِيلِ الْأَحَادِيثِ وَاللَّهُ غَالِبٌ عَلَى أَمْرِهِ
 باتوں کا انجام بھانا سکھائیں گے اور اللہ پہلے کام پر غالب ہے
 وَلَكِنَّ أَكْثَرَ النَّاسِ لَا يَعْلَمُونَ ۱۱ وَكَلَّمَا بَلَّغَ أَشُدَّهُ
 مگر اکثر آدمی نہیں جانتے تھے اور جب اپنی پہلوی قوت کو
 اتَيْنَاهُ حُكْمًا وَعِلْمًا وَكَذَلِكَ نُجْزِي الْمُحْسِنِينَ ۱۲
 پہنچائے ہم نے اسے حکم اور علم عطا فرمایا اور ہم ایسا ہی صلہ دیتے ہیں نیکوں کو
 وَرَأَوْدَتُهُ الَّتِي هُوَ فِي بَيْتِهَا عَنْ نَفْسِهِ وَغَلَّقَتِ
 اور وہ جس عورت کے گھر میں تھا، اس نے اسے لہجھا یا کہ اپنا آپا نہ روکے اور
 الْأَبْوَابَ وَقَالَتْ هَيْت لَكَ قَالَ مَعَاذَ اللَّهِ إِنَّهُ
 رَبِّي أَحْسَنَ مَثْوَايَ إِنَّهُ لَا يُفْلِحُ الظَّالِمُونَ ۱۳ وَكَفَدُوا
 تو میرا بہ یعنی پرورش کرنے والا ہے، اس نے مجھے اچھی طرح رکھا، بے شک ظالموں کا
 هَمَّتْ بِهٖ وَهَمَّ بِهَا لَوْلَا أَنَّ رَأبُرْهَانَ رَبِّهٖ كَذَلِكَ
 بھلا نہیں ہوتا، اور بیگ عورت نے اس کا ارادہ کیا اور وہ بھی عورت کا ارادہ کرتا، اگر اپنے رب
 لِنَصْرِفَ عَنْهُ السُّوءَ وَالْفَحْشَاءَ إِنَّهُ مِنْ عِبَادِنَا
 کی دلیل نہ دیکھ لیتا، ہم نے یونہی کیا کہ اس سے برائی اور بے حیائی کو پھیر دیں، نہ بیگ وہ
 الْمُخْلِصِينَ ۱۴ وَأَسْتَبَقُوا الْبَابَ وَقَدَّتْ قَمِيصَهُ
 ہمارے چنے ہوئے بندوں میں سے ہے اور دونوں دروازے کی طرف دوڑے، اور عورت نے
 مِنْ دُبُرِهَا أَلْفَيْ سَيْدٍ هَذَا الْبَابُ قَالَتْ مَا جَزَاءُ
 اس کا کرتہ، پیچھے سے پھیر لیا اور دونوں کو عورت کا خیال دروازے کے پاس ملا، بولی کیا سزا ہے

منزل ۳

بڑھاپا اس زمانہ کا ذکر ہے کہ جب عمریں لمبی ہوتی تھیں، یہاں ۱۵۔ اللہ تعالیٰ نے یوسف علیہ السلام کو علم لدنی بخشا کہ بلا واسطہ استاد، علم و فقہ، عمل صالح عنایت کیا انبیاء کا علم لدنی ہوتا ہے، خضر علیہ السلام کے بارے میں ارشاد فرمایا وَمَنْ شَاءَ مِنْكُمْ فَلْيُحَدِّثْ وَأَنْتُمْ حَاكِمُونَ ۱۶ یعنی جو چاہے تم میں سے کوئی حدیث دینا کا کوئی علم والا نبی کے برابر نہیں ہو سکتا کیونکہ وہ لوگ دنیاوی استادوں کے شاگرد ہوتے ہیں اور نبی رب کے شاگرد ۱۶۔ یعنی عزیز مصر کی بیوی، زلیخا، یہ جوان خوبصورت بادشاہ مغرب کی بیٹی تھی، یوسف علیہ السلام کو خواب میں دیکھ کر آپ پر عاشق ہو گئی تھی، اسے خواب سے ہی پتہ چلا تھا کہ آپ سے ملاقات مصر میں ہو سکے گی، اسی لئے اس نے اپنا نکاح عزیز مصر سے کیا تھا (روح البیان وغیرہ) اس کے باپ کا نام میموس تھا، اللہ تعالیٰ نے اس آیت میں باقی صفحہ ۹۶۳ پر

۱۔ زلیخا نے یوسف علیہ السلام کو ارادۂ زنا کی تمہت لگائی، زنا کی نہ لگائی، اگر آپ نے واقعی ارادہ کر لیا ہوتا تو زلیخا جی ہوتی، مگر قرآن کریم نے اور گواہ نے اسے جھوٹا کہا، معلوم ہوا کہ آپ سے ارادۂ گناہ بھی صادر نہ ہوا۔ ان کی جناب اس سے پاک ہے۔ ۲۔ خود زلیخا نے سزا اس لئے تجویز کی تا کہ عزیز مصر طیش میں آکر یوسف علیہ السلام کو قتل نہ کرادے اور وہ آپ سے محروم ہو جاوے، ۳۔ اس سے دو مسئلے معلوم ہوئے، ایک یہ کہ ارادۂ زنا صرف زلیخا سے صادر ہوا جیسا کہ یہی کذب دُتِبِیٰ کے حصر سے معلوم ہوا یوسف علیہ السلام سے ارادہ بھی صادر نہ ہوا۔ ورنہ حصر باطل ہو جاتا اور آپ کا یہ فرمانا جھوٹ ہوتا۔ دوسرے یہ کہ مجرم کی شکایت حاکم کے سامنے کرنا۔ اور اپنے پر سے تمہت دور کرنا سنت انبیاء

ہے، حدیث پاک میں ارشاد ہوا کہ تمہت کی جگہ سے بچو، ۴۔ اس سے معلوم ہوا کہ بعض صورتوں میں ایک کی گواہی معتبر ہے، کیونکہ قرآن کریم نے بغیر تردید یہ واقعہ نقل فرمایا، اب بھی خبر واحد دیانات میں قبول ہے یہی حال احادیث احاد کا ہے، اس سے حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنہا کی شان معلوم ہوئی، کہ یوسف علیہ السلام کو تمہت لگی تو بچے نے گواہی دی اور محبوبہ، محبوب کو تمہت لگی تو رب تعالیٰ نے خود گواہی دی ۵۔ واقعہ یہ ہوا کہ عزیز مصر نے یوسف علیہ السلام سے یہ کہا کہ میں آپ کو کیونکر سہا تسلیم کروں، تو آپ نے زلیخا کے ماموں کے شیر خوار بچے کی طرف اشارہ کیا کہ اس سے پوچھ لو، اس بچے کی عمر صرف چار مہینہ تھی، گوارے میں جمبول رہا تھا، وہ بچہ فوراً بول پڑا اور وہ کہا جو قرآن شریف نے یہاں نقل فرمایا۔ خیال رہے کہ چند شیر خوار بچوں نے کلام کیا ہے، یوسف علیہ السلام کا یہ گواہ ہمارے () حضور صلی اللہ علیہ وسلم کے آپ نے پیدا ہوتے ہی حمد الہی کی (۳) میسٰی علیہ السلام (۴) نبی بی مریم (۵) یحییٰ علیہ السلام (۶) ابراہیم علیہ السلام (۷) اس عورت کا بچہ جس پر زنا کی تمہت لگائی گئی تھی اور وہ بیگناہ تھی۔ (۸) خندق والی مصیبت زدہ عورت کا بچہ یعنی صاحب امدود (۹) حضرت آسیہ کی سکنسی کرنے والی کا بچہ (۱۰) مبارک میلہ، جس نے پیدا ہوتے ہی حضور کی حضور کے حکم سے گواہی دی۔ (۱۱) جرجج راہب کا گواہ بچہ، اس آیت سے معلوم ہوا کہ علامات اور نشانیوں سے مقدمہ کے فیصلہ میں مدد لینی چاہیے، کیونکہ بچے نے کہا کہ اگر یوسف علیہ السلام کا یہ ارادہ ہوتا تو زلیخا آپ کے پیچھے نہ بھاگی، اور نہ آپ کو پکڑتی اور نہ کرتا پیچھے سے پھٹتا ۶۔ یعنی ساری عورتوں کا مکر مردوں کے مکر سے بڑا ہے کہ ان کی تمہت لگائی ہوئی جلد مان لی جاتی ہے، یا یہ کہ عورت کا فریب شیطان کے فریب سے بڑا ہے کہ شیطان چھپ کر فریب دیتا ہے اور یہ سامنے آکر، اس سے چند مسئلے معلوم ہوئے، ایک یہ کہ

وَمِنْ آيَاتِهِ ۱۲

۳۷۹

يوسف ۱۳

مَنْ أَرَادَ بِأَهْلِكَ سُوءًا إِلَّا أَنْ يُسْجَنَ أَوْ عَذَابٌ أَلِيمٌ ۱۵

اس کی جس نے تیری گھر والی سے بدی پہنچی نہ مگر یہ کہ قید کیا جائے یا دکھ کی مار لے، کہا اس نے مجھ کو بھلا یا کہ میں اپنی حفاظت نہ کروں نہ اور عورت کے گھر والوں

مِنْ أَهْلِهَا إِنْ كَانَ قَبِيضُهُ قَدَّمَنْ قَبْلُ فَصَدَقْتَ ۱۶

میں سے ایک گواہ نے گواہی دی کہ اگر ان کا کرتہ آگے سے چڑھے تو عورت یہی ہے کہ

وَهُوَ مِنَ الْكٰذِبِيْنَ ۱۷ وَإِنْ كَانَ قَبِيضُهُ قَدَّمَنْ

اور انہوں نے غلط کہا اور اگر ان کا کرتہ پیچھے سے پٹاک ہوا

دُبْرًا فَكَذٰبَتْ وَهُوَ مِنَ الصّٰدِقِيْنَ ۱۸ فَلَمَّا رَاقَبِيضَهُ

تو عورت جھوٹی ہے اور یہ سچے پھر جب عزیز نے اس کا کرتہ پیچھے

قَدَّمَنْ دُبْرًا قَالَتْ إِنَّهُ مَنِ كَبِدَتْ نَبِيْطًا ۱۹

سے چمرا دیکھا بولا بے شک یہ عورتوں کا چہرہ ہے بے شک تمہارا چہرہ تر

عَظِيْمٌ ۲۰ يُّوسُفُ أَعْرَضَ عَنْ هٰذَا وَاسْتَعْفَرٰنِي

بڑا ہے نہ لے یوسف تم اس کا خیال نہ کرو نہ اور عورت تو اپنے گناہ کی

لِنَذِيْبِكُ إِنَّكَ كُنْتَ مِنَ الْخٰطِيْبِيْنَ ۲۱ وَقَالَ نِسْوَةٌ

معانی مانگ شہ ہے شک تو خفا داروں میں ہے شک اور شہر میں کچھ عورتیں

فِي الْمَدِيْنَةِ اَمْرٰتُ الْعَزِيْزِ تَرٰوْدُقْتُهُ اَعْرَضَ عَنْ نَفْسِهٖ ۲۲

بولیں نہ کہ عزیز کی بی بی اپنے نوجوان کا دل بھاتی ہے بیشک انکی محبت

قَدْ شَغَفَهَا حُبًّا إِنْ اَنْزَلْنٰهَا فِي ضُلٰلٍ مُّبِيْنٍ ۲۳ فَلَمَّا

اس کے دل میں بہر گئی ہے ہم تو اسے صریح خود رفتہ پاتے ہیں کہ تو جب

سَمِعَتْ بِمَكْرِهِنَّ أَرْسَلَتْ اِلَيْهِنَّ وَاَعْتَدَتْ

زلیخا نے ان کا چہر چا سنا لہ تو ان عورتوں کو بلا بھیجا اور ان کے لئے

منزل ۳

عورت مطلقاً فریبی اور مکار ہے، اگر بعض اللہ کی بندیاں مقبول بارگاہ الہی ہوئیں تو وہ مردوں کے فیض سے، جیسے پانی فطرۃً لھنذا ہے، مگر آگ کے فیض سے گرم ہو جاتا ہے، کیونکہ یہ کلام اگرچہ عزیز مصر کا ہے مگر رب نے بغیر تردید اسے نقل فرمایا گویا اس کی تائید کی، شیطان کا مکر کمزور ہے اور عورت کے مکر کے بارے میں فرمایا ہے۔ حدیث شریف میں ہے کہ عورت شیطان کا جال ہے جس کے ذریعہ وہ مردوں کو پھانستا ہے، دوسرے یہ کہ عورت کا فساد تمام نساوں سے زیادہ ہے، سب سے پہلا نقل بائبل کا عورت کی وجہ سے ہوا۔ تیسرے یہ کہ بمقابلہ اٹلیس کے عورت کا فریب سخت تر ہے۔ کیونکہ رب نے شیطان کے بارے میں فرمایا إِنَّ كَيْدَ الشَّيْطٰنِ كَانَ ضَعِيْفًا تَمَارًا مَكْرًا بَرًا ہے، چوتھے یہ کہ ہر عورت کا یہ حال نہیں ہے۔ بعض مومنہ صالحہ عورتیں فرشتوں سے افضل ہیں رب نے بی بی مریم کے بارے میں

(بقیہ صفحہ ۳۷۹) فرمایا: **وَاصْتَظِفْ عَلِيًّا عَلَى نِسَائِهِ الْغَالِبِينَ**، اور حضور کی ازواج کے بارے میں فرمایا: **يُنْسَاةَ النَّبِيِّ لَسَنَنَّ كَأَحَدٍ مِّنَ نِّسَائِهِ**۔ یعنی نہ تم اس کا نام لرو نہ کسی سے یہ واقعہ بیان کرو میری عزت و لاج رکھو تم سچے ہو ۸۔ یعنی مجھ سے معافی مانگ 'یا یوسف علیہ السلام سے یا اللہ تعالیٰ سے ۹۔ یعنی تجھ سے "ارادہ گناہ صادر ہو" اور بے گناہ یوسف علیہ السلام کو تہمت لگانا، اس سے معلوم ہوا کہ زلیخا پہلے سے بد کردار نہ تھی، صرف ارادہ گناہ اس سے صادر ہوا، وہ بھی حشر کی بے خودی میں جیسے زنانِ مصر نے بخودی حشر میں ہاتھ کاٹ لئے پھر بعد میں زلیخا نے توبہ کر لی۔ جس کا ذکر آگے آرہا ہے، لہذا یہ بھی درست ہے کہ بعد میں زلیخا یوسف علیہ السلام کے نکاح

لَهُنَّ مَتَكَا وَآتَتْ كُلَّ وَاحِدَةٍ مِّنْهُنَّ سِكِّينًا

سندیں تیار کیں اور ان میں ہر ایک کو ایک چھری دی لی اور یوسف سے کہا

قَالَتْ أَخْرِجْ عَلِيَّهِنَّ فَلَمَّا رَأَيْتَهُ أَكْبَرْتَهُ وَقَطَّعْنَ

کہا ان پر نخل آؤ گے جب عورتوں نے یوسف کو دیکھا اس کی بڑائی بولنے لگیں اور اپنے

أَيْدِيَهُنَّ وَقُلْنَ حَاشَ لِلَّهِ مَا هَذَا بَشَرًا إِنْ هَذَا

ہاتھ کاٹ لئے تھے اور بولیں اللہ کو پاکی ہے یہ تو جنس بشر سے نہیں یہ تو نہیں

إِلَّا مَلَكٌ كَرِيمٌ ۗ قَالَتْ فَذَلِكُنَّ الذِّمِّيُّ لَمُتَّنِي

مگر کوئی معزز فرشتہ تھے زلیخا نے کہا تو یہ ہیں وہ جن پر تم مجھے طعن دیتی

فِيهِ ۗ وَلَقَدْ سَأَوْتُهُ عَنْ نَفْسِهِ فَاسْتَعْصَمَ

تھیں اور بے شک میں نے ان کا جی بھانا چاہا تو انہوں نے اپنے آپ کو بچا لیا

وَلَكِنْ لَّمْ يَفْعَلْ مَا أَمَرُهُ لَيْسَ جَسَدًا وَلَكِنْ نَفْسٌ

اور بے شک ارادہ یہ کام نہ کر سکتی تھی جو میں ان سے کہتی ہوں تو ضرور قید میں پڑیں گے

الصُّغْرَيْنِ ۗ قَالَ رَبِّ السِّجْنِ أَحَبُّ إِلَيَّ مِمَّا

اور وہ ضرور ذلت اٹھائیں گے تو یوسف نے عرض کی اے میرے بے رحم قید خانہ زیادہ پسند ہے

يَدْعُونَنِي إِلَيْهِ وَإِلَّا تَصْرَفْ عَنِّي كَيْدَهُنَّ

اس کا آسے جس کی طرف یہ مجھے بلاتی ہیں اور اگر تو مجھ سے انکا مکر نہ پھیرے گا تو میں

أَصْبُ إِلَيْهِنَّ وَأَكُن مِّنَ الْجَاهِلِينَ ۗ فَاسْتَجَابَ

ان کی طرف مائل ہوں گا ان اور نادان بنوں گا تو اس کے رب نے اس کی

لَهُ رَبُّهُ فَصْرَفَ عَنْهُ كَيْدَهُنَّ إِنَّهُ هُوَ السَّمِيعُ

سن لی اور اس سے عورتوں کا مکر پھیر دیا بے شک وہی سنتا

الْعَلِيمُ ۗ ثُمَّ بَدَأَ لَهُمْ مِّنْ بَعْدِ مَا رَأَوُا آيَاتِ

جاتا ہے پھر سب کچھ نشانیاں دیکھ دکھا کر پھلی مت انہیں یہی آئی تھ کہ ضرور

میں آئیں، اور یہ بھی صحیح ہے کہ نبی کی بیوی بدکاری سے محفوظ رہتی ہے، اسی لئے رب نے زلیخا کے لئے ہلکا لفظ ارشاد فرمایا۔ خطا کار ۱۰۔ اگرچہ عزیز مصر نے اس واقعہ کو چھپانے کی ہمت کوشش کی مگر پھر بھی بعض خاص لوگوں میں پھیل ہی گیا۔ یہاں عورتوں سے یا تو عام عورتیں مراد ہیں، یا پانچ عورتیں، پورچی، ساقی، منتظم اصطلح داروغہ جیل اور دربان کی بیویاں (روح) چونکہ عام طور پر اس قسم کے چرچے عورتیں زیادہ کرتی ہیں، اس لئے انہیں کے درمیان چھ بیگونیاں ہوئیں ۱۱۔ کہ زلیخا کو اپنی عزت کا بھی پاس نہیں، جو اپنے زر خرید سے دل لگا بیٹھی، خود ابھی تک جمال یوسف کی تادیدہ تھیں ۱۲۔ مکر کے معنی ہیں خفیہ تدبیر چونکہ ان کا یہ کلام بھی خفیہ ملاقات کے طور پر تھا، لہذا اسے مکر فرمایا گیا۔

۱۔ تاکہ اس چھری سے گوشت یا میوے کاٹ کر کھائیں، اسلام میں حکم لگا کر یا چھری کاٹنے سے کھانا منع ہے، اس وقت اس کا رواج تھا ۲۔ اس وقت پردہ فرض نہ تھا اور زلیخا کو آپ کی تشریف آوری پر اصرار تھا۔ اگر آپ تشریف نہ لاتے، تو اس سے سخت اندیشہ تھا، اس عذرو مجبوی کی وجہ سے ایک جائز کام کیا، نیز امید تھی کہ جمال یوسفی دیکھ کر شاید ان میں سے کوئی ایمان لے آوے اور آپ کا حسن آپ کا معجزہ تھا۔ معجزہ دکھانا تبلیغ میں داخل ہے، لہذا آپ کو اس پر بھی اجر ملے گا۔ کیونکہ تبلیغ پر ثواب ملتا ہے ۳۔ اس سے معلوم ہوا کہ بے خودی کی حالت میں انسان مکلف نہیں رہتا، اپنے کو زخمی کرنا سخت جرم ہے، مگر ان عورتوں کو اس پر ملامت نہ ہوئی، لہذا مستان دیدار الہی جو مہذوب ہوں، ان پر کوئی حکم شرع جاری نہیں، یوں ہی اب زلیخا کو برا نہ کہا جاوے ان سے جو ارادہ گناہ صادر ہوا وہ بے خودی حشر میں، بعد میں ان کی توبہ بھی قرآن کریم نے بیان فرمائی انلاودتہ عن نفسہ بد چلن نہ گئیں، نبی کی زوجہ بننے والی تھیں، اللہ تعالیٰ نبی کی بیوی کو بدکاری سے محفوظ رکھتا ہے، اس ارادے کے سوا ان کی بدکاری ثابت نہیں، اس سے بھی رب نے بچا

۴۔ فرشتے خوبصورت اور پاکدامنی میں مشہور ہیں، ان عورتوں نے اس قدر حسن کے ساتھ انتہائی پاکدامنی، حیاء و غیرت دیکھ کر یہ کہا، اس کا مطلب یہ نہیں کہ انہوں نے فرشتے دیکھے ہیں، یوسف علیہ السلام کے رخساروں کا عکس در دیوار پر ایسا پڑتا تھا جیسے سورج کی دھوپ (روح) ۵۔ اس سے معلوم ہوا کہ حضرت یوسف علیہ السلام نے گناہ کا ارادہ بھی نہیں کیا تھا، اگر آپ سے ارادہ گناہ سرزد ہوتا تو زلیخا یہ اقرار کبھی نہ کرتی، رب بغیر تردید اس کا یہ قول نقل نہ فرماتا۔ ۶۔ یعنی انہیں جیل میں چوروں، ڈاکوؤں کے ساتھ رہنا پڑے گا جس میں انکی ذلت ہوگی ۷۔ معلوم ہوا کہ مقبول بندے مصیبت پر مصیبت کو ترجیح دیتے ہیں، کہ آپ نے جیل کی تکلیف اختیار کی مگر ان میں سے کسی کی بات نہ مانی ۸۔ یہ کلام یوسف علیہ السلام کا انتہائی معجز و انکسار پر مبنی ہے، جس سے معلوم ہوتا ہے کہ وہ باوجود معصوم ہونے کے

(بقیہ صفحہ ۳۸۰) ہر وقت اپنے کو رب کا حاجت مند جانتے تھے، لہذا کوئی مسلمان اپنے کو محفوظ نہ سمجھے، ہمیشہ خطرناک جگہ سے پرہیز کرے، رب کی پناہ مانگتا رہے۔ ۹۔ معلوم ہوا کہ معصیت کے مقابلہ میں مصیبت آسان ہے، اللہ معصیت سے بچائے، اللہ تعالیٰ نے یوسف علیہ السلام کو ان کے پھندوں سے بچا کر جیل خانہ میں رکھا اور اسے احسان و انعام شمار کیا۔ گناہ سے بچالینا اس کا فضل ہے، ۱۰۔ یعنی پہلے ان کی رائے تھی کہ اس واقعہ کا کوئی اثر نہ لیا جاوے مگر کچھ عرصہ بعد اسی میں مصلحت دیکھی کہ یوسف علیہ السلام کو جیل میں بھیج دیا جاوے تاکہ لوگوں کو آپ کے قصور وار ہونے کا یقین ہو، لیکن ان کے دل مانتے تھے کہ آپ بے قصور ہیں، اس وقت

صرف دو تین روز کے لئے جیل خانہ بھیجا تھا، شاہ مصر کی تین جیلیں تھیں۔ جن قتل، جن عافیت، جن عذاب، جن قتل چالیس گز نیچے زمین میں تھی کہ مجرم کو اوپر سے گرایا جاتا تھا۔ وہ گرتے گرتے مر جاتا تھا۔ جن عذاب بھی زمین دوز تھی، اس میں اندھیرا اور سانپ بچھو تھے۔ جن عافیت زمین پر تھی جس میں مجرم رکھے جاتے تھے، آپ کو جن عافیت میں رکھا گیا۔

۱۔ ایک باورچی خانہ کا داروغہ دوسرا بادشاہ کا ساتی، ان دونوں پر الزام یہ تھا کہ انہوں نے بادشاہ کو زہر دیا ہے، اس الزام میں یہ بھی قید میں ڈالے گئے ۲۔ ساتی نے کہا کہ میں نے خواب میں دیکھا کہ میں انگور کے باغ میں ہوں، وہاں انگور کے پکے ہوئے خوشہ لگے ہیں، جسے میں چھو رہا ہوں، باورچی کی خواب آگے آ رہی ہے ۳۔ آپ دن میں روزہ دار رہتے ہیں، رات کو نماز میں مشغول رہتے ہیں، قیدیوں کی مصیبت میں کام آتے ہیں، ایسے بزرگ کی تعبیر نہایت درست ہوتی ہے، ۴۔ اس میں اپنے علم غیب کا ذکر ہے کہ مجھے رب نے غیب کا علم دیا کہ تمہیں کھانے کے متعلق تمام باتیں پہلے ہی بتا سکتا ہوں کہ تم کب اور کیا کھاؤ گے، اور اس کھانے کا اثر کیا ہوگا، اور کھانا کہاں سے آئے گا یہ فقط مثال کے طور پر فرمایا تھا، ورنہ آپ علوم غیبیہ سے پورے پورے واقف تھے ۵۔ یعنی میرا یہ علم لدنی ہے۔ کسی استاد سے حاصل کیا ہوا نہیں، بلا واسطہ رب نے مجھے یہ علوم غیبیہ عطا فرمائے۔ معلوم ہوا کہ نبی کے برابر کوئی عالم نہیں ہو سکتا کیونکہ یہ رب کے شاگرد ہیں۔ ۶۔ یعنی باوجود یکہ میں اپنے گھر میں بہت کم رہا، ان بزرگوں کی صحبت کم میسر ہوئی، اب تک زندگی کا اکثر حصہ مصر میں گزرا، جہاں لوگ بے دین ہیں، اس کے باوجود میں نے ان کا دین قبول نہ کیا، اپنے باپ دادوں کے دین پر رہا۔ یہاں ترک کے معنی چھوڑنا نہیں بلکہ قبول نہ کرنا ہے، جیسا کہ مترجم قدس سرہ نے فرمایا۔ کیونکہ چھوڑنے کے معنی ہوتے ہیں قبول کر کے چھوڑ دینا، ہمارے حضور کفار مکہ میں رہے، مگر کفر تو کیا گناہ کے ارادے سے بھی محفوظ رہے، یہ ہے انبیاء کرام کی عصمت و عفت، ۷۔ معلوم ہوا کہ پیغمبر کسی حال میں بھی مشرک و کافر یا بد مذہب نہیں ہوتے، سب اپنے ماں باپ سے دین لیتے ہیں، اور یہ لوگ ماں باپ وغیرہم کو دین دیتے ہیں، یہ بھی معلوم ہوا کہ اپنا دین چھپانا نہ چاہیے، اس کا اعلان ضروری ہے، آپ کافروں کے ملک میں تھے مگر ایمان نہ چھپایا، ۸۔ اس سے چند مسئلے معلوم ہوئے ایک یہ کہ مومن باپ دادوں کے دین کی پیروی کرنی چاہیے جہاں باپ دادوں کی پیروی کی برائی آتی ہے، وہاں کافر باپ دادے مراد ہیں، دوسرے یہ کہ دین حق کی پہچان یہ ہے کہ وہ بزرگوں کا دین ہو جس دین میں انبیاء اولیاء نہیں وہ گمراہی ہے، تیسرے یہ کہ نبی زادہ ولی زادہ ہونا شرافت کا باعث ہے کیونکہ یوسف علیہ السلام نے اس بیان میں اپنا نبی زادہ ہونا بھی ظاہر فرمایا۔ یہ رب کی اس نعمت کا شکر یہ ہے ۹۔ یعنی گروہ انبیاء پر اللہ کا

دوامن دآیتہ ۳۸۱ یوسف

لَيْسَ جُنَّتُهُ حَتَّىٰ حَبِينٌ ۝۳۹ وَدَخَلَ مَعَهُ السَّبْجَنَ

ایک مدت تک اسے قید خانہ میں ڈالیں اور اس کے ساتھ قید خانہ میں دو جوان داخل ہوئے

فَتَيْنِ ۝ قَالَ أَحَدُهُمَا إِنِّي أَرَانِي أَعْصِرُ خَمْرًا ۝

ان میں ایک بولا میں نے خواب دیکھا کہ شراب پھوڑتا ہوں اور

قَالَ الْآخَرُ إِنِّي أَرَانِي أَحْمِلُ فَوْقَ رَأْسِي خُبْرًا

دوسرا بولا میں نے خواب دیکھا کہ میرے سر پر کچھ روٹیاں ہیں جن میں

تَأْكُلُ الطَّيْرُ مِنْهُ نَبَأْتُ ابْنِ إِسْرَائِيلَ ۝

سے پرند کھاتے ہیں، ہمیں اس کی تعبیر بتائیے بے شک ہم آپ کو

الْمُحْسِنِينَ ۝ قَالَ لَا يَأْتِيكُمَا طَعَامٌ تُرْزَقُنِيهِ إِلَّا

نیکو کار دیکھتے ہیں کہ یوسف نے کہا جو کھانا تمہیں ملا کرتا ہے وہ تمہارے پاس آئے

نَبَأْتُكُمَا ابْنِ إِسْرَائِيلَ قَبْلَ أَنْ يَأْتِيَكُمَا ذَلِكُمَا مِمَّا

پائے تاکہ جس اسکی تعبیر اس کے آنے سے پہلے تمہیں بتا دوں تاکہ یہ ان علموں میں سے ہے

عَلَّمَنِي رَبِّي إِنِّي تَرَكْتُ مِلَّةَ قَوْمٍ لَا يُؤْمِنُونَ بِاللَّهِ

جو مجھے میرے رب نے سکھا پایا ہے، بے شک میں نے ان لوگوں کا دین نہ مانا جو اللہ پر ایمان

وَهُمْ بِالْآخِرَةِ هُمْ كَافِرُونَ ۝ وَاتَّبَعْتُ مِلَّةَ آبَائِي

نہیں لاتے اور وہ آخرت کے منکر ہیں، اور میں نے اپنے باپ دادا

إِبْرَاهِيمَ وَإِسْحَاقَ وَيَعْقُوبَ مَا كَانَ لَنَا أَنْ نَشْرِكَ

ابراہیم اور اسحاق اور یعقوب کا دین اختیار کیا، ہمیں نہیں پہنچتا کہ کسی

بِاللَّهِ مِنْ شَيْءٍ ۝ ذَلِكَ مِنْ فَضْلِ اللَّهِ عَلَيْنَا

چیز کو اللہ کا شریک ٹھہرائیں یہ اللہ کا ایک فضل ہے ہم پر

وَعَلَى النَّاسِ وَلَٰكِنَّ أَكْثَرَ النَّاسِ لَا يَشْكُرُونَ ۝۴۰

اور لوگوں پر نہ مگر اکثر لوگ شکر نہیں کرتے

منزل ۳

۳۹۔ یعنی گروہ انبیاء پر اللہ کا

(بقیہ صفحہ ۳۸۱) یہ فضل ہے کہ وہ ہم کو ہر عقیدے اور عمل کی برائی سے بچاتا ہے، معلوم ہوا کہ نبی نبوت سے پہلے اور بعد بد عقیدگی، اور گندے اعمال سے محفوظ رہتے ہیں، جو انہیں کسی وقت بد عقیدہ مانے وہ اس آیت کا منکر ہے شرک سے مراد ہر بد عقیدگی ہے ۱۰۔ یعنی انبیاء کرام کی عصمت ان پر بھی اللہ کا کرم ہے اور لوگوں پر بھی کہ ان کی عصمت کے طفیل لوگ گناہ سے بچتے ہیں، پکتان کی سلامتی پورے جہاز کی سلامتی ہے۔

۱۔ اس سے چند مسئلے معلوم ہوئے، ایک یہ کہ کافر کو اپنا ساتھی، قوم وغیرہ کہنا، جائز ہے، اس طرح اگر باپ یا بھائی کافر ہوں تو انہیں اس رشتہ کے لحاظ سے ایسا

بھیا کہہ کر پکارنا درست ہے، قوم کفار کو بھائی کہہ کر پکارنا حرام ہے، جیسے ہندو بھائی وغیرہ، رب فرماتا ہے: **فَاتَّخِذُوا عِدَادَ الَّذِيْنَ دُوِّنَ لَكُمْ مِنَ الْغُلَامِ الَّذِيْنَ سَلَّمَ** اور دلائل قوی استعمال کرنے چاہئیں۔ تیسرے یہ کہ مرتے وقت ایمان کی تلقین کرنا سنت ہے، آپ نے معلوم کر لیا تھا کہ باورچی عنقریب پھانسی چڑھے گا تو اسے یہ تلقین فرمائی، ۲۔ معلوم ہوا کہ مشرکوں کے اکثر بت صرف خیالی گھڑی ہوئی صورتیں ہیں، حقیقت کچھ نہیں، جیسے ہندوؤں کے ہنومان، کشن، گنیش وغیرہ کچھ نہیں۔ محض خیالی چیزیں ہیں کہ کسی کا منہ بندر کا، کسی کا ہاتھی کا، یہ کوئی چیزیں نہیں ہیں جو مسلمان انہیں نبی ثابت کرنے کی کوشش کرے وہ یہ یوقف ہے پہلے ان کا وجود تو ثابت کر لو ۳۔ یعنی ان بتوں کے رب ہونے پر وہی الٰہی نہیں آئی، نہ کسی نبی نے فرمایا، سند سے مراد یہ ہی دو چیزیں ہیں اس سے معلوم ہوا کہ عقائد میں صرف قیاس کافی نہیں، نبوت کی سند ضروری ہے ۴۔ حکم سے حقیقی یا تکوینی حکم مراد ہے حکم شرعی میں مخلوق بھی حاکم ہو سکتی ہے، اس کا یہ مطلب نہیں کہ رب کے سوا کسی کو کسی طرح کا حاکم نہ مانو، رب فرماتا ہے: **فَاَتَّخِذُوا حُكْمًا مِنْ اٰهْلِهِ وَحُكْمًا مِنْ اٰدَمِ** یہ حصر حقیقی حکم کے لحاظ سے ہے حکم شرعی میں انبیاء کرام مختار ہوتے ہیں، دیگر احکام میں بادشاہ اور حکام کو اختیارات ہوتے ہیں ۵۔ اس وقت اکثر مصر والے ستارہ پرست تھے، اور کچھ لوگ پتھروں، درختوں وغیرہ کو بھی پوجتے تھے، موحد کوئی نہ تھا، وہاں پہلے توحید کے مبلغ حضرت یوسف علیہ السلام ہیں ۶۔ جس پر انبیاء کرام ہیں اور رب تک پوجتا ہے۔ یعنی ساتی تو پھر اپنے عمدے پر بحال ہو جاوے گا تین دن جیل میں رہ کر آزاد ہو جاوے گا، انگوڑ کے تین خوشوں سے یہ تین دن مراد ہیں ۸۔ یعنی باورچی کو تین دن بعد سولی دی جاوے گی، اس کی نعش سولی پر سوکھے گی، اور چیل، کوئے اس کا گوشت کھائیں گے روٹیوں کے تین ٹوکریوں سے تین دن مراد ہیں، اس پر وہ دونوں بولے کہ ہم نہیں کر رہے تھے، خواب کچھ نہیں تھا۔ تو آپ نے یہ

۵
۱۵

یوسف ۳

۳۸۲

وہامن دآتہ ۱۲

يٰصَاحِبِ السِّجْنِ اَرْبَابٌ مُّتَفَرِّقُونَ خَيْرًا مِّنْ لِّلّٰهِ

اے میرے قید خانہ کے دونوں ساتھیو کیا جدا جدا رب اچھے یا ایک اللہ

الْوٰحِدِ الْقَهَّارِ ۗ مَا تَعْبُدُوْنَ مِنْ دُوْنِهٖ اِلَّا اَسْمَاءُ

جو سب پر غالب لے تم اس کے سوا نہیں پوجتے مگر نرے نام جو تم نے

سَمَّيْتُمْوهَا اَنْتُمْ وَاٰبَاؤُكُمْ مَّا اَنْزَلَ اللّٰهُ بِهَا مِنْ

اور تمہارے باپ دادا نے تراش لئے ہیں اللہ نے ان کی کوئی

سُلْطٰنٍ اِنْ اِلٰهٌ اِلَّا اللّٰهُ اَمْرًا اَلَّا تَعْبُدُوْا اِلَّا اِيَّاهُ

سند نہ اتاری تے حکم نہیں مگر اللہ کا ہے اس نے فرمایا کہ اس کے سوا کسی کو نہ پوجو

ذٰلِكَ الدِّيْنُ الْقَيِّمُ وَلٰكِنْ اَكْثَرُ النَّاسِ لَا يَعْلَمُوْنَ

یہ سیدھا دین ہے لیکن اکثر لوگ نہیں جانتے

يٰصَاحِبِ السِّجْنِ اَمَّا اَحَدُكُمْ فَاِيسِقِي رَبِّهٖ خَمْرًا

اے قید خانہ کے دونوں ساتھیو تم میں ایک تو اپنے رب (بادشاہ) کو شراب پلانے گا

وَاَمَّا الْاٰخَرُ فَيُصَدَّبُ فَتَاكُلُ الطَّيْرُ مِنْ رَاسِهٖ قُضِيَ

رہا دوسرا وہ سولی دیا جائے گا تو پرندے اس کا سر کھائیں گے نہ حکم ہو چکا

الْاَمْرُ الَّذِي فِيْهِ تَسْتَفْتِيْنَ ۗ وَقَالَ لِلَّذِي ظَنَّ

اس بات کا جس کا تم سوال کرتے تھے اور یوسف نے ان دونوں میں سے جسے

اَنَّهُ نَاجٍ مِّنْهُمَا اِذْ كُرِنِيْ عِنْدَ رَبِّكَ فَاَنْسَسَهُ

بچتا سمجھا اس سے کہا اپنے رب (بادشاہ) کے پاس میرا ذکر کرنا

الشَّيْطٰنُ ذَكَرَ رَبَّهٖ فَكَيْتٰ فِي السِّجْنِ بِضَع

تو شیطان نے اسے بھلا دیا کہ اپنے رب (بادشاہ) کے سامنے یوسف کا ذکر کرے تو یوسف کوئی

سِنِيْنَ ۗ وَقَالَ الْمَلِكُ اِنِّيْ اَرٰى سَبْعَ بَقَرٰتٍ

برس اور جیل خانہ میں باٹے اور بادشاہ نے کہا میں نے خواب میں دیکھے سات گائیں فریاد

منزل ۳

جو اب دیا کہ اب جو میرے منہ سے نکل چکا وہ اٹل ہے ہو کر رہے گا۔ چنانچہ ایسا ہی ہوا دنیا میں سب سے پہلے اس کو سولی ہوئی گئی (روح) ۹۔ اس سے معلوم ہوا کہ جو پیغمبر کے منہ سے نکل جاتا ہے وہ ہو کر رہتا ہے یعنی تم نے خواب دیکھا ہو یا نہ اب جو میں نے کہہ دیا وہ نکل نہیں سکتا ۱۰۔ اس سے معلوم ہوا کہ بندے کو رب کہہ سکتے ہیں یعنی مرلی اور پرورش کرنے والا یہ بھی معلوم ہوا کہ ضرورت کے وقت بندوں سے مدد حاصل کرنا شرک نہیں، بلکہ جائز ہے۔ سنت پیغمبر ہے کیونکہ یوسف علیہ السلام نے اپنی خلاصی کے لئے اس قیدی کلو سیلہ اختیار فرمایا ۱۱۔ بعض لوگ کہتے ہیں کہ چونکہ یوسف علیہ السلام نے ماہو اللہ سے فریاد کی اس سے ساتی آپ کا ذکر بادشاہ سے بھول گیا مگر یہ غلط ہے۔ ورنہ پھر فرمایا جانا کہ ساتی کو اللہ نے بھلا دیا بھلائے کو شیطان کی طرف نسبت نہ فرمایا جاتا نیز بندوں سے مدد لینا سنت انبیاء ہے عیسیٰ علیہ السلام نے اپنے حواریوں سے فرمایا تھا **فَاِنِّ اَنْصَارِيْ لِي اللّٰهِ ذُو الْقَرْنَيْنِ** نے فرمایا تھا **اَيْضُوْنِيْ بِتَوْحٰٓفِ يٰقُوْبَ لِيَقُوْبَ عَلِيْهِ السَّلَامُ**

(بقرہ صفحہ ۳۸۲) نے گندم لینے اپنے بیٹوں کو مصر میں بھیجا اگر یہ براتھا تو معاذ اللہ ان سب بزرگوں پر عتاب ہونا چاہیے تھا ہاں صرف یہ تھی کہ جو مقدر میں ہوتا ہے ہو کر رہتا ہے۔ یعنی سات برس، مگر یہ مدت اس تعبیر دینے کے بعد کی ہے، اس سے پہلے آپ پانچ سال رہ چکے تھے کل بارہ برس جیل میں رہے: اذْ كُنْتُمْ فِيْ عُنُقِ دَرَبِكُمْ كَ حَرْفِ بَعْضِ بَارِهِمْ۔
۱۔ یعنی سات موٹی گایوں کو دہلی گایوں نے کھالیا اور سبز بالیوں کو خشک نے چوس لیا، اس سے معلوم ہوا کہ ہر چیز کی قدرتی شکل و صورت ہے قحط و زانی، سبز و خشک بالیوں کی شکل میں خواب میں دکھائی گئیں، ایسے ہی قیامت میں اعمال کی مختلف شکلیں ہوں گی جو عمل کرنے والادیکھے گا۔ ۲۔ تو خود تعبیر دو۔ ورنہ تعبیر جاننے والے سے

پوچھ کر بتاؤ ۳۔ خواب چند طرح کی ہوتی ہے، رب کی طرف سے، شیطانی و سوسہ سے، نفسانی خیالات جو دن بھر انسان کو رہتے ہیں۔ پہلی خواب رؤیا صادقہ ہے اور باقی احلام، انہیں اضافت اس لئے کہتے ہیں کہ غفلت کے معنی ہیں۔ مختلف نکتوں کا مجموعہ، یعنی جھاڑو، یہ بھی مختلف خیالات فاسدہ کا مجموعہ ہوتی ہے، ۴۔ مجھے جیل خانے سمجھو، وہاں ایک بڑے عالم ہیں، جو علم تعبیر میں بڑے ماہر ہیں، کیونکہ وہ یوسف علیہ السلام کی مہارت تعبیر آنکھوں سے دیکھ چکا تھا ۵۔ صادق وہ جو قول کا سچا ہے، صدیق وہ جو قول و فعل و عقیدے کا سچا ہو۔ صادق وہ جو جھوٹ نہ بولے، صدیق وہ جو جھوٹ نہ بول سکے، صادق وہ جس کا کلام واقعہ کے مطابق ہو۔ صدیق وہ کہ واقعہ اس کے کلام کے مطابق ہو۔ جیسا وہ کہے ویسا ہی ہو جاوے، جیسا کہ یہ باورچی آزمائش کر چکا تھا ۶۔ یعنی بادشاہ اور اس کے اراکین سلطنت اس تعبیر سے خبردار ہوں، یا آپ کے فضل و کمال اور علم سے واقف ہو جائیں وہ ابھی تک آپ کو پہچان نہ سکے، کہ آپ کیسے موتی ہیں لعل ہیں، ۷۔ تَزِدُّونَ لَفْظًا خبر اور معنی امر ہے۔ یعنی پہلے سات سال بارشیں وقت پر ہوں گی، ان میں خوب کھیتیاں کر لو۔ لگا مار ختم کی بجائی کرو۔ کیونکہ ان برسوں کے بعد سات سال خشک ہوں گے، جن میں پیداوار بالکل نہ ہوگی تب تمام دنیا کو یہ جمع شدہ غلہ کام آوے گا ۸۔ اس سے معلوم ہوا کہ نبی دنیاوی اور دینی تمام رازوں سے خبردار ہوتے ہیں۔ کیونکہ یوسف علیہ السلام نے کاشت کاری کا ایسا قاعدہ بیان فرمایا جو کامل کاشت کار کو ہی معلوم ہوتا ہے۔ کہ بالی یا بھوسے میں گندم کی حفاظت ہے، اس سے پتہ چلا کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے جو کجیور کی تلخ سے منع فرما کر پھر اجازت دے دی، یہ بے خبری کی وجہ سے نہ تھا، بلکہ ان لوگوں کے جلدی کرنے پر تھا۔ اگر یہ لوگ جلدی نہ کرتے، تو بغیر تلخ کامیاب ہوتے، اور اظہار ناراضگی کے لئے فرمایا اَنْتُمْ اَنْتُمْ بِالْمُؤَدِّدِيْنَ كُمْ پھر یوسف علیہ السلام کا بادشاہ مصر سے فرمایا کہ مجھے خزانے سپرد کر دو اور

وَمَا مِنْ دَابَّةٍ ۳۸۳ یوسف ۳

سَمَانٍ يَّا كَاهِنَ سَبْعَ عَجَافٍ وَسَبْعَ سُنْبُلَاتٍ خُضْرٍ
 انہیں سات دہلی گائیں کھا رہی ہیں اور سات بالیں ہری اور دوسری
 وَأَخْرَيْسَتْ يَّا أَيُّهَا الْمَلَأُ أفتُونِي فِي رِيَّائِي إِنْ
 سات سوکھی لے اے درباریو میری خواب کا جواب دو اگر
 كُنْتُمْ لِلرُّءْيَا تَعْبُرُونَ ﴿۳۸﴾ قَالُوا أَضْغَاثُ أَحْلَامٍ
 ہمیں خواب کی تعبیر آتی ہو تہ بولے پریشان خوابیں ہیں
 وَمَا نَحْنُ بِتَأْوِيلِ الْأَحْلَامِ بِعِلْمِينَ ﴿۳۹﴾ وَقَالَ الَّذِي
 اور ہم خواب کی تعبیر نہیں جانتے تہ اور بولا وہ جو ان
 نَجْمَانِ مَا وَاذْكَرْ بَعْدَ أُمَّةٍ أَنَا أُنَبِّئُكُمْ بِتَأْوِيلِهِ
 دونوں میں سے پتا تھا اور ایک مدت بعد اسے یاد آیا میں نہیں اسکی تعبیر بتاؤں
 فَارْسَلُونَا ﴿۴۰﴾ يُّوسُفُ أَيُّهَا الصِّدِّيقُ أَفْتِنَا فِي
 گا مجھے سمجھو تہ اے یوسف اے صدیق تہ میں تعبیر دیجئے
 سَبْعَ بَقَرَاتٍ سِمَانٍ يَّا كَاهِنَ سَبْعَ عَجَافٍ وَسَبْعَ
 سات فرہ گایوں کی جنہیں سات دہلی کھاتی ہیں اور سات
 سُنْبُلَاتٍ خُضْرٍ وَأَخْرَيْسَتْ لَعَلِّي أَرْجِعُ إِلَى
 ہری بالیں اور دوسری سات سوکھی شاید میں لوگوں کی طرف لوٹ کر
 النَّاسِ لَعَلَّهُمْ يَعْلَمُونَ ﴿۴۱﴾ قَالَ تَزْرَعُونَ سَبْعَ
 جاؤں شاید وہ آگاہ ہوں تہ کہا تم کھیتی کرو گے سات
 سِنِينَ دَابًّا فَمَا حَصَدْتُمْ فَذَرُوهُ فِي سُنْبُلِهِ
 برس لگاتار تہ تو جو کاٹو اسے اس کی بال میں رہنے دوں
 إِلَّا قَلِيلًا مِّمَّا تَأْكُلُونَ ﴿۴۲﴾ ثُمَّ يَأْتِي مِنْ بَعْدِ ذَلِكَ
 مگر تھوڑا جتنا کھا لو تہ پھر اس کے بعد سات کرے برس آئیں گے

منزل ۳

پھر تمام دنیا میں غلہ کی تقسیم کا ایسا انتظام فرماتا، اس سے پتہ چلا کہ نبی سلطنت کرنا بغیر کیسے ہوئے جانتے ہیں، ان کا علم صرف شرعی مسائل میں محدود نہیں ہوتا۔ ورنہ پھر مولوی میں اور نبی میں فرق کیا ہے ۹۔ یعنی بقدر ضرورت کھانے بھر کا گندم بھوسے سے نکال لو، کیونکہ گندم بھوسے سے نکل کر ایک سال سے زیادہ نہیں ٹھہرتا، بالی اور بھوسے میں عرصہ نکال جاتا ہے۔ اس میں اشارۃ ارشاد فرمایا کہ ابھی سے تم لوگ کم کھانے کی عادات ڈالو۔ سخت زمانہ آرہا ہے۔

۱۔ یعنی ان خشک سالوں کا ذخیرہ کیا ہوا سارا گندم کھا لو گے، البتہ اس قدر بچے گا جسے تم بوسکو یعنی بچ اس سے معلوم ہوا کہ آئندہ کے لئے کچھ پس انداز کرنا توکل کے خلاف نہیں، بلکہ اس کا حکم ہے، رب فرماتا ہے: وَلَا تَبْسُطُوا كُلَّ الْبَسِطِ تَتَّعَدُّ مَكْرًا مَخْرُورًا، ہمیشہ انسان کو اپنی آمدنی سے کچھ بچانا چاہیے، نہ معلوم آئندہ کیسا وقت آئے، یہ بھی معلوم ہوا کہ گندم کا ذخیرہ کرنا جائز ہے۔ جبکہ اس سے لوگوں کو تکلیف نہ ہو، ورنہ حرام ہے۔ جسے عربی میں احکار کہتے ہیں، یعنی لوگ بھوکے مرے اور یہ گندم جمع کرے گرائی کے انتظار میں ۲۔ اس سے دو مسئلے معلوم ہوئے ایک یہ کہ کبھی کفار کے خواب بھی سچے ہو جاتے ہیں، کیونکہ بادشاہ مصر کافر تھا، دوسرے یہ کہ

دوامن دآیۃ ۱۷ ۳۸۴ یوسف ۱۷

سَبْعَ شِدَادٍ يَأْكُلْنَ مَا قَدَّمْتُمْ لَهُنَّ إِلَّا قَلِيلًا
 کہ کھا جائیں گے جو تم نے ان کے لئے پہلے جمع کر رکھا تھا مگر تھوڑا

مِمَّا تَخْتَصِنُونَ ﴿۳۸﴾ ثُمَّ يَأْتِي مِنْ بَعْدِ ذَلِكَ عَامٌ فِيهِ
 جو بچا لو لہ پھر ان کے بعد ایک برس آئے گا جس میں لوگوں

يُعَاثُ النَّاسُ وَفِيهِ يَعْصِرُونَ ﴿۳۹﴾ وَقَالَ الْمَلِكُ
 کو سینہ دیا جائے گا اور اس میں رس پھوڑیں گے اور بادشاہ بولا کہ انہیں

اَتْتُونِي بِهِ فَلَمَّا جَاءَهُ الرَّسُولُ قَالَ ارْجِعْ إِلَى رَبِّكَ
 میرے پاس لے آؤ تو جب اسکے پاس ایچی آیا کہ کہا اپنے رب بادشاہ کے پاس پلٹ

فَسَأَلَهُ مَا بَالَ النِّسْوَةِ الَّتِي قَطَعْنَ آيِدِيَهُنَّ
 جا پھر اس سے پوچھ کیا حال ہے ان عورتوں کا جنہوں نے اپنے ہاتھ کاٹے تھے

إِنَّ رَبِّي بِكَيْدِهِنَّ عَلِيمٌ ﴿۴۰﴾ قَالَ مَا خَطْبُكُنَّ إِذْ
 بیشک میرا رب ان کا فریب جانتا ہے شہ بادشاہ نے کہا ہے عورتوں کو تو پہلا کیا کام تھا

رَأَوْتُنَّ يَوْسُفَ عَنِ نَفْسِهِ قُلْنَ حَاشَ لِلَّهِ مَا
 جب تم نے یوسف کا جی بھانا پایا ہاں بولیں اللہ کو ہاکی ہے ہم نے

عَلِمْنَا عَلَيْهِ مِنْ سُوءٍ قَالَتِ امْرَأَتُ الْعَزِيزِ اِنَّ
 ان میں کوئی بدی نہ پائی تھی عزیز کی عورت بولی اب

حَصَحَّ الْحَقُّ اَنْ اَرَاوَدْتُهُ عَنْ نَفْسِهِ وَاِنَّ لَیِّنَ
 اصلی بات کھل گئی تھی میں نے ان کا جی بھانا چاہا تھا اور وہ بیشک

الصِّدِّقِیْنَ ﴿۴۱﴾ ذٰلِكَ لَیَعْلَمَ اِنِّیْ لَمَّا اَخْنَهُ بِالْغِیْبِ
 سچے ہیں نہ یوسف نے کہا یہ میں نے اس لئے کیا کہ عزیز کو معلوم ہو جائے کہ

وَاَنَّ اللّٰهَ لَا یَهْدِیْ كَیْدَ الْخٰیئِیْنَ ﴿۴۲﴾

میں نے پیچھے پیچھے اس کی خیانت نہ کی اور اللہ دغا بازوں کا سکر نہیں چھنے دینا لہ

منزل ۳

حالات اور مصائب وغیرہ کی شکلیں ہیں، جو خواب میں نظر آتی ہیں، جیسے قیامت میں اعمال کی شکلیں ہوں گی ۳۔ یعنی ساتی جب بادشاہ کے پاس پہنچا، اور اسے یہ تعبیر سنائی، تو بادشاہ کو یوسف علیہ السلام کی قوت علمی کا پتہ چلا اور وہ سمجھ گیا کہ ایسی علم و حکمت کا مالک قوت عملی میں بھی نہایت اعلیٰ ہو گا۔ لہذا یہ سب انتقام ان کے سپرد کرو۔ میں یہ انجام نہیں دے سکتا۔ ۳۔ یا وہی ساتی آیا تھا یا دوسرا خاص قاصد پہلا احتمال زیادہ قوی ہے، اور اس نے آ کر آپ کو بادشاہ کا پیغام سنا کر جیل سے چلنے کی درخواست پیش کی اپنے اس سے فرمایا ۵۔ معلوم ہوا کہ اپنے سے تمت دور کرنا، اور اپنا معاملہ صاف کرنا سنت انبیاء ہے، کیونکہ یوسف علیہ السلام اس وقت تک جیل سے باہر تشریف نہ لائے، جب تک کہ اپنی پاکدامنی کا خود الزام لگانے والیوں سے اقرار نہ کرا لیا ۶۔ کیا تم نے یوسف علیہ السلام سے کسی قسم کا کوئی قصور محسوس کیا۔ اس سے معلوم ہوا کہ تفتیش میں ان لوگوں سے تحقیق کی جاوے جنہیں واقعہ سے تعلق ہو۔ یہ بھی معلوم ہوا کہ خود ان عورتوں نے بھی یوسف علیہ السلام کی خواہش کی تھی یا آپ سے زینحاک کی سفارش کی تھی اسی لئے فرمایا گیا زَوَدْتُنَّ تم سب نے جی بھایا ۷۔ اس سے معلوم ہوا کہ مصر کے لوگ اللہ کو بھی مانتے تھے اور ہو سکتا ہے کہ یہ عورتیں یوسف علیہ السلام کو دیکھ کر موجدہ، مومنہ بن چکی ہوں، کیونکہ یہ کلام مسلمانوں کا سا ہے ۸۔ یعنی سب لوگوں پر ورنہ خاص خاص پر تو اس دن ہی یوسف علیہ السلام کی پاکدامنی ظاہر ہو چکی تھی، اللہ کی شان ہے کہ پہلے تو یوسف علیہ السلام اپنی خلاصی کی کوشش فرما رہے تھے، اور آج بادشاہ اور ساری سلطنت کے لوگ خوشامد سے آپ کو باہر تشریف لانے کی درخواست کر رہے ہیں ۹۔ یہ حضرت زینحاک کی توبہ کا اعلان رب نے فرمایا کیونکہ اپنے قصور کا اقرار توبہ ہے لہذا اب زینحاک برے لفظوں سے یاد کرنا حرام ہے، کیونکہ وہ یوسف علیہ السلام کی مریدہ صحابیہ اور ان کی زوجہ پاک تھیں، رب نے بھی ان کے

قصوروں کا ذکر فرما کر ان پر غضب ظاہر نہ فرمایا۔ کیونکہ وہ توبہ کر چکی تھیں، توبہ کرنے والا گنہگار بالکل بے گناہ کی طرح ہوتا ہے، زینحاک یوسف علیہ السلام کی زوجہ ہونا مسلم و بخاری وغیرہ کی حدیث سے بھی ثابت ہے حضور نے مرض دقات میں اپنی ازواج سے فرمایا اِنَّ لَکُنَّ اَنْتُمْ صَوَابِیُوسُفَ صَوَابِیُوسُفَ صَوَابِیُوسُفَ، یعنی زوجہ، رب فرماتا ہے ذٰلَکُمْ تَکُوْنُ لَکُمْ صَوَابِیُوسُفَ یعنی تم یوسف علیہ السلام کی زوجہ زینحاک یوسف علیہ السلام کی زوجہ ہیں، صواب جمع فرماتا اسی لئے ہے کہ مشبہ جمع ہے جیسے صحابیہ کو کہا جاتا ہے شمس الہدیٰ یا اقرار ایمان، ۱۰۔ تب بادشاہ نے یوسف علیہ السلام کی خدمت میں پیغام بھیجا کہ ان تمام عورتوں نے آپ کی پاکدامنی کا اقرار کر لیا ہے، اس سے معلوم ہوا کہ صبر رب کی بڑی نعمت ہے یہ خود تو کڑوا معلوم ہوتا ہے مگر اس کا پھل بہت نیشا ہے ۱۱۔ اس سے معلوم ہوا کہ

باقی ص ۹۶ پر